NUM. 364 • 9 DE MAYO DE 1978 • 30 PTAS.

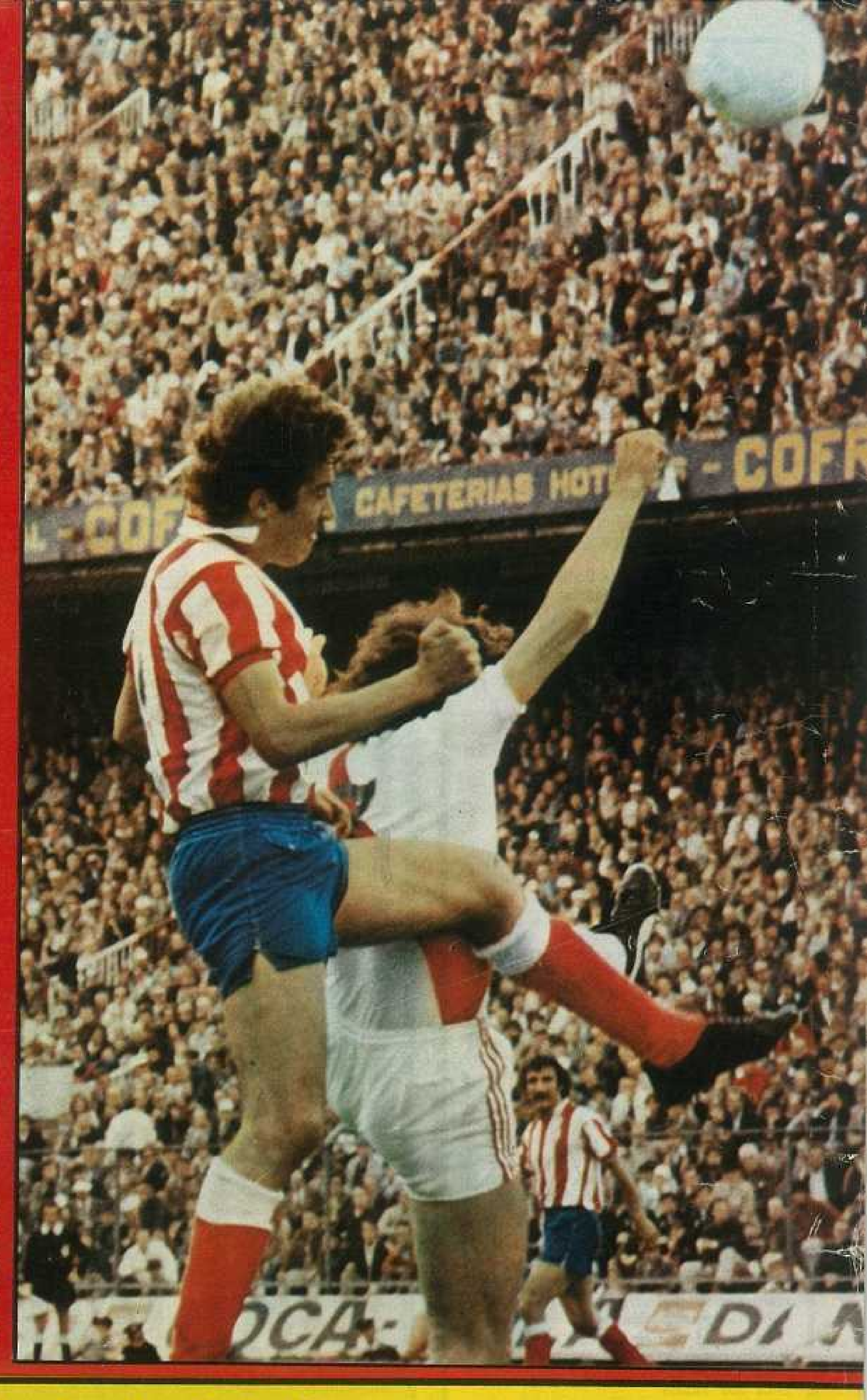
# as color

SEMANARIO GRAFICO DEPORTIVO

## VENCIO EL ATLETICO AL RAYO (4-0)

# CON TRES CAPI-TANES

Por supuesto que los tres capitanes del Atlético no lucieron el brazalete de su mando al mismo tiempo. Sucedió que al retirarse Ayala lo cedió a Alberto, y éste, que también abandonó el césped, se lo entregó a Capón. Es una curiosidad en el broche a la temporada liguera que pusieron rojiblancos y franjirrojos en el estadio Vicente Calderón, con triunfo de los propietarios del terreno. La fotografía de A. Vega recoge un remate de cabeza de Leivinha.




Historia íntima del R. Madrid

## PAUNERO

un candidato de emergencia

En el suplemento de Motor

## RECORD TRAGICO

- Más víctimas que nunca en las carreteras españolas

Exclusiva para AS-COLOR

## EL SELECCIONADOR ARGENTINO OPINA SOBRE EL MUNDIAL

- "ESPAÑA PUEDE DAR UNA SORPRESA MAYUSCULA"

# COLORIN COLORADO

HEMOS llegado al final en la Primera División. Como en aquellos cuentos de Saturnino Calleja —cinco céntimos el ejemplar en mis años infantiles—, podríamos decir: «Colorín colorado, este cuento se ha acabado.»

Por supuesto que no de todos los participantes se puede decir que fueron felices, comieron perdices y a mí no me dieron, porque no quisieron. El Madrid sí ha terminado felizmente su singladura liguera. Y también son bastante dichosos el Barcelona, subcampeón —y también campeón de la Copa del Rey—, y los tres uefos: Valencia, Bilbao y Gijón. ¡Como si estuvieran en el cielo!

Pero esto estaba descontado desde jornadas precedentes. Lo que se ventilaba en la última era quién acompañaba al Cádiz y al Elche al purgatorio de la Segunda División.

Hay una anécdota de Emilio Arrieta, el famoso autor de «Marina», que murió el 11 de febrero de 1894, a los setenta y un años de edad. Era don Emilio un hombre de excelente humor. Y, así, la víspera de su muerte bromeaba con varios de sus amigos y discípulos, que habían ido a visitarle y a interesarse por su salud.

Acababa de llegar uno de sus más entusiastas admiradores, que se acercó al lecho del insigne músico y le preguntó:

—¿Qué tal se encuentra usted hoy, maestro?

—Muy mal, querido amigo; me encuentro muy mal —le contestó Arrieta.

—No exagere, maestro. Tiene usted buen semblante.

—¿Buen semblante? Pues, me encuentro tan mal que si mañana me dijeran que he fallecido no me extrañaría nada.

Pues, el sábado pasado, estaban como Arrieta cinco equipos de fútbol. Eran el Español, Hércules, Burgos, Santander y Betis. Unos tenían más posibilidades que otros de salvarse de la muerte en Primera División, con la ventaja, por así decirlo, de que sólo se admitía un cadáver. Pero a ninguno de los cinco le hubiera extrañado que a las siete menos cuarto de la tarde del domingo le hubieran extendido el certificado de defunción.

Ya lo saben ustedes... La suerte está echada y pasaron felizmente el Rubicón futbolístico el Español, Rácing, Hércules y Burgos, mientras el Betis cae en Segunda, pese a haber ganado a la Real Sociedad.

Aún queda por saber quiénes serán los que acompañen al Zaragoza en el ascenso, pues el Baracaldo aún no ha dicho la última palabra.

En fin, el domingo caerá el telón en las divisiones inferiores y pronto se alzará en Argentina, con el Mundial. ¡Que Dios nos asista!

**R. de V.**

## 4-0. EL ATLETICO GOLEO SIN PROBLEMAS AL RAYO

# EN EL MANZANARES, SOL

### CON EL RELOJ EN LA MANO

BUENO, pues, por aquello de que todo llega en esta vida, la Liga 1977-78, de Primera División, también ha tocado a su fin. El domingo se bajó el telón de la competición; una competición que, a falta de atractivos auténticamente futbolísticos, ha tenido, al menos, la emoción de no saberse hasta la última jornada qué equipo iba a acompañar al Elche y al Cádiz a la categoría inferior. Ahora ya todos sabemos que será el Betis —un eurobetis venido a menos— el conjunto que, por lo menos durante un año, dejará de alternar con los grandes de nuestro balompié.

Pero vayamos a lo nuestro, que es el encuentro entre el Atlético y el Rayo. El «miniderby» madrileño fue simplemente una «cariñosa» despedida de los dos cuadros de la capital de España de un larguísimo torneo que para ambos ha finalizado con un bagaje de éxitos bastante liviano: sólo la permanencia en la División de Honor, que si bien para el Rayo no ha sido poco, para los rojiblancos, a tenor de su categoría y de sus lógicas aspiraciones, apenas si ha sido algo...

Cuando terminó la confrontación, que fue dirigida por el catalán López Cuadrado, que se complicó la vida más de lo previsto, el técnico rayista, con un pie —y casi los dos— en el Atlético, definió así el choque: «Ha sido como un entrenamiento formal.» Héctor Núñez tenía razón. El partido había sido como un entrenamiento, pero eso sí, con bastantes jugadas de calidad y goles —los cuatros— (el Atlético se impuso a su rival por cuatro a cero) de bella factura.

La verdad es que poco más se podía esperar del lance entre atléticos y rayistas. Quizá más jugadas de calidad que las que hubo, más velocidad y un poquito de más interés... Pero ya sabe que el fútbol de hoy —probablemente también el de ayer— tiene su base en el incentivo de los puntos en litigio, y aunque el domingo había dos, éstos interesaban ya poco.

Total, que todo fue tranquilo, con el único «punto negro» del gol anulado a Leivinha, que originó el enfado del numeroso público que acudió a despedir la Liga al Manzanares y el correspondiente lanzamiento de almohadillas al césped. ¡Lástima!, porque la cosa, tal y como se estaban desarrollando los acontecimientos, no era para tanto...

El Rayo hizo lo que pudo, que fue menos —bastante menos— que su contrario. De ahí su abultada derrota; una derrota paliada, de alguna manera, por la buena actuación del meta vallecano, Hierro, que tuvo una excelente actuación, salvando goles cantados. Los delanteros rayistas, por su parte, tuvieron la desgracia, en las pocas ocasiones que se acercaron al portal rojiblanco, de tropezarse con un Reina en vena de aciertos, por lo que se quedaron sin «mojar».

Adiós, pues, a la Liga en el Manzanares. A una Liga que ha dado muchos disgustos a la hinchada «colchonera». Pero ya todo queda olvidado, y para estos sufridos seguidores lo único que cuenta, a partir de ahora, es la esperanza de una próxima temporada más sus-

**Cuatro goles y... casi nada más. Sólo los tantos, de bella factura, justificaron un poco los noventa y dos minutos de juego del Atlético-Rayo. De ahí que esta fotografía del marcador electrónico del Manzanares resuma, de alguna manera, lo que fue el partido...**








**AÑO VIII - NUM. 364**

9 de mayo de 1978

**Precio del ejemplar: 30 ptas.**
**Precio en Canarias (servicio aéreo): 33 ptas.**

Director: Luis G. de Linares

Subdirector: Rafael Rienzi.

**Jefe de los Servicios de Documentación: Manuel Sarmiento Birba**

Edita SEMANA, S. A. Paseo de Onésimo Redondo, 26. Madrid-8. Apartado 383.

Teléfonos:
Circulación: 247 80 12
Suscripciones: 247 80 12
Administración: 247 23 00
Redacción: 247 23 00. 241 36 11.

DEPARTAMENTO DE PUBLICIDAD: Madrid: Paseo Onésimo Redondo, 26. Teléf. 248 87 90. Barcelona: Unión, 9. Teléf. 221 59 83. Depósito Legal: M-13.488-1971. Imprime: RIVADENEYRA, S. A.

**PRECIOS DE SUSCRIPCION**

ESPAÑA

SEMESTRE: 780 ptas.
AÑO: 1.560 ptas.

NOTA.—Para el extranjero y correo aéreo, el mismo precio más gastos de envío.

Difusión media por número controlada durante el período mayo de 1976 a abril 1977




Printed in Spain

**90.864 EJEMPLARES**

# UN ENTRENAMIENTO FORMAL...

Texto:
J. M. FERNANDEZ-NOTARIO
Fotos: GALVEZ y PINTOR

tanciosa en triunfos y títulos. Ojalá que así sea, pues la parroquia atlética bien se lo merece.

Comenzó el partido poniendo el balón en juego Landaburu.

Minuto 4.—Gran oportunidad de Rubén Cano, que solo ante Hierro remata sobre el portal rayista. El meta vallecano salió bien y desbarató la acción del delantero centro local.

Minuto 16.—Centro desde la banda derecha de Marcelino y buen remate de cabeza de Leivinha, que sale alto por poco.

Minuto 27.—Potente remate de Marcial y excelente parada de Hierro.

Minuto 33.—Remate de cabeza de Leivinha y nueva parada de Hierro.

Minuto 34.—PRIMER GOL DEL ATLETICO: Leivinha recibe un balón fuera del área rayista, remata en semifallo y despista a Hierro, que no alcanza el esférico y se cuela por la escuadra.

Minuto 43.—Melé en el área rayista, con remate final de Leal, que Hierro despeja con los pies.

Minuto 45.—Final del primer tiempo. En el marcador, un gol a cero, a favor del Atlético.

Rubén Cano pone el balón en juego y comienza el segundo tiempo.

Minuto 53.—Remate de González desde lejos, fuera.

Minuto 59. — Remate de Cano, que Hierro despeja en su salida.

Minuto 61.—Buen remate de Astegiano y excelente parada de Reina, que desvía a córner. El saque de esquina se bota sin consecuencias para el marcador.

Minuto 64.—Rubio sustituye a Ayala, en el Atlético.

Minuto 69. — SEGUNDO GOL DEL ATLETICO. — Pereira se interna por la banda izquierda, centra y Rubio remata sobre la marcha y bate a Hierro. Tras este tanto, el Rayo hace dos cambios: Francisco y Salazar sustituyen a González y Alvarito.

Minuto 73.—Robi sustituye a Alberto, en el Atlético.

Minuto 80.—TERCER GOL DEL ATLETICO: Internada de Leivinha por la banda izquierda, el brasileño centra y Rubén Cano, ganándole la acción a la defensa rayista, remata de cabeza y vuelve a batir a Hierro.

Minuto 82.—El árbitro anula un gol a Leivinha, después de haber señalado el centro del campo, a indicación de un linier, por supuesto fuera de juego de Rubén Cano. El público se enfada y caen algunas almohadillas al césped.

Minuto 84.—CUARTO GOL DEL ATLETICO: Leal recibe un balón y desde fuera del área lanza un magnífico disparo, que bate a Hierro.

Minuto 92.—Final del partido. El señor López Cuadrado ha descontado dos minutos por el tiempo que se perdió en evacuar las almohadillas que habían caído. En el marcador, un contundente cuatro a cero a favor del Atlético.




**El Mundial está a la vuelta de la esquina y el que más y el que menos —de los seleccionados, claro— procuró «ahorrar energías». Marcelino, un casi fijo de Kubala, no. Ahí tienen ustedes al bravo defensa rojiblanco despejando espectacularmente, como si le fuera la vida en el lance. Y es que estos jóvenes...**

## VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

● Continúa el desarrollo de la Vuelta Ciclista a España. Al cierre de estas páginas, en la madrugada del domingo al lunes, el vencedor de la duodécima etapa, Barcelona-La Tossa de Montbuy, con un recorrido de 205 kilómetros, fue el francés Hinault, seguido de Esparza (Teka) y Belda (Transmallorca). La clasificación general, tras esta etapa, está comandada por el propio Hinault, seguido de Pesarrodona (Kas).

## VUELTA A ITALIA

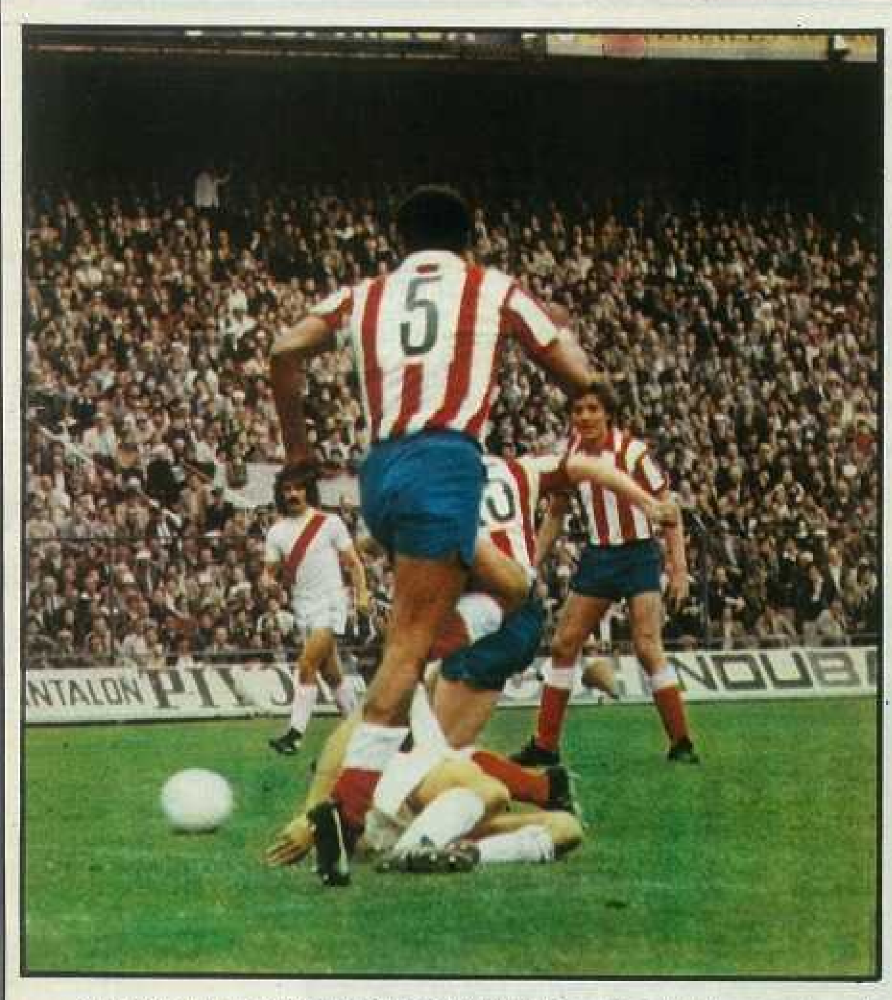
● En la localidad de Saint Vinsent se inició el domingo la Vuelta Ciclista a Italia. La primera actividad consistía en una etapa prólogo contrarreloj, que no vale para la general. Los mejores tiempos, por este orden, correspondieron a Thureau (Alemania), Moser (Italia) y Saronni (Italia).

Fallaron el público y Evangelista

## Triste despedida de Tony Ortiz

● El homenaje a Tony «Martillo» Ortiz no tuvo el éxito que se esperaba y que merecía el bravo boxeador de Fuenteovejuna. Se demostró de nuevo que los aficionados al deporte de las doce cuerdas van escaseando y que poco a poco el pugilismo se muere. Tenía que haber sido una noche grande, porque Tony lo ha dado siempre todo sobre el cuadrilátero, porque siempre se negó a rendirse y ha sido un profesional de los pies a la cabeza. Pero en esta hora de crisis falló el público. Y falló Alfredo Evangelista, que a última hora alegó una enfermedad para no subir al ring. En la velada destacaron Avenamar Peralta, que derrotó antes del límite a Negritillo; Vicente Rodríguez, al que dieron un injusto nulo ante «Moro» Rodríguez; Rocky Acuña, que noqueó a Wett, y Hugo Carrizo, que arrancó un valioso nulo frente a Amaya.

# AUNQUE NADA DECIDI




ACABABA DE ENTRAR EN JUEGO Y MARCO.—Entró Rubio reemplazando a Ayala, cuando Pereira, que aparece de espaldas en la foto, le sirvió la pelota para que, ganando la acción a Hierro, marcase. Era el segundo gol de la tarde, a los sesenta y nueve minutos.



TAMBIEN «MOJO» RUBEN CANO.—La verdad es que el ariete internacional del Atlético realizó algunas jugadas extraordinarias. A los ochenta minutos, Leivinha centró a media altura y Rubén, de cabeza, cambió la trayectoria del balón, ante la sorpresa de Hierro y Uceda.



EL DISPARO DE LEAL CERRO LA CUENTA.—El árbitro acababa de invalidar un gol de Leivinha, y como si los rojiblancos tuvieran como meta marcarle cuatro goles al Rayo, Leal, en el minuto ochenta y cuatro, lanzó un cañonazo desde fuera del área que Hierro no pudo detener.




LEIVINHA SE RECUPERA.—Después de bastante inactividad, el brasileño Leivinha parece volver por sus fueros. En la fotografía le vemos disputando un balón por alto con Tanco.

# A, GOLEADA ATLETICA

SE LO QUITO DE LA CABEZA.—No fue ningún pensamiento lo que Hierro quita de la cabeza de Leal. La punta de los dedos del meta rayista rozó el balón y no sucedió nada malo para los de Vallecas.

EL NEGRITO HA DISPARADO.—En repetidas ocasiones Pereira se fue al ataque y creó peligro, como en esta ocasión en que dispara con la derecha. El balón pasa entre Anero y Uceda.—Fotos Vega.

# El Betis, a Segunda

## PRIMERA DIVISION

Betis, 1; Real Sociedad, 0.
Barcelona, 1; Valencia, 0.
At. Madrid, 4; Rayo Vallecano, 0.
Cádiz, 0; Elche, 0.
Santander, 1; Gijón, 0.
Hércules, 0; Burgos, 0.
Las Palmas, 1; Real Madrid, 2.
Salamanca, 1; Español, 0.
Ath. Bilbao, 2; Sevilla, 1.

| | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| R. MADRID | 34 | 22 | 3 | 9 | 77 | 40 | 47+13 |
| Barcelona .... | 34 | 16 | 9 | 9 | 49 | 29 | 41+ 7 |
| Ath. Bilbao . | 34 | 16 | 8 | 10 | 62 | 36 | 40+ 6 |
| Valencia ...... | 34 | 16 | 7 | 11 | 54 | 33 | 39+ 5 |
| S. Gijón ...... | 34 | 15 | 9 | 10 | 53 | 43 | 39+ 5 |
| At. Madrid ... | 34 | 16 | 4 | 14 | 61 | 52 | 36+ 2 |
| Las palmas .. | 34 | 12 | 11 | 11 | 43 | 41 | 35+ 1 |
| Sevilla ......... | 34 | 13 | 8 | 13 | 38 | 45 | 34 |
| Salamanca ... | 34 | 14 | 6 | 14 | 37 | 40 | 34 |
| R. Vallecano | 34 | 12 | 9 | 13 | 50 | 59 | 33— 1 |
| R. Sociedad . | 34 | 12 | 9 | 13 | 52 | 46 | 33— 1 |
| Burgos ......... | 34 | 10 | 11 | 13 | 33 | 47 | 31— 3 |
| Santander .... | 34 | 11 | 9 | 14 | 29 | 45 | 31— 3 |
| Español ....... | 34 | 12 | 6 | 16 | 48 | 60 | 30— 4 |
| Hércules ...... | 34 | 10 | 10 | 14 | 32 | 40 | 30— 4 |
| Betis ........... | 34 | 11 | 8 | 15 | 51 | 52 | 30— 4 |
| Elche .......... | 34 | 11 | 5 | 18 | 44 | 66 | 27— 7 |
| Cádiz .......... | 34 | 7 | 8 | 19 | 30 | 69 | 22—12 |

## SEGUNDA DIVISION

Alavés, 4; Calvo Sotelo, 0.
Baracaldo, 2; Málaga, 1.
Zaragoza, 4; Tenerife, 1.
Córdoba, 1; Granada, 1.
Tarrasa, 0; Coruña, 0.
Valladolid, 0; Oviedo, 0.
Celta, 1; Sabadell, 0.
Huelva, 3; Getafe, 1.
Murcia, 2; Castellón, 1.
Jaén, 0; Osasuna, 0.

| | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ZARAGOZA | 37 | 19 | 10 | 8 | 65 | 45 | 48+10 |
| Huelva ........ | 37 | 18 | 9 | 10 | 51 | 33 | 45+ 7 |
| Celta .......... | 37 | 15 | 15 | 7 | 51 | 31 | 45+ 7 |
| Baracaldo .... | 37 | 17 | 9 | 11 | 53 | 51 | 43+ 5 |
| Murcia ........ | 37 | 16 | 8 | 13 | 58 | 52 | 40+ 2 |
| Valladolid .... | 37 | 14 | 11 | 12 | 41 | 44 | 39+ 1 |
| Sabadell ...... | 37 | 15 | 8 | 14 | 42 | 47 | 38+ 2 |
| Granada ...... | 37 | 15 | 8 | 14 | 45 | 41 | 38+ 2 |
| Tarrasa ....... | 37 | 13 | 11 | 13 | 46 | 49 | 37— 1 |
| Alavés ........ | 37 | 11 | 15 | 11 | 46 | 39 | 37— 1 |
| Dep. Coruña | 37 | 12 | 13 | 12 | 57 | 46 | 37+ 1 |
| Osasuna ...... | 37 | 13 | 10 | 14 | 50 | 47 | 36 |
| Málaga ........ | 37 | 13 | 10 | 14 | 40 | 41 | 36 |
| Jaén ........... | 37 | 9 | 17 | 11 | 37 | 40 | 35— 3 |
| Castellón ..... | 37 | 10 | 14 | 13 | 34 | 37 | 34— 2 |
| Getafe ......... | 37 | 12 | 10 | 15 | 32 | 44 | 34— 2 |
| Oviedo ........ | 37 | 11 | 11 | 15 | 37 | 42 | 33— 3 |
| Córdoba ...... | 37 | 8 | 16 | 13 | 36 | 40 | 32— 6 |
| Tenerife ...... | 37 | 11 | 8 | 18 | 34 | 52 | 30— 6 |
| Calvo Sotelo | 37 | 7 | 9 | 21 | 41 | 75 | 23—13 |

Las Palmas, 1; Real Madrid, 2

# EL CAMPEON CERRO LA LIGA CON VICTORIA



Maciel es hombre al que no pueden dejar suelto los defensas contrarios. Eso ocurre en esta ocasión, en que le sale al paso San José.



Morete fue el autor del gol para el equipo insular. Aquí aparece cubierto por Benito, mientras Miguel Angel se lanza, sin aparente esfuerzo, a detener la pelota.



Ya era campeón de Liga desde hacía unas jornadas. Y para terminar el campeonato dignamente, el Madrid venció en Las Palmas. Sol, en funciones de atacante, va a centrar sobre la puerta contraria, sin que Felipe ni Hernández puedan evitarlo.

## SEGUNDA DIVISION B (Grupo I)

Compostela, 3; Mirandés, 1.
Bilbao Ath., 4; Pegaso, 4.
Basconia, 1; Caudal, 2.
Sestao, 0; Castilla, 0.
Palencia, 0; Pontevedra, 2.
Huesca, 1; Ensidesa, 1.
Ferrol, 4; Leonesa, 1.
At. Madrileño, 3; Tudelano, 2.
Langreo, 2; Orense, 2.
Torrejón, 3; Real Unión, 1.

| | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| FERROL ...... | 37 | 20 | 8 | 9 | 60 | 31 | 48+10 |
| Castilla ....... | 37 | 20 | 7 | 10 | 76 | 43 | 47+11 |
| Orense ........ | 37 | 14 | 14 | 9 | 43 | 36 | 42+ 6 |
| Mirandés ..... | 37 | 16 | 9 | 12 | 55 | 43 | 41+ 5 |
| Langreo ...... | 37 | 19 | 3 | 15 | 48 | 42 | 41+ 3 |
| Torrejón ...... | 37 | 16 | 9 | 12 | 55 | 49 | 41 3 |
| Bilbao Ath. .. | 37 | 15 | 10 | 12 | 73 | 54 | 40+ 2 |
| Leonesa ...... | 37 | 17 | 6 | 14 | 47 | 38 | 40+ 4 |
| Pontevedra ... | 37 | 15 | 10 | 12 | 39 | 36 | 40+ 4 |
| Irún ............ | 37 | 15 | 8 | 14 | 43 | 43 | 38+ 2 |
| At. Madri. ... | 37 | 14 | 9 | 14 | 38 | 51 | 37— 1 |
| Huesca ........ | 37 | 14 | 8 | 15 | 56 | 51 | 36— 2 |
| Palencia ...... | 37 | 15 | 6 | 16 | 46 | 54 | 36— 2 |
| Pegaso ........ | 37 | 13 | 7 | 17 | 54 | 60 | 33— 3 |
| Caudal ........ | 37 | 13 | 7 | 17 | 31 | 48 | 33— 3 |
| Sestao ........ | 37 | 11 | 10 | 16 | 45 | 51 | 32— 6 |
| Ensidesa ...... | 37 | 11 | 10 | 16 | 36 | 45 | 32— 4 |
| Compostela .. | 37 | 12 | 6 | 19 | 47 | 67 | 30— 8 |
| Tudelano ..... | 37 | 10 | 9 | 18 | 41 | 57 | 29— 7 |
| Basconia ...... | 37 | 9 | 6 | 22 | 36 | 70 | 24—14 |

## SEGUNDA DIVISION B (Grupo II)

Ceuta, 3; Algeciras, 2.
Onteniente, 0; Linares, 1.
Vinaroz, 0; Barcelona At., 3.
Mallorca, 0; Sevilla At., 1.
Portuense, 1; Almería, 0.
Badajoz, 0; Díter Zafra, 1.
Jerez, 2; Eldense, 1.
Lérida, 1; At. Baleares, 1.
San Andrés, 0; Levante, 4.
Gerona, 3; Olímpico, 1.

| | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ALMERIA ... | 37 | 24 | 6 | 7 | 64 | 27 | 54+18 |
| Algeciras ..... | 37 | 20 | 11 | 6 | 52 | 27 | 51+15 |
| Ceuta ......... | 37 | 22 | 6 | 9 | 58 | 28 | 50+12 |
| Levante ....... | 37 | 17 | 6 | 14 | 51 | 36 | 40+ 4 |
| Barcelona At. | 37 | 17 | 5 | 15 | 51 | 42 | 39+ 3 |
| Gerona ........ | 37 | 18 | 3 | 16 | 48 | 47 | 39+ 1 |
| Jerez Dep. ... | 37 | 15 | 7 | 15 | 53 | 47 | 37— 1 |
| Portuense .... | 37 | 15 | 7 | 15 | 33 | 32 | 37— 1 |
| San Andrés .. | 37 | 15 | 7 | 15 | 34 | 45 | 37— 1 |
| Olímpico ...... | 37 | 15 | 6 | 16 | 43 | 41 | 36 |
| Vinaroz ....... | 37 | 14 | 8 | 15 | 46 | 48 | 36— 2 |
| Díter Zafra .. | 37 | 14 | 8 | 15 | 44 | 54 | 36 |
| Linares ........ | 37 | 11 | 13 | 13 | 32 | 39 | 35— 1 |
| Badajoz ...... | 37 | 13 | 8 | 16 | 40 | 40 | 34— 4 |
| Lérida ......... | 37 | 13 | 8 | 16 | 38 | 44 | 34— 4 |
| Sevilla At. ... | 37 | 13 | 8 | 16 | 48 | 61 | 34— 2 |
| Onteniente ... | 37 | 13 | 5 | 19 | 37 | 45 | 31— 7 |
| Mallorca ...... | 37 | 9 | 10 | 18 | 28 | 42 | 28—10 |
| Eldense ....... | 37 | 9 | 8 | 20 | 38 | 59 | 26—10 |
| At. Baleares | 37 | 10 | 6 | 21 | 31 | 65 | 26—10 |

# RENSENBRINK, POR FIN, NUMERO UNO «ARGENTINA, MI CANDIDATO»



**«HOLANDA PERDERA UN TREINTA POR CIENTO SIN CRUYFF»**

**«PARTICULARMENTE, CREO QUE FRANCIA PUEDE DAR GRANDES SORPRESAS»**

**«ESTA DECIDIDO: ACABARE MI VIDA DEPORTIVA EN EL ANDERLECHT»**

EL miércoles 3 de mayo, el Anderlecht lograba sin apuros, pero con escaso brillo, su segunda victoria en final de Recopa. Con ello alcanza una cota muy alta de triunfos absolutos en el torneo del K-O y se convierte en el primer gran club belga a escala continental. En realidad, poco había por decidir vista la temprana superioridad de los blancos sobre los modestos Prohaska y compañía. París coronaba, así, a un digno campeón en el que se dan cita como funcionamiento esencial injertos de la vecina Holanda. Y entre ellos...

No hay duda: a nivel individual, Rensenbrinck es no sólo la figura del potentísimo equipo bruselense sino uno de los mejores jugadores europeos de la actualidad. Con treinta años a cuestas, capitán que es de su club y capitán que será de la selección holandesa, el espigado extremo zurdo se ha convertido en una de las figuras más importantes del balompié mundial. Habilísimo en el regate en corto, dotado de un fuerte disparo, de buena punta de velocidad, aún, y de exactitud matemática en el pase, Rensenbrink es una de las grandes bazas de Ernst Happel cara al Mundial de Argentina. Un certamen al que los «naranjas» llegan con la baja de su astro «número uno», con la prudencia que eso impone y con dudas hasta en los mismos componentes del equipo nacional, que no se han recatado en afirmarlo así en las numerosas ocasiones en que los periodistas les han abordado no sólo por la ausencia ya dicha de Cruyff sino por los problemas que se plantearán a primeros de junio.

Robby ha sido, naturalmente, uno de los objetivos primordiales de los periódicos. Por su carisma como nuevo director de la orquesta holandesa y por la talla que ha hecho de él y de su equipo una de las atracciones europeas. Robby, un muchacho mucho más accesible que Johan, tampoco está entre los que creen que Holanda pueda ganar. Y duda hasta de las posibilidades de los equipos europeos, por las razones ya aducidas en otros casos y que, naturalmente, tampoco son nuevas.

—Yo tengo mi candidato.

—¿Quién?

—Argentina.

—¿Con más posibilidades que Brasil?

—Sí... Creo que el factor campo, por una serie de razones claras, va a ser, esta vez, más decisivo que nunca.

Es curioso: las últimas semanas, y quizá coincidiendo con la «caída» en picado de los alemanes federales, el papel de los albicelestes ha ido en aumento. Sus victorias sobre Bulgaria, Eire, Perú (dos veces) no han recibido contestación por el fracaso ante los uruguayos.

—Al final contarán. Y mucho.



*Robby ha recibido un golpe en la cabeza. Los hinchas del Anderlecht enmudecen.*

—¿Holanda?

—Menos.

—¿Por Cruyff?

—Johan es un jugador imprescindible y sería inútil negarlo. Sin él perdemos un veinte o un treinta por ciento no sólo por lo que emana de su calidad sino por el papel de director que tenía asumido desde hace tiempo. No, no creo que podamos llegar siquiera a la final.

—¿Quién va a hacerlo?

—Brasil, probablemente.

—¿No espera grandes revelaciones?

—Yo tengo puestas muchas esperanzas en el equipo francés. Creo que ahí puede y debe estar la sensación de los Mundiales. Han mejorado espectacularmente los últimos años. Y tienen calidad. Calidad y número es decir. Si pasan la primera ronda pueden resultar peligrosos.

—¿Alguien más?

—No lo sé... Quizá los húngaros. O puede que todavía los polacos. O aún los mismos alemanes. Pero salvo el propietario del terreno no veo a nadie con vitola de verdadero campeón. Ni a los brasileños. No, no me han impresionado.

«Robby» Rensenbrink es un hombre frío. Lo es ya en el rectángulo de juego y ese carácter no se evade de su figura cuando escapa de él. Calculador, matemático, parece haber estudiado todas las posibilidades del futuro inmediato en Argentina, aunque sea parco en palabras. Y parece tener también más que decidido su porvenir.

—Argentina, ¿y fin?

—No. Tengo contrato con el Anderlecht. Pero sí parece que voy a acabar en Bruselas. No me gustaría prolongar demasiado mi vida profesional. Un par de años, tres a lo sumo y adiós.

—A lo que se presume, pueden quedar varias grandes metas sin conseguir. ¿O no?

—Si el Brujas gana la Copa de Europa, lo que no veo fácil de lograr, podríamos aspirar al máximo trofeo europeo. Creo que en Munich perdimos la gran oportunidad para ganar un Mundial. Pero he ganado dos Recopas y particularmente me siento satisfecho.

—¿Ha sido una estrella, no?

—No... Estrella lo ha sido Cruyff. Digamos que yo he tenido la mala fortuna de nacer en su misma época. Por eso tuve que emigrar. He sido y soy un buen futbolista, que se siente satisfecho con lo logrado.

—Mucho dinero...

—No me quejo, no.

Y no lo hace, por insólito que parezca en quien pudo ser el número uno y nunca lo fue.

**M. DE ROBLES**



OLMO
(F. C. BARCELONA)
Foto: VEGA

## POCO MENOS QUE IMPRESCINDIBLE EN EL SISTEMA DEFENSIVO AZULGRANA Y CASI SEGURO PARA ARGENTINA

# OLMO:

## «LA CONQUISTA DE LA COPA HA SIDO LA CULMINACION DE UNA GRAN TEMPORADA»

### «SOY UN JUGADOR QUE NI HACE GRANDES PARTIDOS NI TIENE TARDES MALAS»

### «MICHELS FUE QUIEN ME INCLUYO EN EL PRIMER EQUIPO Y ME HA MANTENIDO»

### Y de cara al Mundial: «SOLAMENTE HAY CINCO O SEIS JUGADORES QUE SE PUEDAN CONSIDERAR FIJOS»

HACE un par de temporadas era un jugador más. Uno de tantos de los que al comienzo de cada campaña sueñan con el éxito. Con el triunfo de verse alineados jornada tras jornada en su equipo favorito. Hoy, por el contrario, Olmo es uno de los mejores defensas de nuestro fútbol. Seguro, casi casi imprescindible en su equipo, en el Barcelona, donde se ha mantenido «fijo» a lo largo de esta dura campaña que acaba de finalizar luchando en tres frentes tan complicados como han sido la Liga, la Copa de la UEFA y la Copa del Rey. Pero no solamente en el Barcelona, para Rinus Michels, Olmo es importante, sino también para Kubala en la selección nacional. Olmo estuvo —sustituyó a Pirri— en aquel histórico choque de Belgrado donde nuestra selección conquistó el billete para el Mundial de Argentina, y estará, según todas las previsiones, entre los veintidós que el próximo día catorce emprenderán viaje hacia las tierras criollas. De momento, claro, figura en la lista de los llamados «cuarenta principales» de nuestro fútbol.

Pero antes de continuar adelante, antes de pasar a hablar de la selección y ese Mundial ya en puertas, hablemos de Olmo y del Barcelona. De su campaña.

—¿Cuánto tiempo llevas perteneciendo al «Barça»?

—Esta es mi segunda campaña en el primer equipo y la séptima dentro del Barcelona.

—¿Es esta la mejor?

—Estoy muy satisfecho de ella.

Y agrega:

—De todas formas, mis campañas suelen ser bastante parejas.

—¿Quieres decir que mantienes una regularidad?

—Sí, soy un jugador que habitualmente no suele ni realizar grandes partidos ni tener tardes malas.

Antes de dar el salto al primer equipo azulgrana defendía los colores del Barcelona Atlético. Fue Michels quien confió en él.

—¿Qué ha supuesto Michels en tu carrera?

—Él ha sido, indudablemente, quien confió en mí y me incluyó en el primer equipo y me ha mantenido después.

En tres frentes, como decíamos anteriormente, ha luchado el Barcelona hasta última hora. Hasta casi, casi, el último momento. En la Liga mantuvo aspiraciones y posibilidades hasta que se enfrentó al Real en Chamartín y perdió. En la Copa de la UEFA llegó hasta las semifinales y en la Copa hasta la mismísima final.

—Una campaña dura, ¿no?

—Bastante.

—¿Buena?

—Por supuesto.

Y agrega:

—Luchar en tres frentes en todo momento y ganar la Copa creo que demuestran claramente que ha sido una buena temporada.

—Que podía haber sido mala, de escaparse la Copa...

—Sí, qué duda cabe que si no hubiésemos ganado la Copa nos hubiésemos llevado todos una profunda decepción.

—Que se convirtió en una gran alegría...

—Por supuesto. Conquistar una competición tan difícil e importante como la Copa es, por supuesto, una gran alegría. Compensa de todas las amarguras. Ha sido la culminación de una gran temporada.

Para Olmo, además, la alegría ha sido doble dado que la Copa ha sido el primer título oficial que ha conquistado desde que milita en el primer equipo azulgrana.

Pero tanto Liga como Copa son ya historia. Pertenecen, casi, casi, al pasado. Ahora las miradas, la atención de unos y otros está depositada en Argentina. En este Mundial al que se acude tras un largo lapsus de asistencia.

—¿Te consideras ya en Argentina?

—No.

—Eres seguro, ¿no?

—No lo pienso así. En España no hay más de cuatro o cinco jugadores que se puedan considerar fijos para el Mundial. Yo, lógicamente, espero y deseo figurar entre los veintidós designados por Kubala, pero...

—¿Qué?

—Digamos que no las tengo todas seguras.

—¿Por qué?

—En la lista somos cuarenta, y únicamente pueden ir veintidós. Hay grandes jugadores y, lógicamente, dieciocho se tienen que quedar fuera. Pero Olmo, por supuesto, espera estar en esa lista. Espera salir el día catorce rumbo a Buenos Aires.

—Participar en un Mundial es la máxima aspiración de todo jugador y yo, lógicamente, me llevaré una gran alegría de figurar entre los designados por el seleccionador.

—¿Y qué puede pasar en el Mundial? Calla. Y sonríe. Luego...

—Estoy convencido de que España realizará un gran papel. Llegaremos lejos.

Ese es, por supuesto, el deseo, la esperanza, no ya de los veintidós que designará el seleccionador en esta semana, sino también el sueño de todos los aficionados que, a través de la pequeña pantalla, seguirán las incidencias de cada partido.

PEREZ ROMERO



*En pugna con Rubiñán con ocasión de un Real Madrid-Barcelona de la pasada temporada.*



*Olmo, en pleno entrenamiento. Carreño y Sadurní le secundan. La imagen es de hace un par de temporadas cuando Olmo luchaba por un puesto en el equipo.*



*Junto a su compañero Sánchez, al regreso de un viaje con la selección de aficionados.*




### TRAS SU VIAJE A GRANADA, PASANDO POR MADRID

## SENEKOWITSCH, LOCO POR VENIRSE A UN EQUIPO ESPAÑOL

**● EL SELECCIONADOR AUSTRIACO HA DENUNCIADO JUDICIALMENTE AL PRESIDENTE DE SU FEDERACION POR NO HABER COBRADO AUN SU PREMIO DE CLASIFICACION PARA EL MUNDIAL**

● ¡Y va de entrenadores!

En este caso, el entrenador es un seleccionador de uno de los dieciséis equipos clasificados para el Mundial de Argentina, concretamente del grupo tercero, que es el de España. Su nombre: Helmut Senekowitsch. «Séneca» para sus amigos sevillanos y no sevillanos, que también son muchos en España. Entre ellos, Luis, con el que jugó en el Betis, y con el que ha comido recientemente en Madrid, aprovechando su viaje a Granada con motivo del encuentro internacional España-Méjico.

Por cierto que Senekowitsch —y su esposa, que es periodista y profesora de español— está loco por venirse a España. Tantísimas ganas de venir a España tiene la pareja, que Séneca se conformaría, como confesó en Granada el día 26 de abril, con entrenar a un equipo de Segunda División. Y no es que se haya vuelto loco, no; tiene poderosísimas razones para pensar así: la primera, que en España se vive más y mejor que en Austria (sobre todo en el mundo del fútbol); la segunda, que disfruta más de la vida (si el buen tiempo tradicional no sufre los ataques de las borrascas que está sufriendo este año), y la tercera, que un entrenador de fútbol en España se gana también mejor la vida aquí que en Austria (por muchas y muy poderosas razones).

Si a esto se añade que después del Mundial de Argentina, se disputará el Mundial de España, dentro de cuatro años, lo lógico es pensar que el fenómeno balompédico no sólo no decaerá, sino que irá «in crescendo». No hay más que comparar el número de espectadores en los campos de fútbol en España y en Austria: más del doble.

Si a esto se añade que Séneca cobra por ser entrenador-seleccionador en Austria (al cambio) dos millones de pesetas al año, en los que ya están incluidos los sueldos, se comprenderá fácilmente que quiera venirse a España, aunque sea a un (buen) equipo de Segunda División. Y es que, claro, 125.000 pesetas al mes (con las pagas extraordinarias de Nochebuena, el verano, beneficios y fin de temporada) no es mucho dinero en Viena. Sobre todo si se compara con los ocho millones de pesetas que tiene de ficha Kubala, aparte de sueldos mensuales, primas por partidos ganados, premios por clasificaciones y demás gajes del oficio. Así, claro, el pobre Séneca se considera un pobrecito al lado de Laszi. Y para colmo de males, al seleccionador austriaco le habían prometido un premio por la clasificación para el Mundial y... los jugadores le han cobrado, pero el ex bético se ha quedado con las ganas, por lo que, ni corto ni perezoso, ha denunciado judicialmente al presidente de la Federación Austriaca de Fútbol. ¡Imagínense ustedes cómo estarán ahora las relaciones entre ambos y con qué ganas debe desear Senekowitsch dejar la selección de su país y venirse al nuestro!

Como último detalle, les diremos que cuando Séneca se enteró de que a Kubala le habían dado medio millón de pesetas por ganar recientemente a noruegos y mejicanos, en Oviedo y en Granada (trescientas mil en el primer partido de los citados y doscientas mil en el segundo, es decir el doble que a los jugadores), Helmut no pudo contenerse:

—¡El fútbol más interesante del mundo sigue siendo el español!

(Para algunos, indudablemente.)




### HECTOR NUÑEZ Y GONZALEZ LE AHORRARON A ALGUIEN SEIS MILLONES DE PESETAS

## FERMIN, TANCO Y COMPAÑIA «PERDIERON» EN EL VILLAMARIN EL GRAN VERANEO DE SUS FAMILIAS PAGADO: 333.333 PESETAS

**● Y RIAL Y SABATE, POSIBLEMENTE, SUS CARGOS DIRECTIVOS EN LA NUEVA ASOCIACION DE FUTBOLISTAS ESPAÑOLES**

● La verdad, toda la verdad y nada más que la verdad de lo que ocurrió en el Betis-Rayo Vallecano del 23 de abril en el Benito Villamarín fue ésta: cuando en el descanso, el marcador reflejaba un alarmante 0-0 para el Betis y los jugadores de ambos equipos se hallaban ya en sus respectivos vestuarios, en la caseta del equipo madrileño un jugador local pidió permiso para entrar a saludar a sus amigos madrileños... Era el ex madridista Anzarda. Quería ver al también ex madridista Fermín. Y en el vestuario se lo concedieron inmediatamente, como es lógico suponer.

Hacía sólo un minuto que los jugadores habían regresado del terreno de juego para reponer fuerzas... Lo que estaban muy lejos de imaginar los vallecanos es que también estaban a punto de reparar su economía.

Anzarda saludó a Fermín. Charlaron en voz muy baja. Y se despidieron inmediatamente. Lo que había dicho el bético al rayista se lo comunicó este último a sus compañeros inmediatamente después:

«Anzarda me acaba de decir que, en la misma puerta del vestuario, ahí mismo, por fuera, hay un señor con

### ¡SEGURO: NI MESONES... NI SEGURA!

## EL ASTURIANO PAQUITO PUEDE SER EL NUEVO «MISTER» VALLECANO

● Desde que se supo que el Rayo Vallecano no renovaba el contrato a su entrenador de la temporada 1977-78, por la sencilla razón de que éste prefería cambiar de aires, sin dejar de respirar los aires madrileños, los rumores volaron sobre el cielo de Vallecas. Que si Segura, que si Mesones, que si Ben Barek... Sobre el moreno ex malaguista no se habló mucho, porque la oferta de la selección marroquí cortó en seco muchos rumores; pero otros pueden ir desmintiéndose ya, porque a Marcelino Gil y su directiva no le caen bien ciertas proposiciones. Segura ya estuvo en el Rayo Vallecano y... no volverá. Y el argentino Mesones no sustituirá a su compatriota en el feudo de Vallecas.

El hombre que tiene más posibilidades de dirigir al Rayo la próxima temporada es Paquito, el asturiano ex jugador del Oviedo y del Valencia, que entró con buen pie en Valladolid y saldrá con buena mano de Zorrilla..., si es que culmina con buen tino sus conversaciones con los rayistas.

### ANTE LA TEMPORADA DEL CASTILLA EN SEGUNDA DIVISION

## EL REAL MADRID AMPLIA SU ESTADIO DE LA CIUDAD DEPORTIVA

● Ya está el Castilla en Segunda. Salió de Segunda B para meterse en la antesala de la División de Honor, en una antesala que le servirá al club de Chamartín magníficamente como banco de pruebas para sus jugadores susceptibles de pasar al primer equipo madridista. Y como a nueva categoría corresponde nuevo interés, y a mayor interés, hay que preparar mayor aforo... pues ahí están los responsables de la Casa Blanca, midiendo, cubicando, echando cuentas de espectadores y de recaudaciones, claro. Y es que como el Castilla en Segunda División va a tener muchos más espectadores que en Segunda B, el Real Madrid ha decidido ya ampliar su estadio —auténtico estadio, con pista de atletismo y todo— de la Ciudad Deportiva, que actualmente tiene un aforo de unos 6.000 aficionados y que en lo sucesivo tendrá unos 15.000. La ampliación de la tribuna se realizará a derecha e izquierda de la actual —hasta casi los córners— a lo largo de treinta metros aproximadamente al Norte y otros treinta al Sur (enfrente de la actual grada de la avenida del Generalísimo). Total, 4.500 aficionados más en cada ala.

¡A volar, jóvenes...!

(¡Ah!, y enhorabuena por el ascenso, claro.)

un maletín en la mano. Tiene seis millones de pesetas, en billetes.»

Y tras unos segundos de silencio, Fermín terminó el mensaje:

«Nos los dan ahora mismo por perder este partido.»

Además de los quince jugadores del Rayo Vallecano, se encontraba en el vestuario Héctor Núñez —que ni se fue a hacer pis ni salió a saludar a un amigo...—, Antonio el utillero, Portillo el masajista... Y se entabló la discusión sobre el tema. El consenso —como ahora se dice, fue general—, pero la decisión no fue democrática. Hubo dos personas que se negaron a aceptar el trato y los otros dieciséis tuvieron que agachar las orejas: renunciar a las 333.333 pesetas, olvidar que ellos y sus familias iban a tener —como pensaron muchos— un gran veraneo pagado y salir a jugar como si tal cosa, como auténticos deportistas, como caballeros.

Luego... el Betis terminó ganando por un gol a cero y, paradójicamente, alguien se ahorró así, en cuarenta y cinco minutos, nada menos que seis millones de pesetas —a propósito, cuando no se rechazan esas ofertas, ¿cómo se refleja ese gasto en los libros de contabilidad de los clubs que indemnizan..., en el capítulo de pérdidas y ganancias?... Desde luego, es el más indicado, por partida doble, aunque no hubiese doble contabilidad—. Y saben ustedes quiénes fueron los dos personajes que se opusieron a aceptar la oferta bética: pues, sencillamente, Héctor núñez y González, el nuevo entrenador y el nuevo jugador del Atlético de Madrid.

Luego, según nuestras noticias, el viaje de vuelta de los rayistas a Madrid fue algo así como un entierro de tercera, con discusiones de primera. «Los puros nos han sacado del bolsillo trescientas mil pesetas...» —se oía de cuando en cuando en el avión—. «Pierda por la cara, lo que pudo haber ganado de la misma forma.» Habría que haber visto lo que opinaban los deportistas de corazón, si no hubiesen asegurado ya un buen fichaje atlético. Había comentarios, directas e indirectas para todos los gustos. Y caras largas, para dar y tomar.

La auténtica «mala suerte» fue la de Rial y Sabaté... Uno era vicepresidente de la incipiente Asociación de Futbolistas Españoles; el otro, directivo. Y al citado organismo —quiérase o no...— le salpicaron los comentarios

CON
333.333
PESETAS...
YO SE DE UNO
QUE NO ESTABA
INFLANDO
GLOBITOS

del «affaire». Es como si a Don Trágala le dan una puñalada: la sangre no deja de salpicar a AS-COLOR. O viceversa. Según parece, la FEF les va a invitar a los dos jugadores, según parece, a que presenten su dimisión.

¡Hay que guardar las formas!

(Y más, claro, cuando se espera que alguien dé a luz.)

Que el parto de los jugadores, con su Asociación de Futbolistas Españoles, cueste más o menos dolores, sudores, gritos y sufrimientos es una cosa normal; lo malo es que no sea feliz...







## EL TANDEM LUIS ARAGONES-VICTOR MARTINEZ VENCIO A LA PAREJA SANTOS CAMPANO-LUIS GUIJARRO

# ¿POR QUE NO ANUNCIO ANTES EL ATLETICO EL FICHAJE DE SU NUEVO ENTRENADOR?

### ● EL ESPAÑOL, EL SEVILLA Y EL «BARSA» DEL «HOMBRE DE LAS ESQUINAS» TAMBIEN QUERIAN CONTRATAR AL ENTRENADOR RAYISTA

● El Atlético de Madrid, que anunció a bombo y platillo, con motivo de los actos de sus Bodas de Platino; que el burgalés Navarro II y los rayistas González y Guzmán iban a ser la próxima temporada jugadores de su plantilla, no quiso anunciar, sin embargo, que el también rayista Héctor Núñez iba a dirigir la plantilla del Manzanares, sustituyendo a Luis Aragonés como «míster» rojiblanco. Quizá pensasen los cerebros del club del Manzanares que, teniendo en cuenta que iba a cerrar la temporada con un Atlético de Madrid-Rayo Vallecano en el Vicente Calderón, lo mejor sería no dar la noticia, para evitar suspicacias. Un punto de vista muy respetable, claro, pero muy discutible, porque lo mismo podían haber pensado a propósito de los jugadores que, al fin y al cabo, son los que marcan los goles o los que los evitan. Pero, en fin, allá cada cual con sus tácticas.

Lo que no se puede ocultar ya es que el fichaje de Héctor Núñez fue precedido de una auténtica guerra táctica entre Luis Aragonés, Víctor Martínez y compañía, por un lado, y Salvador Santos Campano y otros directivos, por otro. Salvador Santos Campano, su grupo dirigente y algunos de los que aspiran a figurar entre los directivos del Atlético de Madrid, empezando por Luis Guijarro, no querían a Héctor Núñez; querían fichar para el Atlético a Santamaría, García Traid o Carriega. Esta era su terna. La terna del tándem Luis Guijarro-Santos Campano, aspirante a presidente uno y delfín del ídem el otro. Todo es cuestión de gustos, de tácticas o de intereses, claro. Y ambos podían decir que cualquiera de los que apoyaba el tándem le podía interesar más... al Atlético. Todo es cuestión del color. Y para gustos hizo Dios los colores. Luis y Víctor Martínez, con el visto bueno de Vicente Calderón, primero, y... del propio Santos Campano finalmente, terminaron considerando que el sucesor de Luis que más podía interesarles era Héctor Núñez. Héctor no es un hombre conflictivo, se deja llevar en aras de los intereses del club. Y a los atléticos lo que les interesa es el Atlético.

Y lo bueno es que Héctor Núñez tenía muchos novios y sigue teniéndolos... Los últimos, el Español, el Sevilla y... el «Barça». ¡Por algo será!

¡Ah! Y volviendo a lo de las tácticas: ¿Por qué no se reveló antes el nombre del sucesor de Luis?... El día del partido Betis-Rayo, ya se sabía... en algunos sectores, claro. Ninguno de los jugadores del cuadro de Vallecas lo ignoraba. Ni el propio Héctor. Ni Marcelino Gil, al que Salvador Santos Campano (desde su oposición) terminó pidiéndole informes sobre el «míster».



## ALBERTO: casi quinientos partidos en el Atlético de Madrid

# «AUN NO HA LLEGADO EL MOMENTO DE MI RETIRADA»

EL asturiano Alberto vuelve a ser noticia. Y como cada fin de temporada, a propósito de rumores sobre que ésta ha sido la última campaña del mediocampista en el Atlético. A Alberto, tan disciplinado en el juego como fuera de él, eso no ha llegado a afectarle, porque la costumbre es el mejor remedio contra los sobresaltos y las sorpresas. Lo que sucede es que el hombre está disconforme con la aparición de noticias sin fundamento.

—Yo no digo que éstas de ahora no lo tengan. Pero es que... Vengo escuchando lo mismo casi desde el día que llegué.

Los treinta y cuatro años de Alberto abonan hoy más que nunca la sospecha de un fin inmediato o cercano. Pero contra la lógica que imponen los años está la realidad que marcan los números. Y ésos, los partidos, son la gran baza favorable de Alberto.

—Quiere renovar, ¿eh?

—Quiero renovar, claro.

—¿Y...?

—Nadie me ha dicho nada, pero no estoy demasiado preocupado. Esos rumores habituales de fin de temporada ya no me producen extrañeza. Me imagino que las conversaciones se iniciarán pronto, pero no tengo la menor sospecha. Queda todo el mes de mayo por delante y... Por lo demás, yo quiero renovar, sí.

—Ya.

—Y quiero hacerlo porque me encuentro en forma, porque creo que puedo serle útil al Atlético, porque no estoy ni aburrido ni cansado, ni viejo.



### «NADIE VA A JUGARME UNA MALA PASADA: TENGO FIRMADO MI HOMENAJE DESDE EL AÑO PASADO»

### «HE COMPRADO UNA CASERIA A DIEZ KILOMETROS DE GIJON PARA LA EXPLOTACION DE CARNE. NUNCA ME ADAPTARE A MADRID»

Alberto es un caso misterioso en el fútbol. Ni una sola lesión le ha acompañado en estos años. ¿Autodisciplina, prudencia, cuidado...? Lo cierto es que, profesionalmente, ha sido todo un ejemplo, y que salir del club a un año del homenaje no parecía una jugada noble.

—No va a haber ningún tipo de jugada. Yo tengo asegurado mi homenaje. Lo firmé el año pasado. El club estimó, entonces, que por mi trayectoria, mi comportamiento y mi profesionalidad lo tenía seguro sin llegar a los diez años. O sea que ese interés no me mueve en busca de la renovación. Sí me mueve, sin embargo, el hecho de que me encuentro en condiciones precisas para seguir. Esto del fútbol es una profesión como otra cualquiera. Uno se hace futbolista para serlo hasta que no pueda, hasta que le llegue la edad de jubilarse. Yo me he sacrificado mucho para poder aprovechar el máximo de tiempo. He perdido mi juventud y no pocas ilusiones de los mejores años de mi vida. A cambio quiero seguir hasta que crea que ya no puedo hacerlo.

—Se siente joven, ¿eh?

—No; me siento con fuerzas. Siempre he sido realista. Creo que estoy cerca del final, pero que no he llegado a él. Me quedan uno o dos años de fútbol. Y lo digo porque el cuerpo aún me responde. A la hora de correr, a la de trabajar y a la de luchar lo hago como el que más.

—Pero el Atlético ficha y ficha mediocampistas...

—Es lógico. Es más: el Atlético tiene la obligación de reforzarse. Todos los equipos lo hacen. Desde que estoy aquí siempre vengo oyendo que soy el que sobra. Y, ¿sabe?, al final soy el que más juega.

Hay una prueba irrefutable de esta gran verdad que proclama Alberto: su palmarés con el Atlético de Madrid. Porque el astur ha disputado en estos nueve años la friolera de unos doscientos sesenta partidos de Liga y no está muy lejos del medio millar en total.

—Eso demuestra que he servido. Y que los rumores han ido fallando paulatinamente los últimos seis o siete años. Y... No es que me moleste que se diga que puedo caer. Lo que me molesta es que los que lanzan esas noticias no se hayan parado nunca o casi nunca a analizar el comportamiento que podía servirme para continuar. El hecho de salir en las listas tampoco es muy importante. Sí me lo parece que se me haya comparado o se me compare con otros jugadores que han jugado poco, que no han resultado rentables... Y no, no crea que es vanidad.

—Eso significa que piensa seguir...

—Si no aquí, espero seguir en otro equipo. Ya le digo: he escogido esto y quiero aprovecharlo al máximo. Le repito: no ha llegado la hora de mi marcha.

Y Alberto insiste: «Físicamente, me encuentro fenomenal.» Luego, cuando sacó a colación el tema de los jóvenes, el asturiano no se siente minimizado en absoluto por su presencia en la plantilla.

—¿Los jóvenes? Mire: de la edad viene hablándose desde que el fútbol es fútbol. Yo considero que si un hombre tiene cuarenta años y rinde no hay por qué quitarle del equipo. Tampoco creo que los de veintiocho o treinta cierren el paso a nadie en Tercera. Lo que está claro es que el que quiera un puesto tiene que luchar por él, ganárselo... Y esa regla vale para los de dieciocho, para los de veinte, para todos. Si acaban quitándote, es que son mejores.

—Lo que viene a demostrar que Alberto lleva nueve años entre los buenos jugadores del Atlético...

—Sí, creo que he sido de los que más rendimiento le han dado al club.

—¿Y el Atlético qué le ha dado?

—La oportunidad de ganar títulos, de ser conocido, de competir en Copas europeas... Pero yo también me identifiqué con la peculiaridad del club, con su forma de hacer y pensar.

—Y nunca le faltó afición.

—Nunca.

—¿Esa es la premisa fundamental para mantenerse?

—Al principio todos empezamos así. Luego, ocurren tantas cosas...

—¿Cuáles?

—Muchas. El fútbol es muy complejo. Van ocurriendo hechos que te matan la afición. Y al final buscas más el interés económico. Lo que priva es el dinero, aunque sería difícil estar en una profesión que no te gustara. Hasta los veintitrés o veinticuatro años son las ganas las que te impulsan; después adquieres una serie de responsabilidades, pasan cosas y acabas mercantilizándote.

—¿Este fútbol ha resuelto su porvenir?

—Lo tengo encarrilado, sí.

—¿En Madrid o en Asturias?

—En Asturias, a unos diez o doce kilómetros de Gijón. Y voy a irme como simple campesino. He comprado una casería.

—¿Y entiende?

—No, de momento, no.

—Habrá quien le asesore.

—Sí, un amigo de mi mujer.

—¿Y a qué va a dedicarla?

—A la explotación de carne vacuna. Pero, de momento, no se pondrá en marcha hasta que vaya a ella. Era otra de las ilusiones de mi vida. Y creo que me va a gustar.

Entre cuarenta y cuarenta y cinco mil metros cuadrados tiene la finca de Alberto, en la que pronto se levantará una nave para el engorde de los animales. Un cambio evidentemente brusco y absolutamente inesperado.

—Yo no me he adaptado a Madrid.

—¿Por...?

—Es demasiado grande, demasiado ruidoso. Le estoy agradecido a la ciudad y a sus gentes porque siempre me trataron de maravilla. Pero... Me gusta la tranquilidad, y allí la voy a tener.

Alberto está decidido. Del clamor de los estadios a la soledad de los verdes prados asturianos. Hasta cierto punto es lógico, tras tanta tensión.

Luis ARNAIZ

HISTORIA INTIMA DEL REAL MADRID

Por Luis ARNAIZ

# LOS DELFINES (3)

## GREGORIO PAUNERO: A LA CUMBRE POR UNA POLIZA



EL inesperado ascenso y la todavía más imprevista caída de Ramón Mendoza marcan un giro notable en la estrategia y en el comportamiento madridista de los últimos meses. No hay duda sobre la «gestión Saporta» en ese cambio de rumbo que, curiosamente, le ha llevado de ser él mismo el candidato casi ideal, a fabricarse uno, Ramón Mendoza, y a buscar más rápidamente su sustituto. La realidad parece, parece insisto, demostrar que las bazas oficiales para la continuidad se centran en la figura de un directivo con más de dos décadas en el club, surgido tan improntamente como el mismo don Ramón, afianzado y convertido en estrella. Ese personaje del madridismo de hoy no es otro que Gregorio Paunero Martín, cercano a los sesenta y un años, con veintidós ya de permanencia en la Junta, funcionario de la Inspección de Hacienda y figura de evidente importancia la media docena última de años. Gregorio Paunero, alto, elegante, pulcro y astuto, es hoy el candidato blanco para cualquier situación de emergencia, lo que no significa, claro, que el club no cambie posteriormente su sistema de funcionamiento a tenor de la capacidad de captación de este hombre o de los problemas que su nominación podría acarrear.

### OSTRACISMO

Entre el señor Mendoza y el señor Paunero hay lazos coincidentes y constantes muy distintas. Aquel estuvo un año en la Junta y se marchó cuando no encontró satisfacción a sus interrogantes. Eso demuestra no sólo inquietud sino, también, impaciencia. Este lleva más de dos décadas en ella y jamás ha protagonizado ningún roce. Don Ramón ha demostrado que no aguanta, y don Gregorio, que es tremendamente fiel, en lo bueno y en lo malo. Si eso ocurre como simples personajes de directiva, a nivel personal las distancias son aún más sensibles. El hombre del «turf» es mundano y actual; el vocal contador de la actual Junta es más austero, menos dado a la popularidad, pero sin regatearla. Su imagen también es radicalmente opuesta. Don Ramón le ganaría en una lucha en que se ventilara la pose de un hombre de hoy. Para los sesudos madridistas no cabe duda que la propia opacidad de don Gregorio durante estos años es un factor seguro de inmovilismo o continuismo. Y eso en un club como el Real se sopesa hasta el menor detalle.

Y, sin embargo, los dos alcanzaron la cumbre por el mismo motivo y con escasa diferencia de tiempo. A Ramón Mendoza le impulsó su horizonte en el Banco Exterior; a Gregorio Paunero le ha lanzado al ruedo de la lucha la póliza de trescientos millones que consiguiera en el Banco Popular. Dos entidades han manejado y manejan, como se ve, el juego de los aspirantes madridistas. Que la Banca esté de por medio —cuando lo está a casi todos los niveles— no resulta ya ni llamativo. El poder del dinero es cada día mayor. Y un espectáculo que arrastra tantos intereses y tantas pasiones como el fútbol no podía quedar ajeno a sus tentáculos. Pero resulta curioso que el Madrid haya proclamado siempre su negativa a corrientes políticas, religiosas o sectarias. Estar bajo la presión y alimentado por los Bancos demuestra que tampoco los de Chamartín han podido huir de ese tutelazgo con frecuencia mucho más «político» de lo que el propio Real hubiera deseado.

Gregorio Paunero, hombre del Opus, es hoy la baza del Madrid... y de Raimundo Saporta. Nunca podrá decirse de él que protagonizara escándalos. Ha sido un oscuro, disciplinado y servicial directivo. Uno de los muchos que jamás osó discutirle nada a Santiago Bernabéu. Esa fidelidad habría de servirle para escapar del ostracismo por el que han ido pasando la mayoría de los directivos blancos, destrozados por la personalidad del presidente. Hay una prueba fehaciente de esto: Gregorio Paunero fue el último representante madridista en la Federación antes de que el club y ésta enfriaran sus relaciones. Cuando el Madrid le ordenó salir de Alberto Bosch, don Gregorio lo hizo sin rechistar, como era su obligación. Cuando se limaron las asperezas le hizo volver, ahora como tesorero. Ni entonces dijo nada por el desaire y alejamiento que suponía la decisión de su club ni lo insinuó posteriormente al regresar por la puerta grande. Aunque quizá el mejor calificativo para eso fuera el de disciplina. Algo que él conoce a la perfección.

### ASCENSO

La ruptura del Real con el Banco Mercantil facilitará el primer ascenso de Gregorio Paunero. Pero por entonces nadie podía imaginarse las consecuencias de éste. Aquel parecía un paso intrascendente que luego se demostró que suponía empezar a colocar otro de los peones de Saporta. Don Gregorio tiene que «batirse» con el Popular y conseguir la póliza de los trescientos millones. Lo consigue y se encumbra. Pero es curioso señalar que parte del importe de aquella póliza va a enjugar la deuda que el Madrid tiene... aún con el Banco Mercantil. La solución del problema concede una gran trascendencia a Paunero, que había empezado a sonar a raíz de la «operación Aguilar-Santillana-Corral». Las excelentes relaciones del señor Paunero con el Racing solucionan el fichaje. Es el comienzo de otra carrera velocísima, tras unos comienzos desalentadores.

No ofrece dudas ya la táctica Saporta, una vez que Ramón Mendoza ha sido derribado. Ante el final que se aproxima al mandato presidencial, ante la enfermedad de don Santiago, ante la necesidad

- **QUINCE AÑOS COMO OSCURO MIEMBRO DE LA JUNTA DIRECTIVA**

- **SU MEJOR CONSTANTE EN EL CLUB: SERVICIO Y DISCIPLINA EN LO BUENO... Y EN LO MALO**

- **LOS TRESCIENTOS MILLONES QUE OBTIENE EN UNA POLIZA DEL POPULAR LE LANZAN AL RUEDO DE LOS FAMOSOS**

- **PERO ALGUNOS DE ELLOS FUERON PARA LIQUIDAR LA DEUDA QUE EL MADRID HABIA ADQUIRIDO CON EL BANCO MERCANTIL**



*Don Gregorio, entre Amancio y Pirri. Empieza a brillar.*



*Póquer de famosos: José Luis Costa, ex presidente de la Española; Félix Oraa, ex presidente del Athletic de Bilbao; Ros Casares, ex presidente del Valencia... y Gregorio Paunero, vocal contador del Real Madrid.*

del replanteamiento futuro de la entidad y la aparición formal ya de un grupo en la oposición, el vicepresidente planea la estrategia a seguir. Gregorio Paunero por su fidelidad, carácter y disciplina demostradas, amén de por sus relaciones con el Banco Popular aparece como la figura ideal en un panorama en el que no hay demasiadas bazas claramente proclives a don Raimundo. En ello debió ver el señor Saporta un aspecto indispensable. El vocal contador en la presidencia parece presuponer la propia continuidad del señor Saporta. Aunque este haya anunciado la decisión que ya tiene tomada: marcharse en cuanto Bernabéu no sea presidente. Lo que podría hacer, manteniendo sus claras influencias.

Pero, al margen de las ideas de Saporta, está claro, también, que a Paunero no le desagrada la idea, aunque siempre haya encontrado en ellas ángulos a discutir. No parece que «integrarse» presidencialmente sea uno de sus objetivos. Al menos en cuanto a aceptarlo todo como está. Eso lo ha dejado entrever con cierta frecuencia, aunque hasta ahora esté dejándose llevar por la iniciativa Saporta. Una idea materializada ya en no pocos contactos dentro y fuera de la casa. Y con otras derivaciones que demuestran la confianza que don Gregorio infunde en los que manejan el poder. Un día de finales de marzo, una de esas reuniones, se celebró en las oficinas que el Banco Exterior tiene en la calle del Doctor Fleming. Saporta llevó allí a Paunero no sólo para intercambio de ideas sobre el madridismo futuro, sino también para que asesorara al señor Arburúa sobre la reciente Reforma Fiscal. Un dato claramente demostrativo de lo que se teje a su alrededor: convertirle en delfín.

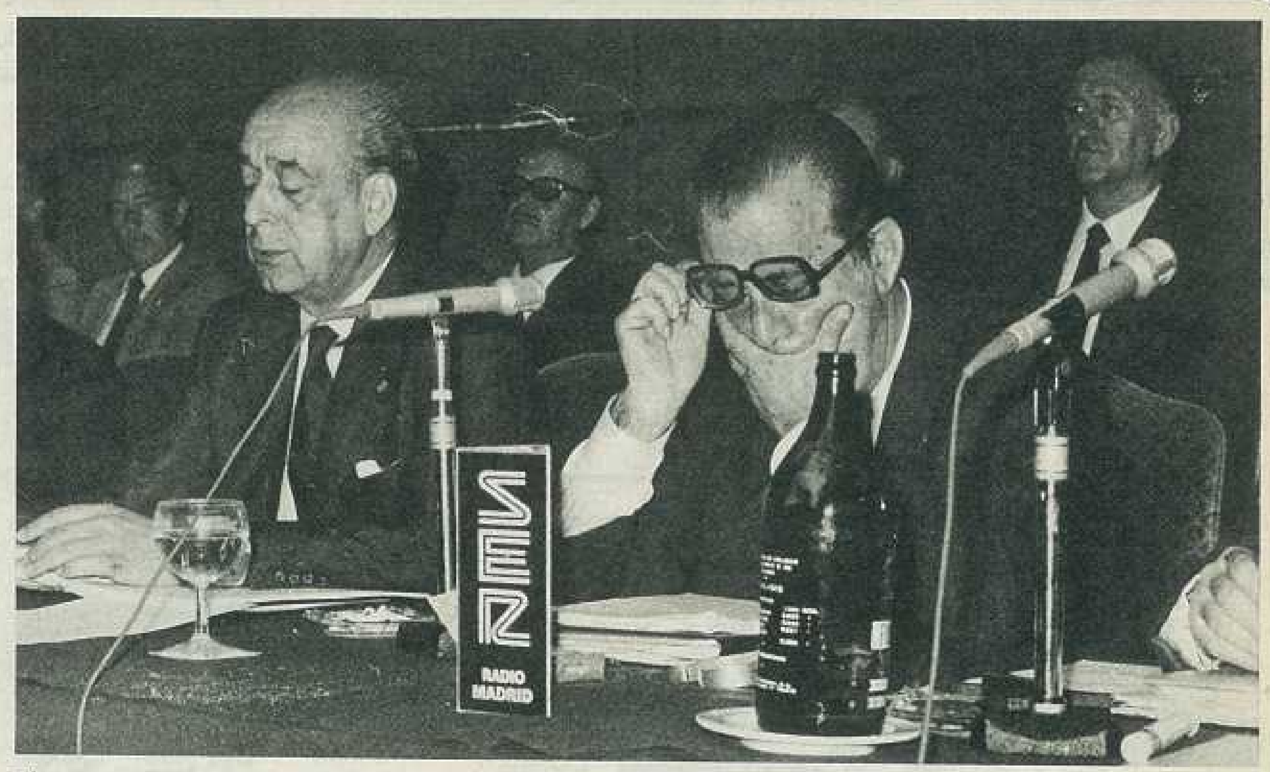
Hoy no ofrece incógnitas la posición de Gregorio Paunero... a expensas de los retoques que habría que dar o de la escrupulosidad con que habrían de afrontarse otras cuestiones. Intimamente no es contrario al proyecto y con eso se cuenta en la Casa. No son un secreto sus inquietudes. La más determinante de todas: paliar la preocupante situación económica que atraviesa el club, ajustando ingresos y gastos. Y otra, con diferente cariz, la de «no entrar, como él mismo ha dicho textualmente, con hacha, serrucho y bisturí», lo que podría presuponer no sólo críticas a ciertas actuaciones sino involucrar en ellas a compañeros directivos en Junta.

**ACTUALIDAD**

Pese a todo esto, la candidatura Paunero arrastra y presupone otra gran incógnita: ¿Qué pasaría si ese candidato oficial no saliera triunfante en unas elecciones inmediatas? Situado ante la tesitura del voto universal, Paunero iba a contar con el favor oficial y con el engranaje de funcionamiento. Una indudable ventaja cara a la galería. Pero aventurar pronósticos es hoy más difícil que nunca. Los ídolos lo son mientras se mantienen. En cuanto no están...

Lo más notable, sin embargo, en esta variación del sistema es que Gregorio Paunero estaba orientado hacia la presidencia de la Española cuando Ramón Mendoza parecía dirigido hacia la del Madrid. Existen testimonios sobre eso. El «K. O.» sufrido por el hombre del «turf» alteró el equilibrio y modificó esencialmente los planes. Y, naturalmente, la convicción que se tiene sobre la continuidad de Pablo Porta, algo que hace sólo un año estaba en el alero y que ahora es absolutamente seguro. Es en aquel momento cuando el señor Paunero enfila sus baterías hacia el sillón de Alberto Bosch. Su personalidad como federativo ha ido «in crescendo» desde el mismo momento de su reingreso y no sólo por su propio valor sino por el alejamiento de hombres fuertes del Barcelona —enfriadas, también, sus relaciones con la FEF—, lo que le evita una fuerte y peligrosa competencia. Don Gregorio escala, así, peldaños que le hacen concebir incluso la idea de la presidencia. Una idea que el propio Saporta le irá quitando de la cabeza, aparte el

- **SAPORTA LE «CONFIGURA» PARA LA PRESIDENCIA EN CUANTO CAE DERRIBADO RAMON MENDOZA**
- **PERO ENTRE SUS INQUIETUDES FIGURA LA DE «PALIAR LA PREOCUPANTE SITUACION ECONOMICA, AJUSTANDO INGRESOS Y GASTOS»**
- **Y LA DE «NO ENTRAR CON HACHA, SERRUCHO Y BISTURI» INVOLUCRANDO A COMPAÑEROS DE JUNTA**
- **SU PROBLEMA: LA CLARA DEPENDENCIA CON EL BANCO POPULAR AL QUE EL MADRID DEBE AUN 250.000.000 DE PESETAS, MAS LOS INTERESES QUE ESTA CIFRA DEVENGA**



*El presidente de Asuntos Económicos de la Federación Española, señor Paunero, lleva la palabra. Porta, a su lado. Su puesto no es aún para el madridista.*


*En los caballos, de donde procedía su anterior «competidor», Ramón Mendoza. El señor Paunero entrega la Copa del Real Madrid. El gerente blanco, don Antonio Calderón, sonríe feliz.*

convencimiento propio por la cada vez más segura continuidad de Porta, con frases poco menos que lapidarias:

—Porta sigue; o sea, que el que quiera su cargo tandrá que esperar...

Eso acaba por decidirle a prestarse a la operación de aspirante, operación que ya he dicho que no le disgusta. Sin embargo, en el plano general su candidatura plantea otra serie de cuestiones: ¿cómo responderá el Banco Popular si el Madrid, con él ya en la presidencia, se decide a pedirle nuevas ayudas? ¿Va a contentarse con extender otra póliza? Está claro que en un posible cambio de impresiones con la entidad bancaria se vería involucrado necesariamente el señor Paunero, que ya lo estuvo el año pasado. Porque las deudas del club siguen siendo tremendas: unos doscientos cincuenta millones de pesetas, más los intereses que devengan y que la vuelven a aproximar al total de la póliza concedida: trescientos. Y trescientos millones son muchos como para pensar en sencillas componendas, en favores de obligación o en regalos. Más que eso cabe estimar que una íntima relación con el Banco Popular supondría una dependencia más peligrosa de lo que es hoy por cuando supone la Entidad. Aunque a esta hayan ido, o vayan a ir a parar, los muchos millones que el club tiene contratados en concepto de publicidad en el estadio y en exclusiva con una empresa íntimamente ligada con el ya dicho Banco. Lo que viene a demostrar lo dicho: que el club está poco más o menos en manos de esa Sociedad.

El problema de la candidatura Paunero es complejo como pueden observar. Por un lado resulta un aspirante muy válido, pero, por otro, su elección significaría colocar en la cúspide del madridismo a un hombre muy ligado a un Banco determinado, al que el Madrid, justo es reconocerlo, debe no sólo mucho dinero sino el favor que supone su préstamo (póliza) para unas operaciones necesarias. Y no es ese el único inconveniente que representa este delfín. Santiago Bernabéu no fue nunca un hombre partidario de que en su junta hubiera figurismos de ningún tipo. Cuando se suscitaron, supo cortar por lo sano. Naturalmente lo que no podía evitar eran los partidismos siempre y cuando estos no se interfirieran en la marcha de la Sociedad. Por eso no hubo nunca en el Real capellanes, pongo por ejemplo, y por eso se duda que este aspirantazgo de Paunero sea corroborado unánimemente no sólo por la Junta sino incluso por la masa social. Eso, su aparición reciente en el madridismo, aunque con indudable fuerza, y un carácter frío en clara contraposición con el del presidente es lo que se baraja, a nivel de personalidad, como fundamento negativo, además del escaso calor que ha conseguido, hasta ahora, con los jugadores por su forma de ser y por los problemas surgidos con los hombres de la selección nacional en los temas de las famosas primas. De cualquier modo esta es una condición que podría remodelarse en cuanto accediera a la presidencia, algo que cada día se enrevesa más y más. Sin duda porque el estado del presidente es otra de las constantes muy a tener en cuenta. Tan en cuenta como la última aparición del señor Paunero, muy activo a esta escala los últimos años, junto a Raimundo Saporta, su valedor, en la reunión que se celebró en el Ayuntamiento de Madrid y a la que asistieron, junto con los dos grandes peones madridistas, miembros de la corporación, Vicente Calderón y Santos Campano, por parte del Atlético de Madrid, y Marcelino Gil y José Morales, por parte del Rayo. Un acto más de los que se le han programado a este delfín, olvidándose a otros miembros más importantes de la Junta, los señores Muñoz Lusarreta o Luis de Carlos, por ejemplo. Importancia que a él han ido otorgándole su propio valor, claro, circunstancias favorables, caídas precipitadas y aquella famosa póliza de los trescientos millones, demostrativa de que al poder se llega, sin duda, por el dinero.

Llegó procedente del Newell's Old Boys, fichó por el Hércules, se enamoró y ya es español...

# MOYANO: «SOY UN JUGADOR VALIENTE»

**«En Argentina marcaba dieciséis goles por temporada**

**«De momento mi objetivo es triunfar en Alicante. Después...»**

**«En España el fútbol es más fuerte, pero no me preocupa»**



*En Chamartín, ante el Real, debutó con su nuevo equipo. Ahí le tienen, agachado, en el centro.*

PROCEDE del fútbol argentino, donde, dicen, se destapó como un jugador con posibilidades. Con futuro dentro del siempre difícil y complicado mundo del balón. Rápidamente, un avispado intermediario se fijó en él y le ofreció, cómo no, dar el salto. Enrolarse en el fútbol español, eterno paraíso para los jugadores sudamericanos, donde le sería más fácil triunfar y, por supuesto, ganar más dinero. El problema, para jugar aquí, radicaba en su condición de extranjero. Tenía que esperar a comienzos de la próxima temporada y encontrar un club que tuviera libre alguna de las dos plazas de extranjeros. Pero Moyano tuvo suerte —no se puede catalogar de otra forma— y rápidamente encontró el amor en España. Fue, casi, casi como un flechazo, que dicen en las revistas del corazón. Y, una vez enamorado, para qué esperar. Se casó. Y al pasar por la vicaría adquirió sin más la condición de español. Se había resuelto satisfactoriamente el problema. El amor —como dicen los poetas— había sido más fuerte. El amor había podido con todo.

Y Moyano, claro, debutó. Una vez solucionados todos los problemas —o antes—, encontrar equipo no era problema. El Hércules le fichó. Y en Chamartín, ante el Real Madrid, debutó en el fútbol español. Después del partido hablamos con él. Y es preciso decir rápidamente que Moyano es amable, simpático y, lo que es más importante, tiene buena planta balompédica. En el campo, que es donde es preciso demostrar las condiciones, apunta cosas. Y buenas.

—Enhorabuena...

—Gracias.

—¿Cuántos años tiene?

—Veintiuno.

—¿El debut ha sido positivo?

—Sí, creo que he cumplido perfectamente. Estoy muy satisfecho de mi actuación, aunque puedo jugar mucho más.

Y agrega:

—De lo que no estoy satisfecho es del resultado, pero es preciso tener en cuenta que teníamos enfrente a todo un campeón de Liga, que, además, jugaba en su campo.

De Moyano —como decíamos anteriormente—, los técnicos hablan bien. Dicen que tiene condiciones para triunfar. Para ser, a no tardar mucho, un jugador importante.

—¿Cómo es en el campo?

—Bueno, creo que tengo bastante técnica.

—¿Goles?

—No se me dan mal.

—¿Cuántos solía marcar, por temporada, allá en Argentina?

—En la última temporada llevaba dieciséis.

—No está nada mal, ¿no?

—Sí, creo que es una buena cifra.

—¿Será igual en España, en el Hércules?

—Eso espero.

El gran problema para la mayoría de los jugadores sudamericanos que se enrolan en nuestro fútbol radica en la aclimatación. En su adaptación a nuestro peculiar balompié, bastante diferente, en muchos aspectos, del argentino.

—¿Ha acusado el cambio?

—Siempre se acusa.

—¿Cómo es el fútbol español comparado con el argentino?

—Pienso que aquí el juego es más fuerte.

—Y el hacer goles, ¿más difícil?

—Es posible.

—¿Qué referencias tiene, por ejemplo, de los defensas?

—Que son más fuertes que en Argentina.

—¿Eso será un problema?

—No.

—¿Por qué?

—No me asustan los defensores.

—¿Ni si son duros?

—No.

—¿Valiente?

—Sí, me considero un jugador valiente en el área. En la lucha con los defensores.

Lógicamente el objetivo de Moyano, al igual que el de todo profesional y más aún si procede de un país lejano, no es otro que el de triunfar y ganar dinero. Más, quizá, lo último que lo primero, aunque una cosa lleve consigo la otra.

—¿Triunfará?

—A eso he venido.

—Una cosa son las buenas intenciones y otra muy distinta la realidad...

—Estoy convencido de que triunfaré en el fútbol español.

—Y luego, a esperar el traspaso a uno de los grandes, ¿no?

Sonríe.

—Bueno, ahora la primera meta que me he trazado no es otra que triunfar plenamente en el Hércules. Hacerme con un puesto en el equipo y luchar al máximo cada día para alcanzar ese triunfo, luego...

—Ya llegará el traspaso, ¿no?

—Si algún día se produce, mejor; pero por el momento, como le decía, mi objetivo es triunfar en el Hércules.

Los tiempos en las filas del Newell's Old Boys son ya historia. Pertenecen al pasado. A los comienzos de su carrera balompédica, cuando, tal vez, Moyano no pensaba ni en el Hércules ni el fútbol español. Mucho menos, por supuesto, en que tan pronto encontraría el amor en un país tan lejano a su Argentina natal.

**Eloy S. CASTAÑARES**



*Moyano, ¿un goleador para el Hércules?*

# SNAUWAERT
## la perfección en su mano




Una raqueta es un objeto vivo, por lo que idealmente es del hombre de quien debe depender en todos los niveles de su creación.
En Snauwaert, la presencia del hombre es constante desde el árbol hasta la raqueta' Selecciona las maderas según los criterios más estrictos, cuida su preparación y sobre todo se encarga de ajustar cada elemento, como un artista.
Una raqueta Snauwaert exige centenares de operaciones, cuyo arreglo no puede ser perfecto si son encargados a una máquina.
Si, en Snauwaert se tiene respeto al trabajo de artesania.
Y tambien se quiere vivir en el presente: hoy, se une la madera y el Boron, el carbono o la fibra de vidrio.
Por ello, tanto los aces como los passing shots serán más potentes, pero tambien gracias a la flexibilidad dada a la madera, se podrán acertar los drop shots más delicados, los golpes más precisos...
Hoy, con Snauwaert, sea cual fuere su estilo de juego, encontrará la raqueta «hecha a mano» que le llevará al tope de sus éxitos.

# EL DURO CALVARIO DEL S

● *Luis César Menotti, el director técnico de la selección argentina, está viviendo un largo via crucis. Sus días transcurren en un verdadero «calvario». Para sobreponerse al exitismo, a las excesivas expectativas, a campañas que tratan de destronarlo, a jugadores que en el último momento no «aguantan la presión del ambiente» y renuncian, para sobreponerse a eso, Menotti se ha tenido que convertir en un político, en una especie de ministro del Interior, para responder a exigencias y reportajes. El fantasma de la inestabilidad lo persigue.*

*He aquí un análisis de su situación. Además sus palabras. Opina sobre lo que tiene y lo que le falta a la selección argentina, sus puntos fuertes y sus puntos débiles. Además analiza a sus rivales. Habla especialmente de las grandes posibilidades del* ***Brasil*** *y advierte sobre la sorpresa que puede dar* ***España.***





*El seleccionador argentino, con varios de sus internacionales.*



*Este es el once probable con que iniciará Argentina su participación en el Campeonato Mundial de Fútbol. Se excluye, por supuesto, a Carrascosa, el segundo por la derecha, que ha causado baja a petición propia. Gatti, el portero, es otro de los dudosos.*

CESAR Menotti, el director técnico de la selección argentina de fútbol, como se dice en el lenguaje popular, ya «tiene el cielo ganado».

Tiene el «cielo ganado», porque el «purgatorio» y hasta el «infierno» ya lo ha vivido, ya lo está viviendo, sobradamente y con mucha anticipación por el solo hecho de ser director técnico del equipo que representará a la Argentina en el próximo Mundial de 1978.

Ser técnico de una selección nunca fue fácil en la Argentina: al contrario, fue siempre algo complejo, algo difícil, algo peligroso. Eso no es novedad, siempre fue así. Pero ahora esa tarea se ha complicado aún más. Se ha vuelto una forma de tortura, un «anticipo del infierno» para quien la ejerce.

A las razones de siempre hay que añadir las razones actuales. Las razones de siempre son: exceso de buenas individualidades y carencias de sentido de la organización. Las razones actuales son: la obligación, el convencimiento de que la selección argentina, por ser local, debe ser finalista y, para muchos, campeona. Al exceso en las pretensiones se ha sumado un repentino y mal entendido sentido de la responsabilidad. El exceso de sentido de la responsabilidad puede ser tan nefasto como la falta de sentido de la responsabilidad. En estos momentos, las presiones sobre la selección son demasiadas. Ya casi se puede hablar de una «neurosis nacional». La histeria acosa al técnico Menotti y a los jugadores.

Nunca antes en la Argentina se trabajó con tanta anticipación para un Mundial. Esto, que podría ser una ventaja en estos tiempos de fútbol científico y especulativo, no ha sido ventaja para el conjunto argentino. Sólo ha servido para que una cantidad de jugadores asombrosa claudicara ante tantas presiones y quedara en el camino.

Menotti, contra todos los pronósticos, hasta este momento ha logrado permanecer en la selección. Para eso se ha debido enfrentar a toda clase de temporales, toda clase de «campañas», toda clase de problemas. Y en todos los casos ha logrado, «milagrosamente», salir a flote.

Para muchos, en la Argentina, si Menotti se mantiene como técnico de la selección hasta el Mundial de junio de 1978, eso será una hazaña sin precedentes, eso será una hazaña aún más grande que si lograra el título mundial...

## MAS DESGASTE QUE UN MINISTRO DEL INTERIOR

El último concepto puede oler a exageración, pero no lo es. Hay que tener presente que la inestabilidad es el gran flagelo de la Argentina desde hace muchos años. Entre el 73 y 74 hubo un período en que pasaron cuatro presidentes y cinco ministros de economía distintos. El fútbol, apremiado por el exitismo, no ha escapado a esas características. Los técnicos de la selección han estado siempre en la cuerda floja, totalmente sujetos al azar de los eventuales resultados.

Menotti, con más de dos años al frente de la selección, no ha escapado, sin duda, tampoco a ese estado de cosas. Por el contrario, lo ha padecido como ninguno. A lo largo de la campaña de preparación, permanentemente ha estado al borde de la «decapitación». Muchas veces estuvo condenado a «una semana de vida», totalmente dependiente del resultado del próximo partido.

Permanentemente, César Luis Menotti debió luchar contra tremendas campañas periodísticas. En su penoso y casi «eterno» año 1977, hubo meses en donde sobrellevó un verdadero vía crucis. Trabajó más, muchísimo más, en la ardua dialéctica de responder a docenas de reportajes que en el propio equipo. Su cabeza, sus energías, su imaginación debieron dividirse por dos: por una parte, la conducción y formación de la selección argentina; por otra parte, responder a los reportajes, campear temporales, salir al cruce de fuertes campañas que trataban de destronarlo, como, por ejemplo, aquella que propuso a Juan Carlos Lorenzo como técnico de la selección. Menotti vivió meses de verdadero calvario. Para enfrentarse a esa sucesión de aluviones críticos tuvo que convertirse algo así como en un afinado e incansable político parlamentario. Hubo momentos en que tuvo más trabajo que un ministro del Interior. Las horas en que tuvo que dedicarse a su trabajo de «oficina y de relaciones públicas» fueron demasiadas y desgastadoras.

Pero Menotti pasó el «eterno 1977», y sigue en pie...

## UN FEBRERO INFERNAL

Sin embargo, ni 1978 ni la cuenta regresiva para el Mundial han traído sosiego, el sosiego que necesita el inteligente Menotti para su trabajo al frente de la selección. Justamente en el momento en el que debía contar con la mayor estabilidad, las cosas se le empezaron a complicar desde todos los ángulos.

Todo comenzó cuando Carrascosa, el capitán de la selección y además amigo de Menotti, un día presentó su renuncia y dijo: «No quiero jugar en la selección, tengo razones personales para ello.» Menotti no tuvo más remedio que comprender a Carrascosa, un jugador inteligente y «con una honestidad y escala de valores diferentes» que no lo dejaron prestarse a los permanentes vaivenes, presiones y manoseos exitistas a los que habitualmente están expuestos los jugadores de cualquier selección argentina.

Hugo Gatti, otro de los hombres «bancados» por Menotti, justamente en momentos en que se empezaba la última etapa de trabajo de la selección, pidió una licencia de un mes, que también fue una forma ambigua de renunciamiento. Menotti no tuvo más remedio que pedir que lo desplazaran del plantel seleccionado.

Pero aquí no acabó la cosa para el sufrido Menotti: a mediados de ese febrero maldito se habló de la posibilidad de que el delantero Villa, también integrante de la selección, fuera vendido a los Estados Unidos...

Tampoco con esto terminaron las «sorpresas». En esos días la Asociación del Fútbol Argentino no tuvo más remedio que suspender por más de veinte partidos, es decir, hasta después del Mundial, a otros dos jugadores seleccionados, Galván y Larrosa.

Por su parte, el club San Lorenzo imponía un mes de suspensión a Olguín, quien de esta forma durante ese mes no podía integrar la selección en los partidos preparatorios.

Y hay más: Tarantini, el marcador de punta de la selección, quedó con el pase libre y en una situación legal bastante dudosa para seguir integrando el conjunto argentino.

# ELECCIONADOR ARGENTINO

Por su parte, el pedido de Menotti para traer a los jugadores Wolff (desde España) y Piazza (desde Francia) también entraba en una zona de suspenso.

Como si todo esto fuera poco, los rumores bien y mal intencionados echaba a correr un anticipo muy poco alentador: se decía que Bertoni, sin duda el mejor delantero argentino de la actualidad, estaba pensando muy seriamente en la posibilidad de presentar su renuncia a la selección. ¿Causa?: «la inaguantable presión del medio ambiente».

Por aquellos días, cuando todo esto sucedía, César Luis Menotti se tomaba sus vacaciones en la playa, dispuesto a olvidarse de todo, dispuesto a cicatrizar su espíritu de un año terrible, dispuesto a «cargar las pilas» y «recuperar energías» para iniciar el último tramo preparatorio de la selección argentina.

Sin duda, el merecido descanso del sufrido Menotti se convirtió en una pesadilla, en una negra pesadilla que le hacía vivir por anticipado el peor de los infiernos.



*Menotti, dando órdenes, desde el banquillo, durante uno de los partidos preparatorios del equipo nacional argentino.*

- VARIOS GRANDES JUGADORES NO HAN QUERIDO PARTICIPAR EN LA SELECCION
- LA HINCHADA QUIERE EL TITULO SEA COMO SEA
- «NO TENEMOS GRANDES ESTRELLAS PERO FORMAREMOS UN EQUIPO CON MENTALIDAD DE TRIUNFO»
- «EL ESPAÑOL ES UN EQUIPO QUE PUEDE DAR UNA SORPRESA MAYUSCULA»

**Desde Argentina:**
**Escribe: EDUARD ZARATEG**
**Fotos: ENRIQUE OLGUIN**

### MENOTTI NO PIERDE LA LINEA, DICE...

El rostro de Menotti delata, claramente, el duro «calvario» que está viviendo. Pero es un hombre que no pierde la línea. Y sigue trabajando, y sigue accediendo a los reportajes...

Y dice: «Todos los problemas tienen solución. Ni la Argentina ni ningún equipo de la actualidad cuentan con monstruos, con individualidades insustituibles... Por lo tanto, no nos vamos a desesperar por algunas deserciones de último momento. Estamos trabajando para conseguir un objetivo, un equipo compenetrado de la misma idea...»

—¿Y cuál es esa idea, si se puede saber?

—Mi idea es la de siempre, muy sencilla. Quiero formar un equipo que juegue bien al fútbol. No creo que el buen fútbol esté reñido con los buenos resultados. Mi objetivo es armar, finalmente, un equipo peleador, trabajador, que juegue bien al fútbol.

—¿Considera realizable ese objetivo, tal como están planteadas para usted las cosas?

—Sí; si no lo considerara no estaría al frente de la selección. El grupo que tengo es de un nivel muy parejo, no hay grandes estrellas, pero el nivel es bueno y, sobre todo, parejo. Creo que podemos finalmente formar un equipo competitivo, que sea honesto entre sí, que tenga mentalidad ganadora sin pecar de ingenuidad.

—¿Puede hacer un balance de lo que la selección argentina tiene y lo que le falta?

—La zona con menos problemas es la zona del medio campo, la de los volantes. Allí tenemos la mayor cantidad de jugadores. Para mi concepto, sólo faltaría allí un solo jugador, alguien como Bonhof, es decir, un mediocampista de marca que sea capaz de llegar por sorpresa a posiciones muy ofensivas.

—¿Y en la línea de marcadores de fondo, cómo andan las cosas?

—Todos los puestos están bien cubiertos, pero todavía carecemos de un buen zaguero central de la dimensión de un Krol. En cuanto a los delanteros, creo que tenemos una buena mezcla de hombres fuertes y de habilidosos. Lo que la selección argentina tiene que lograr, pronto, es sentido de grupo adentro de la cancha y conciencia ganadora. Todavía no se ha definido quién será el «líder» dentro de la cancha. Tengo cuatro hombres con esa mentalidad: Luque, Gallego, Passarella y Tarantini...; entre éstos tiene que salir el capitán del equipo, tras la renuncia de Carrascosa. Creo que el más indicado puede ser Passarella, aunque no descarto para esa función a Luque.

### MENOTTI HABLA DE BRASIL

—¿Puede hacer un balance de posibilidades en cuanto a sus rivales?

—Los equipos se ven en la cancha. De todas formas, si nos atenemos a la lógica y a lo visto en el último Mundial, sin duda que hay que temerles a los alemanes y a Holanda. En esos dos equipos están todos los ojos y expectativas, pero yo me preocupo por todos, especialmente por dos rivales.

—¿Cuáles son, y por qué le parecen temibles?

—Me parece especialmente temible Brasil, por varias causas: primero, porque ya sabe lo que es ser campeón mundial; segundo, porque se ha preparado a conciencia; tercero, porque tiene un plantel de buenos jugadores, en el que, si bien faltan los superdotados de otros tiempos, hay ahora, en cambio, mucho sentido de la disciplina, del trabajo. Brasil puede de pronto no jugar bien, pero es un equipo que casi no comete errores, está lejos de ser un equipo ingenuo. Pero, aparte de todo eso, al Brasil le temo porque en la Argentina jugará «casi como local». La cantidad de brasileños que vendrán harán que así sea. Por lo demás, el público argentino, como siempre sucede con los equipos sudamericanos, olvidará la rivalidad de vecinos y lo alentará. Y Brasil, jugando de «casi local», es más que temible.

### MENOTTI HABLA DE ESPAÑA

—¿Y cuál es el otro equipo que le parece temible?

—Un equipo que, por lo general, no se le tiene en cuenta en los pronósticos, España. El de los españoles es un equipo que considero nos puede dar una sorpresa mayúscula. Y explico por qué: en primer lugar, porque la sorpresa ya la empezó a dar al clasificarse en una zona durísima, ¿quién iba a pensar que superaría a un equipo dotado como el de Yugoslavia y a una fuerza tan compacta como la de los rumanos? Pero los españoles lo lograron. Y si lograron eso, pueden lograr mucho más de lo que suponemos en el próximo Mundial. Además, en la Argentina tendrán una gran ventaja.

—¿Cuál es esa ventaja?

—La de ser «casi locales», o yo diría «locales». Media Argentina está compuesta de españoles o de hijos o nietos de españoles: la sangre tira. Por eso creo que los españoles posiblemente aprovecharán el hecho de ser «locales» aun en mayor medida que los argentinos y que los brasileños.

—¿Le parece que los españoles aprovecharán más que la Argentina el hecho de ser «locales»?

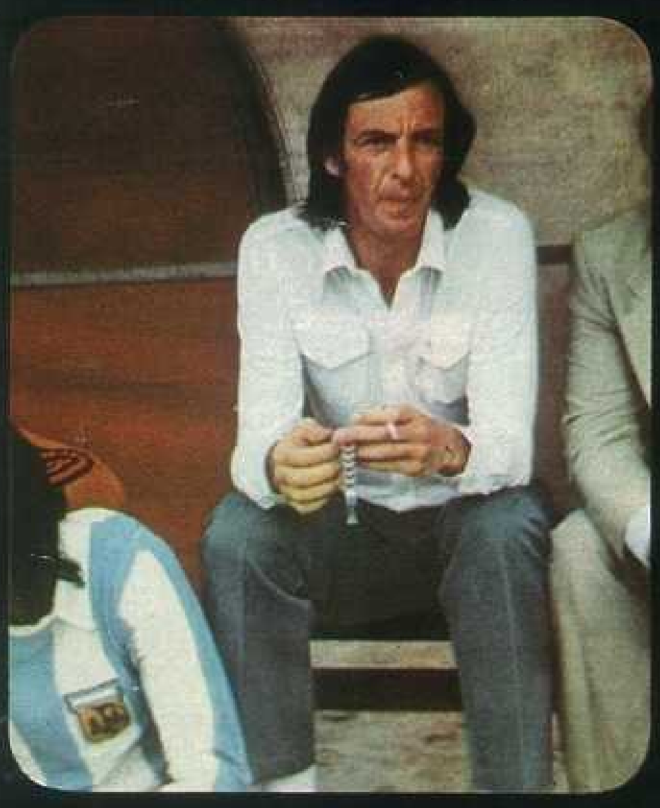
—No hay que olvidar una cosa: el hecho de jugar en la propia casa es ciertamente una ventaja que la Argentina tiene. Pero ese hecho puede crearnos una mentalidad contraproducente. A veces el exceso de responsabilidad es contraproducente. Muchas veces se da el caso de equipos que juegan mejor de visitantes que de locales. Por eso es que me parece que los españoles aprovecharán como nadie la condición de ser «locales» o «casi locales»: porque ellos tendrán el aliento del público, pero no corren el riesgo de que ese aliento los abrume, o los ahogue y les cree una sobrecarga de responsabilidad, como, llegado el caso, le puede ocurrir a la selección argentina. Por eso digo, atención con España.

Menotti habla y fuma. Este hombre sufriente tiene sobre sus espaldas dos obligaciones que concretar, dos «hazañas» que consumar: una, sacar a su equipo campeón mundial; la otra, permanecer como técnico hasta junio del 78.

De las dos, tal vez la segunda sea la más difícil de lograr.

# DESDE
# ARGEN
# CON F







# MOTOR

Suplemento especial de AS-COLOR - 9 de mayo de 1978

Realiza y coordina TOMAS DIAZ-VALDES

**92 MUERTOS Y 62 HERIDOS EN LAS CARRETERAS DURANTE EL ULTIMO FIN DE SEMANA**

# RECORD DE VICTIMAS

**● LOS «PUENTES», MAS PELIGROSOS QUE LOS RETORNOS DE VACACIONES ● «SE QUIEREN APURAR LAS HORAS Y APARECEN EL SUEÑO Y EL CANSANCIO» ● LOS ESTIMULANTES, CONTRAPRODUCENTES ● LO OBLIGADO, EN CASO DE FATIGA, PARAR A DESCANSAR. SI NO, SE ACONSEJA BAJAR DEL COCHE Y HACER EJERCICIO ● UN BUEN NUMERO DE ACCIDENTES OCURREN POR CIRCULAR POR LA IZQUIERDA**

**Escribe Heras LOBATO**

SUELE ser una noticia que se da, normalmente, en los medios de información, en un pequeño recuadro, o en un bloque, muchas veces sin darle demasiada importancia: «Durante este fin de semana, según nos informan de la Jefatura Central de Tráfico, se han producido en las carreteras españolas "x" accidentes, con un total de "x" muertos.» Sí, suele ser una de esas noticias que se escuchan sin demasiado interés y que, sólo a veces, son objeto de algún comentario.

Desgraciadamente, los datos concretos del último gran desplazamiento de automóviles, el puente del 1 de mayo, aunque tampoco hayan ocupado grandes espacios en la prensa, ni en los medios de información audiovisual, son escalofriantes.

Se ha batido un negro récord: el de 1978.

Las cifras, que se facilitaron el mismo lunes por la noche, fueron las siguientes.

Total de accidentes en las carreteras: 77.

Total de personas que perecieron, materialmente en el acto: 92.

Total de heridos de cierta consideración, algunos de ellos de extrema gravedad: 62.

Se superó la cifra de accidentes y de muertos que se había producido en el gran desplazamiento de Semana Santa. ¿Razones?

En opinión de un portavoz de Tráfico, estos desplazamientos de pocos días, los clásicos «puentes», son más peligrosos que los retornos de las vacaciones.

—La razón es que se quiere apurar demasiado el tiempo. Que en pocas horas se recorren, a menudo, centenares de kilómetros, y eso produce un cansancio superior. En las vacaciones hay más tiempo para preparar, y los viajes se organizan con más antelación.

Nadie, salvo el mismo conductor —a veces ni él mismo—, puede medir el grado de cansancio que lleva encima.

—Es una pena que no pueda hacerse, como se hace, por ejemplo, con la cantidad de alcohol que un conductor ha ingerido.

Y el cansancio, el sueño, en particular, produce más accidentes que ninguna otra causa, aparte las imprudencias. Sucede, además, que muchas de esas imprudencias están causadas por el sueño y el cansancio. El consejo, para los casos en que el cansancio es excesivo y los ojos van abiertos sin ver, que suele ocurrir, es que el conductor pare en el primer lugar en que le sea posible y dé, al menos, unas cabezadas. Ese es el consejo más positivo, por supuesto. Lo que sucede es que no siempre se puede seguir este método, aunque debería de hacerse en todos los casos, por el maldito enemigo de la prisa.

Según el doctor H. Martell, que ha estudiado, desde hace años, las reacciones de un cuerpo y de un cerebro sometido a fatiga y falta de sueño, «muchas veces, las soluciones que se aplican cuando hay que conducir en circunstancias de fatiga no sólo no son las más adecuadas, sino que, además, son contraproducentes».

—¿Por ejemplo?

—El empleo de estimulantes. El más corriente, el de uso más común, suele ser el café. En el caso de ingestión de fármacos es aún peor. Téngase en cuenta que los estimulantes no crean energías ni crean descanso, movilizan, por decirlo así, las reservas. Y, además, a menudo, se crea un estado de hipertensión que produce unas reacciones que, para una actividad como conducir, pueden ser fatales.

Otras personas acuden al «remojón». Agua fresca sobre la cara y el cuello. Aunque parezca mentira, la opinión de los médicos también es negativa en cuanto a lo beneficioso de este sistema. La explicación:

—El agua puede producir un refrescamiento momentáneo. Pero luego, como reacción, el sueño vendrá con más fuerza.



Puestos a buscar el sistema más eficaz, aparte, naturalmente, del descanso, éste podría ser el movimiento:

—En caso de sueño, lo mejor es parar el vehículo y correr, unos minutos, por el campo. Correr respirando con regularidad. El movimiento produce una reactivación.

Entre las causas que produjeron los accidentes en el último desplazamiento masivo, se ha dado una alarmante: el conducir por la izquierda.

Y esa causa, en el noventa por ciento de los casos, sólo puede tener una razón: la fatiga.

Las otras causas fueron, por este orden:

- Velocidad inadecuada.
- Peatón en la calzada.
- Adelantamientos indebidos.

En cuanto a la segunda causa, peatones en la calzada, decíamos, no hace mucho, en este suplemento, que más del treinta por ciento de las víctimas eran peatones que cruzaban por lugares indebidos. No será ocioso repetir que las autopistas no pueden cruzarse, en ningún caso, más que por los pasos adecuados. En ningún caso. Pero esto es algo de lo que, y podemos verlo todos los días, muchas gentes no tienen en cuenta. «Aprovechando que no viene nadie...» Cierto es que, a veces, los pasos se encuentran demasiado alejados unos de otros. Pero la vida bien vale un paseo.

Existe, entre los conductores, la creencia, desgraciadamente en bastantes casos, de que cuando una curva está advertida con un cartel de cuarenta se puede tomar a sesenta perfectamente. Aunque fuera verdad, el conductor que no respeta la velocidad, aparte de infringir la ley, se expone a graves peligros. Las limitaciones de velocidad —no hablamos de la general— siempre tienen su razón de ser. Lo ideal es circular a treinta si la prohibición es a más de cuarenta por hora.

Quizá el mejor sistema para cumplir las reglas sea pensar, de vez en cuando, en que han dejado su vida en las carreteras, en los últimos años, más personas que en las dos guerras mundiales. Son datos comprobados. Que el coche no es un juguete. Lo que sucede es que a los muertos de la carretera parece que nos hemos acostumbrado. ¿Se imaginan la tinta que hubiera corrido si esas 92 víctimas, en dos días, en sólo dos días, hubieran muerto de una vez, en cualquier catástrofe? Hubiera sido motivo de luto nacional.

# CELADA PERDIO EL PRIMER ROUND

● Después de haber pasado directamente de la Copa R-8 TS a la Fórmula 1800 y haber sido probado para el Equipo Nacional de Fórmula 3, el ver a Juan Alonso de Celada en la Fórmula 1430 puede parecer un poco extraño; pero, dado el nivel alcanzado por este certamen y la evolución de los coches, puede justificarse este paso atrás.

Dedicado a regentar el circuito de Calafat el año pasado, para la presente edición recibió la oferta de Selex de conducir su coche oficial, el monocasco que permitió el año pasado a Miguel Molons hacerse con el título nacional.

Pese a las victorias conseguidas por aquél, la superioridad de este chasis monocasco no quedó manifiesta, de ahí que los demás usuarios de Selex hayan preferido correr con chasis multitubulares, más baratos. Para Celada uno de sus objetivos es el de demostrar su eficacia.

En esta primera carrera ha estado a punto de hacerlo. Mejor tiempo en los entrenamientos, dominaba la carrera por delante de Verdú y Beltrán, cuando la rótula del cambio de marchas se le salió, obligándole al abandono. Luis Verdú, al volante de un Selex multitubular modificado (convertido en un falso monocasco), entraba vencedor en la meta.




*Juan Celada, al volante del Selex monocasco.*




# JUAN CARLOS CAVÍN, EL MEJOR COLOCADO

● Ha comenzado en el circuito de Calafat la segunda edición de la Copa R-5. Algunas modificaciones en los coches, sobre todo a nivel de frenos, lo que ha permitido a los pilotos pulverizar los récords existentes. Como Arturo de Onís, vencedor del año pasado, y Fermín Sánchez (que ha tenido algunas complicaciones a la hora de querer participar a causa de sus intervenciones al volante de un Citroën) no estaban presentes, los favoritos eran principalmente Piedrafita, Cavín, Borreguero, Hernández, etc.

De éstos, Piedrafita se mostró muy combativo en los entrenamientos, asegurándose el primer puesto de salida, pero en la primera curva de la carrera, pese a lo tardío de su frenada, se vio desbordado por el catalán Gayá, otro veterano, que conseguiría dominar la carrera hasta el final.

Detrás, Cavín ganaba posiciones y a poco del final lograba también superar a Piedrafita y terminar segundo. Dado que es un hombre que ha rodado rápido en cualquier circuito, lo que no es el caso de Gayá, por lo menos si nos fiamos de sus resultados del pasado año, pensamos que éste puede ser el año de Cavín, aunque las cosas no le van a resultar fáciles.

De los nuevos, causó sensación Ignacio de Palacios, sexto clasificado y autor de la vuelta más rápida en carrera, y el austriaco afincado en España Dieter Sonceck.

La próxima prueba será en el Jarama, el 21 de mayo.

*Jorge Gayá, primer líder de la segunda Copa R-5.*

# SE IMPONEN LOS VEHICULOS DE SERIE

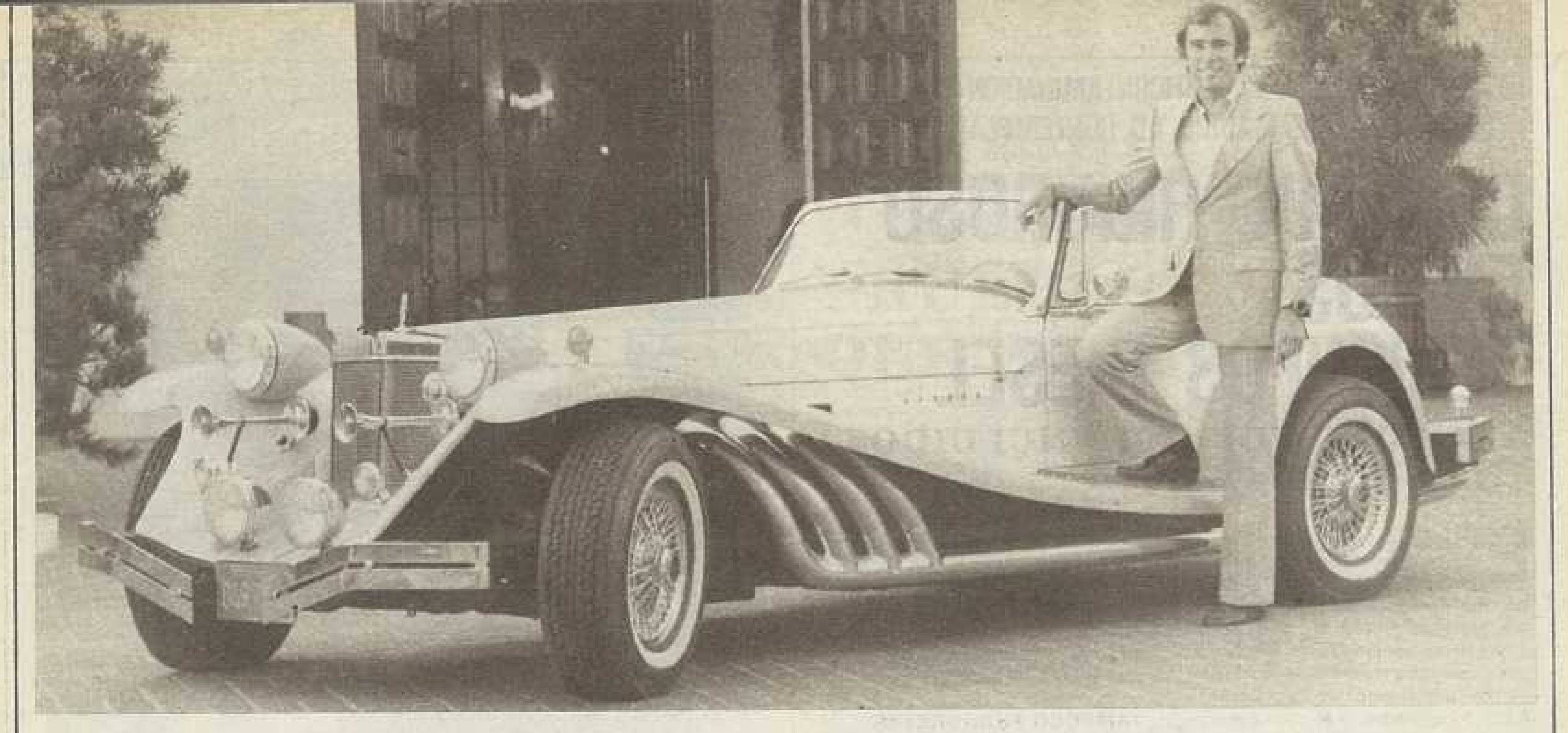
● Se han disputado las primeras pruebas del Campeonato de España de Turismos. Las carreras no decepcionaron gracias a la nueva normativa que reserva la participación exclusivamente a vehículos nacionales, pero sobre todo impresionó la de Turismos de Serie, en que la mayoría de los pilotos disponían de Seat 124 D/1800. La igualdad fue total y tan sólo en la última vuelta pudo conocerse el vencedor. En la carrera de Turismos Especiales, mientras que Jaime Sanz de Madrid acababa imponiendo los 200 CV de su Chrysler, el interés se centró en Hansi Babler, que fue capaz de dominar al otro Chrysler de Albacete con su viejo FU. 1800, lo cual es un buen precedente que debería animar a Seat a inscribir ese esperado 124 D/1800 para Salvador Cañellas.

Pero, a pesar de esto, lo cierto es que las pruebas de turismos están evolucionando hacia vehículos cada vez más próximos a la serie, lo que supone una mayor igualdad de rendimientos y pone de relieve la habilidad del piloto.

Esta moda ha prendido ya en casi toda Europa, reduciendo en su favor el número de pruebas para los llamados Turismos Especiales. Quizá en España sería también momento de comenzar a estudiar el asunto.




*Una escena de la primera prueba del Campeonato de España de Turismos de Serie.*



## CREADOR DEL AUTOMOVIL CLENET

# ALAIN CLENET FABRICA COCHES DE ARTESANIA

ALAIN Jean-Marie Clenet, de treinta y tres años de edad, nacido en Angers (Francia), es de profesión diseñador de coches. En los últimos dos años ha creado el Clenet, automóvil que en la actualidad cuesta en los Estados Unidos unos 43.000 dólares aproximadamente.

El lema de Alain Clenet es el de trabajar 12 horas diarias durante diez años, y después dejar el trabajo para el resto de sus días. Claro que, esto sólo puede conseguirlo en un país rico, muy avanzado como es Norteamérica, donde vive en uno de los lugares más atractivos para cualquier europeo, Santa Bárbara, California.

Alain Clenet ya lleva construidos veinte Clenets, lo que le ha producido ya nueve millones de dólares. Puede echar al mercado cinco vehículos por mes, todos salidos de su propio taller, además de ser terminados a mano. Sus clientes son millonarios de todas las partes de Estados Unidos y para un nuevo Clenet en la actualidad hay que esperar nueve meses, después de haber depositado un 30 por 100 de su costo por adelantado.

La historia de Alain Clenet es muy sencilla. Nació dentro de la industria automovilística. Su padre fue uno de los mayores distribuidores de la Ford en Francia, además de competidor del Tour de Francia. Asistió a la Escuela Superior Nacional de Diseño de París, ganando concurrentes grados de licenciado en ingeniería, diseño industrial, clásico y finas artes. Para su tesis final en la escuela, Alain diseñó y construyó un coche Abarth (deportivo), de tan sólo 96 centímetros de alto. Por aquel entonces, Alain solamente contaba diecinueve años de edad.

Con sus graduaciones, Alain fue a trabajar para la American Motos de Estados Unidos, realizando un trabajo original y los programas Javelin y AMX. Y pronto se dio cuenta de que la única forma que tenía de ver sus diseños producidos exactamente, tal y como él los imaginaba, era produciéndolos él mismo. Entonces regresó a Francia y estudió profundamente la oportunidad que tenían los americanos de adaptar los más pequeños, aunque también más rápidos coches europeos, trabajó durante un cierto período en la factoría Lotus de Londres, se unió a otras compañías en Suecia y Holanda y regresó a América en 1973.





Después de un período de entrenamiento en Ford, donde contribuyó a la creación del Pantera, finalmente estuvo preparado para lanzarse al negocio, con la ayuda de algunos inversores, en 1974.

La Alain Clenet Car estuvo lista en 1975. Apareció en Motor Trend, en EE. UU., y conquistó todas las exhibiciones del país. Después del Auto Show de Abril de 1976, Alain sabía que tenía un buen ganador, pues terminó el mismo con 14 pedidos en el bolsillo, y todavía tenía por hacer la entrega de los dos primeros coches.

Hoy, con la ayuda de cinco empleados, algunos de ellos europeos, Alain Clenet ha convertido su sueño en realidad, y tiene pedidos hasta finales de 1979. Sus precios, originalmente en 65.000 dólares por vehículo, ahora han descendido a 43.000 dólares, y espera que para el año 1979 el precio total de un Clenet sea de 40.000 dólares.

Trabajando de esta manera, Alain Clenet espera llegar a ser un día millonario, y a menos que una crisis golpee a su industria, de aquí a la vuelta de ocho o diez años este joven francés habrá conseguido engrosar 150 millones de dólares, o sea, un buen y merecido descanso para los restos de sus días.

Alain Clenet se recuerda que cuando llegó a Estados Unidos solamente tenía 200 dólares en sus bolsillos, los cuales le había entregado su padre, hasta que encontrara su primer empleo, el que consiguió a los tres días, después de su llegada a territorio americano.

Alain Clenet, casado con una joven francoamericana, Sharron, acaba de ser padre de una niña llamada Asha Nicole. Solamente tiene un «hobby» en su vida, pilotar su propio «jet» que un amigo le entregó a cambio de uno de sus coches.

Durante la entrevista de que fue objeto en el Johnny Carson Show dijo: «Quiero dar a los conductores americanos el gusto que desapareció hace cuarenta años.»

LA FUTURA ORDENANZA ANTICONTAMINACION DEL AYUNTAMIENTO DE MADRID LO CONTEMPLA

# CONTROL RIGUROSO EN LOS VEHICULOS DIESEL

## • SUPONEMOS QUE INCLUIDOS LOS DE LA EMT

El nuevo proyecto de ordenanza municipal madrileña sobre contaminación impediría, caso de aprobarse, la circulación por la ciudad de los propios autobuses municipales, que gozan, a humos vista, de un mal programa de mantenimiento.

EL Departamento de Contaminación Atmosférica del Ayuntamiento de Madrid ha elaborado una nueva Ordenanza Municipal que pretende regular las limitaciones a que están sometidas las instalaciones y vehículos madrileños en función de lo autorizado en el Decreto 833/1975, mediante el que se declara a Madrid «zona atmosférica contaminada».

Por lo que se refiere concretamente a los automóviles, dicho proyecto no afecta en nada a los que incorporan motor de chispa, bien con gasolina, bien con gas GLP, ya que se han de limitar a cumplir lo establecido en el actualmente vigente Decreto 3025/74; en cambio, los vehículos con motor de compresión (diesel), que son minoría en la ciudad y destinados en su práctica totalidad al transporte, si van a ser objeto de importantes modificaciones y no sólo los que habitualmente residan en Madrid, pues también afecta a los que llegan de paso o a los que acuden para cargar o descargar mercancías. La severidad de este nuevo proyecto de ordenanza podría suponer la imposibilidad de circular por Madrid con vehículos diesel.

### AFUERA CAMIONES

Tal vez lo más novedoso y difícil de este proyecto de ordenanza, que puede aprobarse y entrar en vigor en cualquier momento, se refiera precisamente a los camiones de paso o que acuden a cargar y descargar en Madrid, ya que se piensa establecer puestos de control en las vías de acceso a la ciudad y, en caso de que se observen emisiones «excesivas», sólo se les permitirá la entrada si pueden justificar debidamente su salida antes de 12 horas. Si las emisiones se consideran «abusivas», se le obligará a seguir un itinerario de paso para abandonar la ciudad, acompañándole en su trayecto.

Al margen de que, como veremos más adelante, los márgenes excesivos pueden ser la mitad exacta de aquellos que emite el motor cuando sale de fábrica, el hecho de impedir la entrada a la ciudad o condicionarla a 12 horas se estima que puede dejar desabastecida a la capital, pues el 90 por 100 de sus provisiones arriban por camión y, hasta en el caso más favorable, resulta poco menos que imposible asegurar que la descarga, contratación de una nueva carga y la nueva operación de carga se pueden realizar en tan solo 12 horas.

Los transportistas consultados hablan incluso de «choque legal entre esta futura ordenanza y la actual legislación de transportes, considerando además a esta idea municipal de absurda, irrealizable y ajena totalmente a la realidad del transporte».

### TAMPOCO FURGONETAS

De puertas para adentro las cosas no van a resultar menos difíciles, ya que el control de los vehículos diesel que circulen por Madrid va a resultar especialmente riguroso cara a reducir sus emisiones de humos a límites situados por debajo incluso de la normativa internacional. La absoluta mayoría del reparto urbano y los transportes colectivos de superficie se resuelven actualmente con motores diesel en la ciudad de Madrid.

Todo vehículo diesel deberá pasar una inpección técnica cada seis meses, y si en ella se aprecia emisiones excesivas, se tendrá un plazo de 15 días para un análisis en un Centro oficial, aunque de ser «abusivas» se tendrá que ir al momento.

Las patrullas de vigilancia impondrán sanciones a todos aquellos que emitan más humos de los autorizados, a no ser que se pasara favorablemente revisión en los tres meses anteriores, con lo que se darían 15 días para una nueva verificación.

Los propietarios de flotas de más de 20 vehículos deberán presentar un programa detallado de mantenimiento, que será controlado por el Departamento de Ecología. Los agentes de control están autorizados a emplazarse en las puertas de salida de los parques con más de 20 vehículos y aconsejar la no salida de aquellos que emitan emisiones excesivas.

### LA MITAD DE HUMOS QUE DE NUEVOS

En caso de emergencia por humos, lo cual ocurre uno cada tres días en Madrid, los límites de emisiones serían reducidos en 30 unidades Hartridge respecto a lo actualmente legislado en el Anexo II del decreto 3025/74 (de 60 a 70 unidades Hartridge), que fue elaborado según la normativa actualmente vigente en las Naciones Unidas y denominado «Acuerdo de Ginebra» (1958-72-74-75).

Que un vehículo diesel de más de 200 CV emita tan sólo humos en medida 30 grados Hartridge, o hasta 100 CV un máximo de 40, se controlará mediante un distintivo especial emitido para tal caso tras la oportuna medición, y que ha de ir perfectamente visible en pleno parabrisas. Según los fabricantes consultados, dichos límites son poco menos que inviables.

### LOS AUTOBUSES MUNICIPALES TAMPOCO

Curiosamente este proyecto de Ordenanza impediría la circulación de los propios autobuses municipales, impulsados por motores diesel, ya que difícilmente podrían cumplir con los límites marcados... A no ser que ellos tuvieran licencia especial para delinquir, o que se adaptaran quemadores diesel/gas, algo inviable, por peligroso y antieconómico y que, además, reduciría la contaminación por humos, pero aumentaría la motivada por óxidos nitrógenos, hidrocarbonos y monóxido de carbono, que, de hecho, es lo que está ocurriendo con los taxis alimentados por gas GLP, pues emiten unas emisiones menos visibles pero más nocivas para la salud humana que las de los diesel... Aunque el Ayuntamiento de Madrid no las controla.

### LA FOBIA AL DIESEL

El Departamento de Ecología madrileño está demostrando tener una fobia especial por los motores diesel, que llegará a su clímax con la aprobación de este proyecto de ordenanza, fobia que va al contrario de todas las tendencias internacionales, que consideran al diesel como el motor con más futuro, dadas sus cualidades para garantizar la limpieza ambiental, siempre y cuando su mantenimiento sea correcto.

Expertos consultados estiman que ello obedece a un defecto de análisis, pues el nivel de humos y polvo registrado por la red de alarma automática del Ayuntamiento obedece más a la suciedad de las calles, con lo que el mayor nivel de polvo lo levantan directamente las ruedas de los coches o baja de las chimeneas, pero no sale directamente de los escapes más que en una baja proporción.

Se coincide también en que los usuarios no realizan un mantenimiento lo suficientemente esmerado de sus vehículos y por ello ven bien la existencia de inspecciones, pero con márgenes más adaptados a la lógica y a la realidad de lo que ahora se pretende.

ANA

*Ni los camiones podrán llegar a las zonas de carga y descarga, ni las furgonetas podrán realizar el reparto de paquetería: la práctica totalidad del transporte que nutre a la ciudad se impulsa con motores diesel, y ello invita a que las soluciones se enfoquen con los pies bien puestos en tierra y no a base de alcaldadas.*
(Fotos Ana.)

FOTO-DENUNCIA

Iniciamos esta sección en el ánimo de dar solución a los muchos problemas de nuestro tráfico. Está abierta para todos nuestros lectores. Mensualmente elegiremos la fotografía que denuncie el caso más problemático, recibiendo el autor numerosos premios que anunciaremos oportunamente. Esperamos su foto-denuncia:
Semanario AS-COLOR (Sección «Foto-denuncia»).
Paseo de Onésimo Redondo, 26. Madrid-8.




**LA «M-30» SE HUNDE.**—La autopista de circunvalación a Madrid, construida cuando Carlos Arias Navarro fue, respectivamente, alcalde y presidente, presenta ya este lastimoso aspecto en numerosos puntos de su recorrido. Los baches son tales que incluso los grandes camiones han de desviarse, lanzándose a veces hacia el carril contrario, para no averiar su suspensión. No en balde es ya la zona con mayor número de accidentes de todo Madrid.

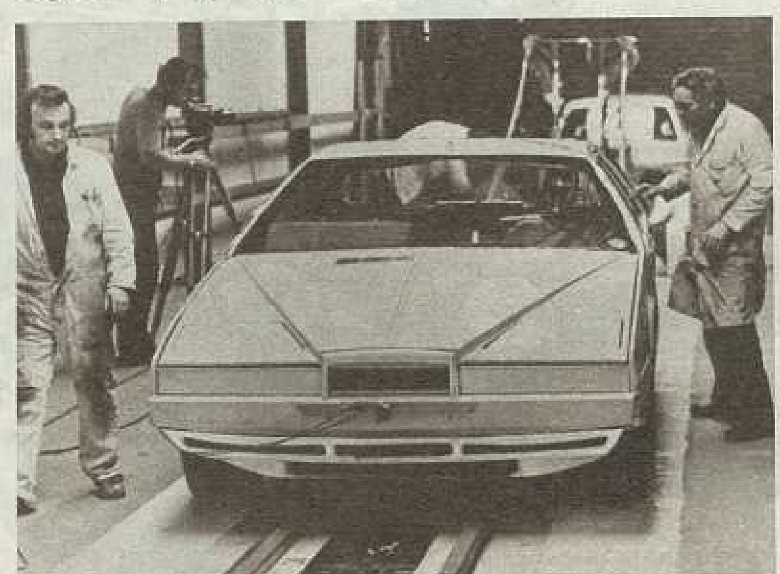



**EL ABUSO DE LA GRUA.**—El uso que se ha venido haciendo de la grúa municipal, hasta el momento, se valora de abusivo, incluso por las propias autoridades municipales. El madrileño recela de las garantías que ahora se le prometen, en la creencia de que ese uso que se anuncia más moderado y racional quedará en agua de borrajas.



## MILES DE MILLONES GASTAN LOS FABRICANTES DE AUTOMOVILES EN MEJORAR LA SEGURIDAD

# PRUEBAS QUE SALVAN VIDAS





● Las fotografías que acompañan a estas líneas reflejan fielmente el estado en que quedó un precioso Aston Martin Lagonda, recién salido de fábrica, tras ser expuesto a una prueba de resistencia. Este tipo de pruebas son ya usuales en todas las casas y marcas conocidas, ya que es una forma de experimentar y probar el artículo antes de ponerlo a la venta.

Sin embargo, en el caso del Aston Martin Lagonda, estos experimentos dan un poco de pena. El modelito en cuestión cuesta nada menos que cinco millones de pesetas, pero, como dijo el propio director de la Aston Martin, si se quiere vender coches hay que pasar por «sufrimientos» semejantes y darle lo mejor al consumidor.

Y, en esta ocasión, el experimento parece haber dado resultados positivos. El Aston Martin Lagonda fue lanzado contra un bloque compacto de doscientas toneladas a una velocidad de cincuenta kilómetros por hora. El impacto, desde luego, se hizo sentir y notar, pero parece ser que los daños fueron tan sólo los previstos y ni uno solo más, ante el regocijo y satisfacción de los constructores.

# NACIO EL MI-GI

**S**UENA a contradicción en términos, pero es un hecho: el nuevo Mi-Gi es en parte un Volkswagen y en parte un MG-TD, habiéndose construido y pensado en América, de todos los lugares del mundo. El cuerpo del Mi-Gi es una réplica en fibra de cristal, a tamaño natural, del MG sacado de un modelo auténtico TD. El motor es VW y con algunos extras lo convierte en el Mi-Gi utilizado en América y exportado a Europa y otros países en piezas.

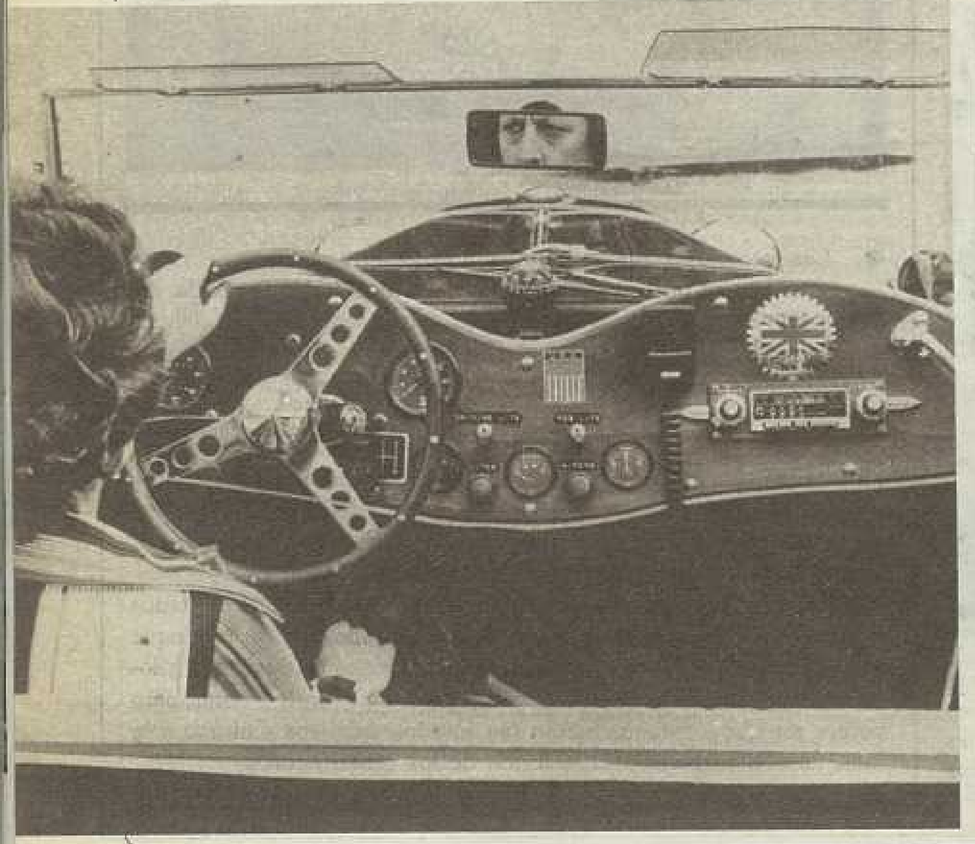
Desde algunos ángulos, el Mi-Gi se parece mucho a un MG-TD, el más famoso de los coches deportivos británicos. No obstante, cuando su motor se pone en marcha, no hay ningún sonido propio del MG, sino puramente del VW. Y, en realidad, el nuevo coche es una combinación del más clásico estilo inglés, ingeniería alemana VW e ingenuidad americana.

En principio, el Mi-Gi es disponible por piezas sueltas. Tal y como sus fabricantes dicen: compre nuestra carrocería de fibra de cristal, colóquela sobre la moldura de un VW Beetle de su elección y sea feliz después de 80 a 100 horas de trabajo. Claro que toda esta unión puede ser realizada, y con frecuencia es, por los fabricantes.

Estos, sabiendo que la mayor parte de las personas no comprarían en estas circunstancias, pueden adelantar el trabajo a sus clientes. Los compradores, por su parte, pueden comprar el Mi-Gi en diferentes estados de terminación.

Para aquellos que lo desconocen, les diremos que no se sorprendan al levantar el sombrerete y no encontrar allí el motor, pues por supuesto va en la parte trasera, como en el VW Beetle. Sin embargo, sí encontrarán en la parte delantera el tanque de la gasolina y la rueda de repuesto. El coche, con espacio para dos personas, tiene una conducción a las ruedas traseras.

El coche completo, del fabricante, viene a costar unos 6.900 dólares.





# CONSULTORIO

**Por G. DUKE**

## TRANSMISIONES «PIRATAS»

**Pregunta: Don Juan José Muñoz. Madrid.**

Como usuario de un R-4 con 50.000 kilómetros, quiero formularles la siguiente pregunta: desde hace unos días vengo observando un extraño ruido delantero, concretamente en la rueda delantera derecha, al frenar y al acelerar. Se trata de una especie de golpeteo muy extraño y molesto. He consultado con algunos entendidos en la materia y me han dicho que puede ser que la rueda esté suelta. Apreté los tornillos con fuerza (ninguno de ellos estaba flojo) y el golpeteo continúa. Estoy muy preocupado, pues tengo que hacer un viaje dentro de unos días y no me atrevo a salir a carretera con el coche en estas condiciones. ¿Qué puede ser?

Agradeciéndoles su respuesta...

**RESPUESTA: Creíamos que el golpeteo de transmisión había concluido hace tiempo, pero, al parecer, todavía se mantiene en algunos R-4. Hace tiempo era una avería crónica en este modelo. Después, los materiales han mejorado y la duración de una transmisión se ha prolongado notablemente. Suponemos que su R-4 es de la antigua hornada, aunque no nos indica el año. Y mucho me temo que la transmisión se haya deteriorado.**

**Así pues, la solución es montar un conjunto palier original. Rechace cualquier transmisión que no venga con el correspondiente certificado de origen, ya que es un recambio muy importante y son varios los fabricantes «piratas» que lo comercializan. Es muy importante.**

## DISTRIBUCION DESMODROMICA

**ESCRIBE: Don Antonio Ruiz Martínez. Madrid.**

Soy asiduo lector del semanario deportivo AS-COLOR y de la sección del motor, que leo todas las semanas, pues soy un gran aficionado al motociclismo y todo su entorno. Les quiero animar a que sigan publicando cosas de motos, pues somos varios los amigos que compramos AS-COLOR con la misma afición.

Como ustedes saben, hace unas semanas ha salido al mercado la nueva Ducati 500 Desmo, por la que estoy muy interesado. Sin embargo, desconozco las ventajas que tiene sobre el modelo anterior, pues todavía no comprendo lo de la distribución desmodrómica. Unos me dicen que es una ventaja y otros que no, que da muchos problemas y que son muy pocos los talleres que pueden poner un motor desmodrómico a punto. Ante este mar de dudas, he creído conveniente dirigirme a ustedes. ¿Son ciertos los problemas aludidos? ¿Podría explicarme la ventaja del motor desmodrómico?

**RESPUESTA: Nos alegra enormemente el poder contar con lectores que sienten afición a la moto. Y esto nos anima a que día a día podamos ampliar la información de este apasionante «mundillo». Procuraremos, dentro de los limitados medios con que contamos, ofrecer más información sobre el tema.**

**Centrándonos en su pregunta, le diremos que no es tan fiero el león como lo pintan. La distribución desmodrómica no tiene ninguna complejidad, sino todo lo contrario. Se trata de sustituir los muelles de cierre de las válvulas por unas levas. Con ello se logra una menor pérdida de potencia, al no tener que vencer la presión de aquéllos, que se traduce en mayor elasticidad del motor.**

**Mecánicamente hablando, no tiene ninguna dificultad, ya que el mantenimiento es nulo o casi nulo. De todas formas, los servicios de asistencia técnica de la marca se han preparado al efecto para solucionar cualquier problema que pudiese surgir. Así pues, no tiene por qué preocuparse. Y si tiene interés por adquirir una «desmo», no tenga dudas.**

## AMORTIGUADORES PARA UN SEAT 124

**ESCRIBE: Don Amadeo Segura Martos. Córdoba.**

Soy propietario de un Seat 124-D que en este momento tiene veinte mil kilómetros, después de una reparación general, hace unos seis meses. Como puede comprobar, hago bastantes kilómetros, ya que mi profesión es la de viajante. La reparación de motor me la hizo un amigo, pues el coche había cumplido los cien mil kilómetros con muy pocas averías.

Pero después de hacer la reparación he notado que el coche está prácticamente sin amortiguadores, pues si tengo que meterme por una carretera de baches, el coche se mueve para todos los lados y el control se hace difícil. ¿Qué marca de amortiguadores me aconseja?

En espera de su contestación, le da las gracias por anticipado...

**RESPUESTA: Ciento veinte mil kilómetros con los mismos amortiguadores de origen son demasiados kilómetros, don Amadeo. Mucho me temo que su 124 se mueva más que un «tiovivo». Sobre todo teniendo en cuenta que circula por carreteras más bien malas que buenas.**

**Creo que lo primero que debe hacer, al margen de poner los amortiguadores nuevos —ya hablaremos de marcas—, es comprobar todos los anclajes elásticos de la suspensión. Una vez inspeccionado este apartado y sustituidos los anclajes deteriorados —incluidas las gomas de la barra estabilizadora—, puede pensar en unos amortiguadores de marca acreditada y que garantice Seat, por ejemplo: Lipa-llinquant, CASA, etcétera. Si quiere gastarse un dinerito extra, puede pensar en Koni o Bilstein. Pero, repito, revise los anclajes.**

**AVISO IMPORTANTE**
**Para consultas en esta sección:**
**Semanario AS-COLOR**
**Suplemento del Motor**
**Paseo de Onésimo Redondo, 26**
**Madrid-8**

# HUMOR-DEPORTIVO




*—Dígame, ¿es resistente el parachoques?*
*—¡Algo increíble, señorita!*



*—¿Seguro que sólo vamos a coger plantitas para el cuaderno botánico de tu hermano?*
*—¿Qué otra cosa podríamos hacer, cariño?*




# AHORRANDO COMBUSTIBLE V

TEXTO Y DIBUJOS: JAVIER GOMEZ LOPEZ

OTRO ABSORBENTE ENORME DE GASOLINA ES EL AVANCE EN CUÑA DE UNA PAREJA DE RUEDAS, REBAJANDO TAMBIEN MUCHO LA VELOCIDAD DEL COCHE.

ESTE DEFECTO LO PODEMOS COMPROBAR PASANDO LA MANO POR LA BANDA DE RODAJE EN LAS DIRECCIONES A Y B, SI SE ENCUENTRA DESGASTE EN EL FILO DE ALGUNO DE LOS LADOS, LAS RUEDAS TIENEN UN FALLO DE CONVERGENCIA.




CUANDO EL DESGASTE SE ACUMULA EN LAS PARTES LATERALES DE LA BANDA DE RODAJE Y NO EN EL CENTRO, EL FALLO SE DEBE A PRESIÓN BAJA EN LAS GOMAS. SI EL DESGASTE ES MAS POR EL CENTRO DE LA FAJA DE CONTACTO CON EL SUELO, EL NEUMÁTICO ACUSA EXCESO DE PRESIÓN, EN CUALQUIER CASO, DEBE VIGILAR LA PRESIÓN Y TENGA EN CUENTA QUE UN NEUMÁTICO SOBREINFLADO 200 gr. POR CENTIMETRO CUADRADO (DOS RAYAS MAS DE LA PRESIÓN DE CATÁLOGO) NO SOLO NO PRODUCE DESGASTE DIFERENCIAL DE BANDA SINO QUE REDUCE EL CONSUMO Y AUMENTA LA ADHERENCIA EN MOJADO ALEJANDO EL PELIGRO DE REVENTÓN.

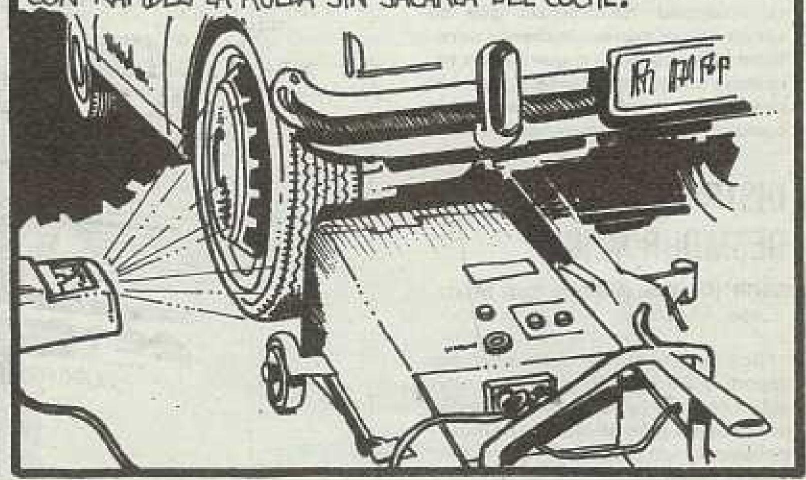


POR ÚLTIMO, DEBEMOS CUIDAR QUE EL PESO DE LAS RUEDAS ESTÉ PERFECTAMENTE EQUILIBRADO, SI UNA RUEDA PESA MAS POR UN LADO QUE POR OTRO (DESCOMPENSACIÓN) IRÁ SALTANDO POR EL SUELO VIOLENTAMENTE Y TRANSMITIRÁ ONDAS A TODO EL COCHE.

PARA COMPROBAR ESTO PODEMOS TRAZAR UNA RAYA CON TIZA Ó FIJARNOS EN UNA MARCA DEL NEUMÁTICO, SI HACEMOS GIRAR ESTE Y LA RUEDA AL PARARSE QUEDA SIEMPRE EN LA MISMA POSICIÓN ES QUE ESTARÁ DESEQUILIBRADA.



UNA VEZ COMPROBADO QUE LA RUEDA ESTÁ DESEQUILIBRADA, PODEMOS RECURRIR A UN EQUILIBRADOR DE RUEDAS ACTUAL DE ACCIÓN ELECTRÓNICA, QUE EQUILIBRARÁ PERFECTAMENTE Y CON RAPIDEZ LA RUEDA SIN SACARLA DEL COCHE.








# ...NTINA, ...ÚTBOL



Por aquello de ser la organizadora y celebrarse en su territorio el Mundial de Fútbol 1978, Argentina tiene toda la responsabilidad y diríamos que toda la obligación de adjudicarse el título, teniendo en cuenta, además, que por su calidad es una de las selecciones favoritas, en compañía de Brasil, Alemania y Holanda.

Por supuesto que quien está en pleno calvario en el premundial es el seleccionador Luis César Menotti, a quien vemos en una de las fotografías sentado en el banquillo y en otra con el jugador Villa. También les presentamos en esta plana la probable delantera de los argentinos, la Casa del Gobierno —Casa Rosada— y la famosa Avenida 9 de Junio.

## SOLO ONCE JUGADORES CONTINUAN EN LA PLANTILLA

# EL COSMOS SE «AMERICANIZA»



● En una ocasión se le llamó el «cementerio de los fósiles», o de los «veteranos». Aun estando Edson Arantes do Nascimento, «Pelé», en sus filas. El brasileño, a pesar de sus brillantes e innatas cualidades, llegó con treinta y tres años y se marchó con treinta y cinco del equipo neoyorquino del Cosmos. Ahora sigue vinculado al club, pero como relaciones públicas y secretario técnico. Pero el «soccer» norteamericano —fútbol en el mundo— ha ganado en auge y en público y ha mejorado notoriamente, aunque le falten unos años para llegar a ser potencia.

En un principio hubo invasión de ingleses —y los altos dirigentes y entrenadores lo siguen siendo—, y los equipos de USA se nutrieron de jugadores de otros países. Era lógico. Ahora la televisión se encarga muy a menudo del «soccer» y los periódicos le dedican hasta UNA PAGINA, algo increíble en la historia del deporte de aquellos lares.

«Actualmente —nos decía Wilder Barcos, un entrenador que trabajó en Estados Unidos— está clasificado el fútbol en quinto lugar. Detrás del baloncesto, fútbol-americano, béisbol y hockey sobre hielo. Pero la Liga profesional está prácticamente dominada por los británicos.»

Ha mejorado, indudablemente, en los últimos años. Y poco a poco los clubs están tomando conciencia de que no pueden estar nutridos, casi en su totalidad, de jugadores extranjeros.

En la temporada 1978, el Cosmos tiene en su plantilla un 48 por 100 de futbolistas norteamericanos. Una novedad, por supuesto. Y la ha renovado bastante. Sólo siguen once de la campaña anterior, que consiguieron ganarla. Además, cuenta con dos canadienses, un turco, tres brasileños, dos yugoslavos, un alemán occidental, dos italianos y dos ingleses.

**COSMOS 1978 (PLANTILLA)**

| Nombre | Posición | Fecha nacimiento | Nación | Equipo 1977 |
|---|---|---|---|---|
| Robert Iarusci | Defensa | 8-11-54 | Canadá | — |
| Vito Dimitrijevic | Medio | 11-12-48 | Yugoslavia | — |
| Werner Roth | Defensa | 4-4-48 | USA | — |
| Franz Beckenbauer | Medio | 11-9-45 | Alemania | — |
| Giorgio Chinaglia | Delantero | 24-1-47 | Italia | — |
| Steve Hunt | Delantero | 8-7-56 | Inglaterra | — |
| Bobby Smith | Defensa | 23-9-51 | USA | — |
| Nelsi Morais | Medio | 22-10-51 | Brasil | — |
| Erol Yasin | Goleador | 11-10-48 | Turquía | — |
| Gary Etherington | Delantero | 22-4-58 | USA | — |
| Carlos Alberto | Defensa | 17-7-44 | Brasil | — |
| Jack Brand | Goleador | 4-8-53 | Canadá | Rochester |
| David Brcic | Goleador | 21-1-57 | USA | St. Louis Univ. |
| Ricky Davis | Medio | 24-11-58 | USA | U. S. National Team |
| Dennis Tueart | Delantero | 27-11-49 | Inglaterra | Manchester Gjty |
| Vladislav Bogicevic | Medio | 7-11-50 | Yugoslavia | Red Star |
| Santiago Formoso | Defensa | 4-7-53 | USA | Conn. Bicentennials |
| Fred Grgurev | Delantero | 14-9-51 | USA | N. Y. Apollo |
| Ron Atanasio | Delantero | 10-9-56 | USA | Adelphi |
| David Dickey | Defensa | 20-7-60 | USA | New Trier East H. S. |
| Cleveland Lewis | Delantero | 1-11-55 | USA | Brandeis Univ. |
| Peter Mannino | Medio | 11-4-55 | Italia | Univ. de Penn. |
| Bob Isleib | Delantero | 6-8-56 | USA | Southern Conn. State |
| Jim Millinder | Medio | 27-11-58 | USA | El Camino J. C. |
| Joe Filian | Delantero | 1-5-59 | Brasil | Gordons H. S. |

Coach: Eddie Firmani — Capitán: Werner Roth
Ayudante Coach: Ray Klivecka — Entrenadores: Joel Rosenstein y Jeff Snedeker

## EL SUSTO QUE SE LLEVO FUE MAYUSCULO

# PIAZZA QUIERE JUGAR EL MUNDIAL CON ARGENTINA... PERO PRIMERO ESTA SU FAMILIA

## SU MUJER, NORMA, NO SABE EXPLICAR EL ACCIDENTE, CAMINO DE CANNES




*Aquí —lo demuestra la flecha— colisionó el coche que conducía Norma Piazza.*



● El informe oficial del médico decía así:

— La paciente está fuera de peligro.

— Traumatismo craneano con pérdida de conocimiento por algunos minutos.

— Contusión torácica antero-lateral izquierda, con hemorragia pulmonar.

— Fractura de la pelvis, que no compromete las articulaciones. Sin desplazamientos.

— Fractura parcelar extraarticular del astrágalo, pie izquierdo.

— Contusiones múltiples, sobre todo faciales. Intenso colema facial y herida cortante labio inferior.

— Sigue en tratamiento y observación. Todavía no recuperó totalmente la ubicación temporoespacial.

El informe asusta al más pintado. A pesar de que al comienzo se diga que «la paciente está fuera de peligro». Y seguramente el susto fue mayúsculo para Osvaldo Piazza, que no llegó a entrenar ningún día con el seleccionado argentino, y cogió el primer avión hacia Marsella para saber lo que había pasado.

Una vez allí, el jugador argentino del Saint Etienne respiró tranquilo. Aunque su mujer, Norma, todavía no sabe explicar con exactitud lo ocurrido. Viajaba en su Peugeot 604, con sus dos hijas y una jovencita de quince años, hija de unos amigos del equipo de su marido.

La versión del accidente fue que, llegando al lugar donde se paga el peaje de la carretera, la señora Piazza abrió el bolso para extraer unos francos, con una mano, y perdió el control del automóvil por unos segundos.

—Iba a poca velocidad —dijo Norma—... Y me parece que, entonces, me confundí. Me puse nerviosa y, en vez de frenar, aceleré a fondo y...

No puede recordar más. Aunque sabe que el choque contra el pilar de entrada del peaje fue terrible.

Las perspectivas, sin embargo, no son tan negras como en un primer momento se supuso.

La más dañada de las hijas de Piazza, Jennifer, de apenas veinte días, sufre un traumatismo cerebral mínimo, pero su estado es altamente satisfactorio. Los médicos que la atienden creen que no habrá consecuencias posteriores.

Sidonie, la mayor, internada en el hospital de Marsella, sufrió un gran shok, pero felizmente apenas sufrió un corte en el labio inferior.

El tremendo accidente asustó enormemente a Osvaldo Piazza, uno de los repescados por César Luis Menotti para los Mundiales de Argentina. Y, lógicamente, ahora suspira más tranquilo en el hospital de Salonde-Provence, de Marsella.

Y su postura es lógica:

—Quiero jugar los Mundiales con la camiseta argentina, pero primero está mi familia.

El trance le ha hecho pensar y razonar. Menotti y los argentinos, en vilo. Pero no dejó de ser un susto que dejó helado al «león de Saint Etienne».



*Osvaldo Piazza, con su hija Sidonie en el hospital. El susto que se llevó el internacional argentino y jugador del Saint Etienne fue mayúsculo.*

LA NOTA TRISTE DEL CAMPEON DEL OPEN DE MADRID

# HOWARD CLARK Y SU CORTE DE MANGAS



● Tercer torneo del circuito europeo 1978, valedero para la Orden del Mérito, y segundo triunfo del jovencísimo británico de veintitrés años Howard Clark. Antes, había conseguido el Open de Portugal, y hace una semana se adjudicó el Open de Madrid..., sin olvidar, claro, su segunda clasificación en el Open de España, celebrado en los terrenos de El Prat, de Barcelona.

Nació el 26 de agosto de 1954, en Leed —«soy hincha acérrimo del Leeds United»—, está casado —«mi mujer se llama Cristina»— y tiene una hija de cuatro años y tres semanas —«su nombre es Angela»—. Lleva dos años como profesional, y en el campo amateur se destacaba. Salió campeón en el Campeonato Sub-25, en el año 1976. Le agrada la música «pop» y representó a la selección de Gran Bretaña e Irlanda en la Reader Cup.

Demostró ser regularísimo en su juego, y tiene la costumbre de fumar en los momentos más difíciles de la competición. Quizá le tranquiliza.

Pero hubo, dentro del Open de Madrid, una nota triste del campeón.

—¿Has visto la actitud de Clark en el segundo hoyo?

Era el último día de la prueba, y se cumplían los 72 hoyos.

—No, no. ¿Qué pasó?

—El británico —nos dijo un confidente— le hizo un corte de mangas a un espectador. Y después, casi le pega...

—No será para tanto...

—Sí, hombre. Y lo vio todo el mundo que seguía a Severiano Ballesteros-Valentín Barrios y a Howard Clark.

—¿Y por qué fue?

—Bueno, quizá hayan sido los nervios. Se jugaba el campeonato, pero su postura fue antideportiva. Era un chico que le estaba filmando. Le molestó y le hizo el corte de mangas.

—Un gesto bastante vulgar...

—Y le dijo en inglés: ¿sabe lo que es esto?

—Y siguió filmando el chico...

—Sí, claro. Siguió. Como otros fotógrafos, que cumplían con su deber... Y fue cuando se puso furioso y se abalanzó sobre él, con gestos muy desagradables.

Ocurrió en el hoyo dos, en el Club Puerta de Hierro. Pero, según otras versiones, no había sido la primera vez.

Y si ésa fue la nota triste, la nota alegre la protagonizó la campeona amateur, Cristina Marsáns, que en el Pro-Am se puso un cartelito muy concluyente:

«No puedo hablar. Estoy afónica.»

Cosa rara en una mujer que no quiera hablar, pero el cartelito hizo época entre los aficionados y jugadores que participaron en el torneo previo al Open.

(Foto M. M.)

Comenta el gesto del presidente del Hércules al renovarle a Quique

# BARRIOS: «EL TENERIFE NO SE PUEDE MANTENER CON TRES MIL SOCIOS»



● De los dos tinerfeños que tenía el Hércules de Alicante —ambos procedentes del Barcelona—, se quedó con uno. Y, curiosamente, es el único «ariete-ariete» que posee el cuadro que dirige Joanet. Juanito fue traspasado hace unos años a la Unión Deportiva Salamanca, y Barrios siga en el conjunto alicantino.

—Cuatro años y ¿termina el contrato?

—No —dice Barrios—; me queda un año más.

—¿Qué ha ganado en su carrera deportiva?

—Ahora mismo, tengo más experiencia que antes. Y poseo un duro más que cuando comencé a pegarle patadas al balón.

—¿Qué pasa con el Tenerife?

—Nada. Que el público no asiste al campo, y tiene tan sólo tres mil socios. Así no se puede mantener ningún equipo. Y, por si fuera poco, ahora le salió un rival en la isla. Se trata del Toscal, que creo que tiene la misma cantidad de asociados.

—¿Hay problemas en las Islas?

—No. No pasa nada. Somos españoles... Y el que no quiera serlo, que se borre.

Está casado y tiene tres hijos. Sandra, de seis primaveras; José Antonio, de cuatro, y Cristo, de dos.

—¿Por qué Cristo?

—¡Ah, no sé! Esto tendría que preguntárselo a mi mujer. Ella fue la que eligió el nombre de nuestro benjamín.

—¿Hay pocos tinerfeños jugando en Primera División?

—Sí. Está Juanito, en el Salamanca, que es un fenómeno; Lolo, en el Santander... Jorge, en la Unión Deportiva Las Palmas, y yo, en el Hércules. Creo que somos estos cuatro.

Sorprendió a muchos el gesto del cuadro herculano, con respecto a la renovación a Quique. Se lo contamos.

—Fue en los vestuarios —dice Barrios— y Quique estaba postrado en la mesa de masajes con la fractura de tibia y peroné. Se acercó nuestro presidente y le dijo que le renovaba el contrato por un año. Pienso que ha sido un gesto digno de tener en cuenta. No sucede todos los días.

—Quizá, los jugadores...

—Nada. Salió de propia iniciativa de Rico Pérez. En este sentido, tuvo un gesto ejemplar.

—¿Le guarda rencor a Michels?

—No. ¿Por qué?

—¿No ha sido quien le puso en la lista de transferibles?

—Sí, claro, me dejó fuera de la plantilla. Pero estoy a gusto en Alicante. No me puedo quejar. De aquello, ya me he olvidado.

INAUGURO UN «PUB» CON UN AMIGO SUYO

# GREGORIO BENITO SE «ESTRENA» COMO EMPRESARIO



● Le faltaba la gorra y la cartera o bolsa para ser un auténtico cartero. Y se encargó de repartir las invitaciones para la inauguración de un «pub», en la avenida del Generalísimo. Con optimismo, y corriendo con toda fuerza e ímpetu, como lo hace en el campo de fútbol con la camiseta del Real Madrid. Gregorio Benito, que vendió las propiedades que tenía en el barrio de Chamartín —unos apartamentos—, ha decidido «estrenarse» como empresario, invirtiendo su dinero de «las patadas» en un local, con un amigo suyo «que entiende un rato de esto».

—El fútbol no es eterno para un jugador —confesaría después el toledano Benito, haciendo una pausa en sus tareas de cartero—, y tengo que pensar en el futuro.

—Dicen que es una lotería abrir un negocio en los tiempos que corren...

—Pienso que la vida misma es una lotería. Pero siempre hay que correr el riesgo. La inversión es grande, pero espero que resulte bien.

Los que conocen bien a Goyo saben que es de esos hombres que no fallan nunca a un amigo. Y tiene muchos. Ellos, seguramente, le llenarán el local en la inauguración.

—Para estas cosas hay que ser muy experto y conocer lo ideal de estos negocios: el sitio, el decorado, la clientela... ¿No cree?

—Sí, claro, por supuesto que sí. Pero el socio mío, Domingo Cortés, que es un hincha acérrimo del Real Madrid, sabe mucho de esto. Reconozco que soy un inexperto en estas cuestiones, aunque pronto aprenderé.

—¿Por qué es tan distinto Benito en la vida cotidiana?

—Puede que cuando salte al campo me transforme. Quizá por mi temperamento. Pero en la vida social soy templado y, por norma, optimista.

—Lanza el local con una patada, ¿como si se tratara de un balón?

—No tiene relación una cosa con la otra...

El «pub» que inauguró Gregorio Benito se llama Lankaster y está situado en un lugar ideal. En plena avenida del Generalísimo.

—No se han hecho las cosas a la ligera —prosigue el futbolista del Real Madrid—, ya que se han estudiado los pros y los contras. Y se ha mirado el detalle. Ya veremos cómo sale.

Gregorio Benito Rubio nació el 21 de octubre de 1946, en Puente del Arzobispo, y antes de convertirse en el ídolo de las multitudes que aman el deporte del fútbol, estuvo en un tris de ordenarse sacerdote y de ser un maestro industrial.

—¿Le pegó una patada a los libros de texto?

—Bueno, tanto como eso, no. Pero confieso que era un estudiante regular. Y que, sobre todo, el fútbol era mi gran vocación.

—Ahora, ¿le da una patada al fútbol por los negocios?

—No. Por supuesto que no. Sé que la carrera de un futbolista es corta y hay que pensar en el futuro. No por ello le voy a dar una patada al fútbol; nada de eso, ya que es mi profesión. Por eso quiero iniciar mi vida como empresario. Y con ella, todos los riesgos y problemas.

Gregorio Benito, el hombre que iba para sacerdote, es un puntal del Real Madrid, y puede que un día no muy lejano sea un puntal también para los negocios.



# BIO

## ¿EL SUSTITUTO DE CRUYFF?

● Es brasileño. Y llegó al Tarrasa —desde donde ha dado el salto al Nou Camp— como uno de tantos. Como uno más de los muchos jugadores que temporada tras temporada se enrolan en el fútbol español procedentes de los más lejanos y variados rincones del planeta. Bío —en realidad se llama Modesto Williams Silvio— nació en Río de Janeiro, y una vez en nuestro país muy pronto comenzó a destacar en las filas del Tarrasa. Esta temporada, ya finalizada, su fama y popularidad aumentaron considerablemente al convertirse en un firme goleador. Catorce fueron los tantos que se apuntó con el Tarrasa hasta mediada la segunda vuelta en que dio el salto al Barcelona. No obstante, los técnicos azulgranas no han querido ficharle de una forma definitiva hasta comprobar cómo se desenvuelve, cómo es su rendimiento en el primer equipo azulgrana. Dentro de unos meses, comprobado su rendimiento en los partidos de Liga que lleva jugados y en aquellos amistosos en que intervenga con el «Barça» en las próximas semanas, el Barcelona decidirá definitivamente firmándole el oportuno contrato y pagando al Tarrasa la cantidad estipulada o, por el contrario, devolviéndole a su «propietario». Hoy por hoy, y a no ser que el «morenito» defraude en lugar de gustar, parece que está destinado a ser el sustituto de Cruyff en el eje del ataque azulgrana. Eso, claro, si el nuevo presidente azulgrana no tiene en cartera algún despampanante fichaje. Bío —Modesto Williams— es español y no ocupa plaza de extranjero. Hace unos meses contrajo matrimonio con una señorita española.

(Foto Agustín Vega.) E. S. C.

# EL DIA 21 SE DISPUTARA LA I MARATON POPULAR DE MADRID

## INSCRITOS CORREDORES DE CATORCE PAISES



**EL PARTICIPANTE MAS JOVEN TIENE NUEVE AÑOS Y EL MAS VETERANO SESENTA Y SIETE**

**EL ALCALDE DE MADRID DARA LA SALIDA DE LA PRUEBA, EN EL PARQUE DEL RETIRO**

TODAS las pruebas deportivas, en su amplia y variadísima gama, tienen su encanto, su aureola, y hasta presentan algunas de ellas, por su dificultad, cierto respeto. Pero ninguna de las pruebas deportivas tiene tanta fama, tanto prestigio y promueve más expectación que la carrera de maratón. Para la inmensa mayoría de los mortales esta prueba parece estar destinada a los superdotados, a gentes de una capacidad de resistencia y sacrificio tal, que los eleva por encima de los demás. Quizá todo ese misterio que la envuelve tenga mucho que ver con la leyenda del famoso Phidippides, quien llevó el anuncio de la victoria griega en la batalla de Marathon sobre el Ejército persa, de Datis y Artafernes, por el Ejército del general Milciades.

En la actualidad, la carrera de maratón ha ido perdiendo su característica de prueba «coco» para los atletas y deportistas de otras modalidades, y se corre en todo el mundo con unas asistencias de deportistas impresionantes, a la vez que su proyección como carrera válida para todos permite el que tomen parte en ella desde niños a ancianos.

La prueba de maratón se comenzó a correr en España, de forma federada, en 1927, aunque no tuviese la longitud de la misma, pues fue sobre treinta y siete kilómetros en lugar de los cuarenta y dos kilómetros ciento noventa y cinco metros de la actualidad. La popularidad obtenida por diversas carreras de esta distancia en diversos lugares del mundo ha servido de acicate a un grupo de aficionados al atletismo y al deporte en general, para fundar una Asociación Deportiva con el nombre de MAPOMA (Maratón Popular de Madrid), la cual tiene como fin organizar una carrera de este tipo anualmente y fomentar la afición a la práctica deportiva, a través de la promoción de la misma mediante el montaje y organización de competiciones de carácter popular y de libre participación. Desde que la idea surgió en una tertulia madrileña de atletismo, en 1976, se han ido consumiendo etapas que culminarán, el día 21 de este mes, con la puesta en marcha de la prueba.

Los organizadores han debido realizar un enorme esfuerzo para lograr la autorización, por parte del Ayuntamiento de Madrid, de que esta carrera se celebrase por la ciudad, con el consiguiente problema de tráfico que ello podría causar; pero después de las conversaciones mantenidas con los responsables de la alcaldía madrileña, ¡por fin! se ha dado luz verde para que Madrid, al igual que otras capitales del mundo, también tenga su maratón. El itinerario de la prueba, ya aprobado, ha tenido que pasar por el tamiz de la orografía de la Villa del Oso y el Madroño, pues la ciudad no tiene apenas lugares llanos por donde pueda transcurrir en su totalidad. Sin embargo, y pensando que en esta prueba no se intentan batir récords, sino que tomen parte en ella cuantos lo deseen, el recorrido ha quedado marcado de una forma sugestiva para quienes se decidan a tomar la salida y, ¿por qué no?, para aquellos que deseen ver, por las calles de la ciudad, lo insólito de una carrera de maratón.

### TODOS PUEDEN CORRER UNA MARATON

Al principio decíamos que esta prueba ha estado destinada a atletas de probada capacidad física, pero en la actualidad ya no es privilegio de superdotados, sino de cualquier persona entrenada y dispuesta a terminar la carrera, sin pensar, por supuesto, en conseguir marcas olímpicas. La maratón popular es un desafío personal sin más consecuencias que intentar terminarla, por ello nadie se debe asustar cuando se dice que hay que cubrir una distancia tan larga. Los organizadores han previsto que cualquier persona que pueda realizar un promedio de ocho kilómetros a la hora está en condiciones de tomar la salida. Se debe precisar que no es necesario cubrir la distancia corriendo constantemente, sino que cuando una persona se encuentre fatigada puede detenerse, continuar andando o, si es necesario, descansar unos minutos y, después, proseguir. Es decir, no se trata de emular a las figuras de los Juegos Olímpicos, sino más bien realizar una actividad por la satisfacción de ver si se es capaz de concluirla.

Todos los participantes, por otra parte, tendrán asistencia médica si la requieren, lo cual es una garantía para cuantos tomen la decisión de participar. No obstante, en la sede de MAPOMA, calle de Salitre, 43, o llamando al teléf. 227-94-36, se ofrece toda clase de información al respecto y se dan normas para poder participar, así como consejos prácticos.

### CATORCE PAISES ESTARAN REPRESENTADOS

El anuncio de la prueba ha tenido una acogida extraordinaria, hasta el punto de que atletas de catorce países: Argentina, Marruecos, Estados Unidos, Inglaterra, Brasil, Alemania, Costa Rica, Cuba, Colombia, Chile, Francia, Bélgica, Venezuela y, claro está, España, han formalizado ya sus inscripciones. De muchas provincias españolas se desplazarán personas con la intención de finalizar esta I Maratón Popular de Madrid, dándose la curiosa circunstancia de que el más joven de los participantes inscritos tiene nueve años y el de mayor edad sesenta y siete, un aragonés llamado Salvador Martín. La prueba también contará con participación femenina, pues más de sesenta chicas están dispuestas a demostrar su capacidad atlética. En total se espera que cerca del millar de corredores tomen la salida, cifra muy baja si la comparamos con la de la Stramilano, en la que salieron nada menos que 55.000 atletas; o la de Boston, con sus 5.000 participantes; o la de Chicago y Nueva York, con cerca de los cinco millares.

Pero lo importante es comenzar y que se preste la ayuda necesaria para que la Maratón de Madrid, que, por cierto, tendrá como juez de salida al propio alcalde, logre alcanzar el prestigio de las mencionadas y sea punto de reunión, en próximas ediciones, de atletas de todo el mundo. Además, la prueba cuenta ya con la inscripción de atletas nacionales de categoría internacional, como son Javier Alvarez Salgado y Juan Hidalgo, así como de una representación de periodistas de prensa, radio y televisión inscritos ya, y dispuestos a terminar como sea. En resumen, una idea que puede representar un acontecimiento deportivo en las próximas fiestas de San Isidro.

**ALCOBA**

*Para cuantos están todavía indecisos a tomar parte en la Maratón Popular de Madrid, les ofrecemos esta insólita imagen de un inválido que participó en la disputada en Boston, cubriendo la distancia en el increíble tiempo de dos horas y cuarenta minutos.*



*Esta impresionante fotografía corresponde a la salida de la prueba que se disputa en Millau (Francia). Es muy posible que por Madrid veamos algo similar el día 21 por sus calles.*

### ITINERARIO DETALLADO DE LA MARATON POPULAR DE MADRID

Salida: paseo de Coches del Retiro, a las nueve de la mañana. Seguirá por este parque hasta salir a Alfonso XII y continuar por: Puerta de Alcalá, calle de Alcalá, Cibeles, Puerta del Sol, calle Mayor, Plaza Mayor, calle de Toledo, plaza de la Cebada, plaza de San Francisco, Viaducto, plaza de España, Ferraz, Princesa, Moncloa, Ciudad Universitaria, CSD, Casa de Campo, Parque de Atracciones, paseo de Extremadura, Puerta del Angel, Puente de Segovia, estadio Vicente Calderón, Puente de Toledo, Antonio López, Carretera M-30, avenida del Mediterráneo, paseo de María Cristina, glorieta de Atocha, paseo del Prado, Neptuno, paseo de Calvo Sotelo, Colón, paseo de la Castellana, Joaquín Costa, Francisco Silvela, General Mola y calle de Alcalá, llegando, nuevamente, al Parque del Retiro, donde se encuentra la meta.

# DE TODO un poco

Por Gary Lancaster

No estarán en los Mundiales de Lexington (USA)

## LA PRINCESA ANA DE INGLATERRA Y SU MARIDO, MARK PHILLIPS, EXCLUIDOS DE LA SELECCION BRITANICA



● Por lo visto, eso de las recomendaciones se va acabando... El que vale, vale, y el que no..., a quejarse, a largar y a saltar de rabia. Lo malo es que algunos saltan por recomendación, y todo vuelve a ser como la pescadilla que se muerde la cola. «C'est la vie!», que dicen los franceses. Los que no van a saltar en Lexington (Estados Unidos) son los ingleses Ana y Mark, como les llaman sus amigos. La princesa Ana de Inglaterra y su ilustre marido, Mr. Phillips, no podrán acudir a los Campeonatos del Mundo en la citada localidad por la sencilla razón de que no han hecho las marcas mínimas exigidas en Gran Bretaña. En las pruebas de clasificación para formar la selección, a la princesa le rehusó un obstáculo tres veces consecutivas su caballo «Goodwill», y en cuanto a Mark Phillips se refiere, la verdad es que no está en forma.

En la hípica inglesa no valen las recomendaciones. Ni las mismas princesas se saltan las reglas de la selección.

El leñero Stiles, mejor que Bobby Charlton

## EL EX CAMPEON DEL MUNDO, VERDUGO DEL REAL Y DEL EQUIPO ESPAÑOL, TRIUNFA COMO ENTRENADOR EN TERCERA



● Las vueltas que da el mundo, ¿verdad?... Sobre todo el mundo del balón. Jugadores que fueron estrellas mundiales fracasaron luego como entrenadores y, sin embargo, jugadores mediocres y hasta rematadamente malos llegan a triunfar luego como preparadores. Así es la vida. ¿Se acuerdan ustedes de Nobby Stiles, aquel desdentado medio inglés que daba más leña que los bosques de Suecia y que al jugar recordaba a Drácula, porque al quitarse la dentadura postiza mostraba sólo sus colmillos?... Pues bien, ahora resulta que Stiles, que fue campeón del mundo en 1966, en Inglaterra, y verdugo del Real Madrid, con el Manchester United, y de la selección española en la Copa de Europa, con el equipo inglés, aquel Stiles de triste recuerdo para los aficionados de Chamartín está triunfando ahora como entrenador de Tercera División, y hay quien dice que llegará a ser un gran preparador de Primera. Su club es el Preston North End, con el que espera subir a Segunda. Un club en el que hace dos años fracasó como «míster» otro ex internacional inglés, Bobby Charlton. ¿Quién lo iba a decir?

Atención con los rateros de cara al Mundial...

## ANUNCIAN FALSOS PRECIOS Y PIDEN UN PORCENTAJE ANTICIPADO

● ¿Se han parado ustedes a pensar la cantidad de firmas comerciales que hacen concursos que tienen como premio viajes al Mundial de Argentina?... Son miles en los cinco continentes. Y al compás de los concursos y de los premios, de las ofertas de viaje y demás premios para la Copa del Mundo de Fútbol han surgido también los rateros. En Francia, a una señora le han dado ya «el timo del Mundial». Se presentó un joven en su domicilio, le preguntó si había concursado para el Mundial de Argentina y le dio la «buena nueva» de que le había correspondido el premio del viaje, para ver los partidos de Francia, asistir si quería a los entrenamientos de Platini y compañía y, además, un cheque por valor de 8.000 francos.

Lo único que tenía que pagar la señora —por anticipado, claro— era el importe de las localidades: 750 francos.

¡Ni que decir tiene que la señora en cuestión se quedó sin el viaje al Mundial y... sin los 750 francos: un gol en «offside»...!

El peligro amarillo... para los comerciantes de occidente

## ¡JAPON EXPORTA MATERIAL DEPORTIVO A SESENTA Y SIETE PAISES!

● Que el mundo está ya casi lleno de transistores, máquinas fotográficas, motos japoneses es algo que nadie pone ya en duda; pero lo que muchos ignoran es que los industriales y comerciantes del Imperio del Sol Naciente están invadiendo también el mundo de material deportivo. Este año han venido 326.206 pares de esquís (el año pasado la cifra fue de 150.249) y para cuando termine 1978 se prevé que los japoneses habrán exportado la friolera de 3.200.000 guantes de béisbol y 15.000.000 de pelotas para el mismo deporte. En cuanto a las raquetas y pelotas de tenis, raquetas y pelotas de ping-pong, las cifras se multiplican de forma asombrosa.

Como dato significativo, baste decir que Japón exporta material deportivo a 67 países. Lo del peligro amarillo... se refiere a los comerciantes de occidente, por lo visto.



Berti Vogts, como Valdés y como Saiz Elizondo pero con más pasta...

## UNA FIRMA DE PELUQUINES LE OFRECE MAS DE OCHO MILLONES POR JUGAR CON UNO DE SUS MODELOS EN EL MUNDIAL

● «Donde no hay publicidad resplandece la verdad» era un lema de «La Codorniz». Y en el caso que nos ocupa, donde no hay publicidad lo que resplandece es la calva. Sí, la calva de Berti Vogts, el capitán de la selección nacional alemana, al que se le está cayendo su rubia cabellera casi, casi contra reloj.

Resulta que una firma de peluquines alemana le ofrece al diminuto y rubito zaguero teutón un contrato de más de ocho millones de pesetas (exactamente, ocho millones y medio) por jugar los partidos del Mundial con uno de sus modelos de peluquín, con el derecho, claro, a hacer mientras tanto con fotos y películas la correspondiente campaña de publicidad en periódicos, revistas y hasta en la «tele». Vogts se ha negado en rotundo, tajantemente, sin dar pie a la menor negociación en cuanto al precio.

Por lo visto, el capitán de la selección alemana no quiere que le pase lo que les ocurrió un día a Valdés, el capitán del Sportin de Gijón, o a Juan María Saiz Elizondo, el árbitro vizcaíno; aunque no sería el mismo caso, claro, porque a Vogs no se le iba a caer el peluquín: le ponían más pasta...



Ante la Copa del Mundo

# LOS MEJICANOS SE SOMETEN EN EUROPA A LA PRUEBA DE LOS ARBITROS

● Perdieron en Granada por 3-0 y en el estadio de Los Cármenes dieron una lección de deportividad. Ni una sola vez protestaron una decisión arbitral. ¡Ni una sola...! Y a continuación en su gira por Alemania tampoco dijeron ni pío nunca a los árbitros ni reclamaron por un gol anulado o por un tanto marcado en «offside» o por una falta rigurosa o una patada... ¡Nada! Y si en el España-Méjico su conducta exquisitamente deportiva no causó extrañeza, aunque sí sorprendiera el hecho de que ninguno de los pupilos de Roca protestara nunca —¡cuando menos al árbitro!—, en Alemania también ha llamado la atención su ejemplar conducta.

Su seleccionador, sin embargo, reveló el secreto recientemente al confesar que ante sus partidos del día 1 en Stuttgart, del día 5 en Francfort y del 8 en Bochum les había recomendado a los propios árbitros de las contiendas que fuesen extremadamente severos con sus jugadores. Duros, si llegaba el caso.

—Mis jugadores discuten excesivamente sobre el terreno de juego, y quiero que en los Campeonatos del Mundo sepan dominarse, incluso ante las injusticias —fue la explicación que dio Roca.

Muchos técnicos y jugadores podrían aplicarse el cuento.

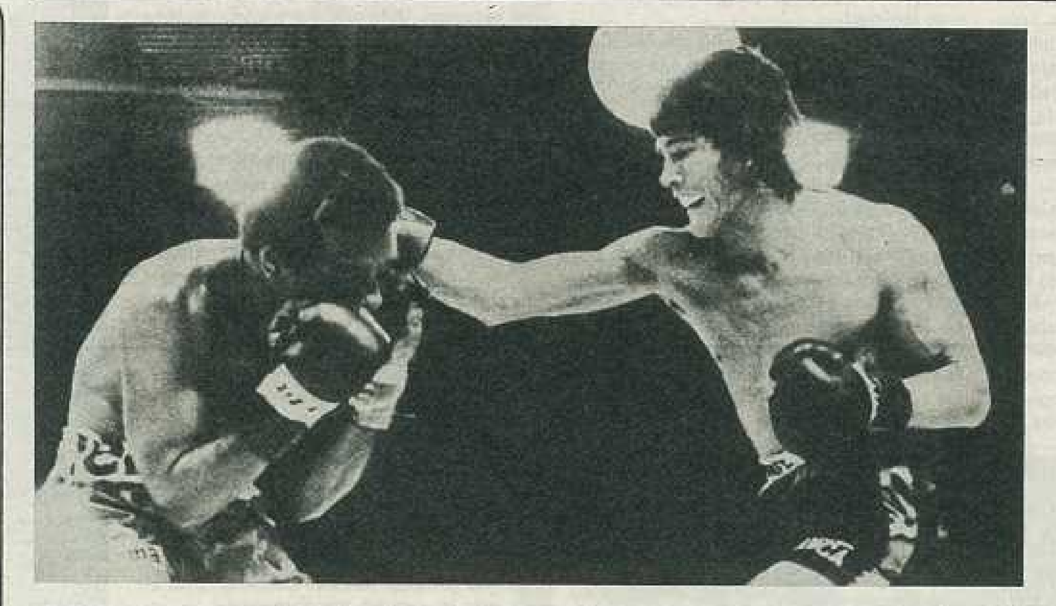
El 17 de septiembre

# PRUEBAS DE SALTO DE ESQUI EN EL ESTADIO DEL PRATER

● La idea podría servir para ponerla en práctica en lugares donde la afición por el esquí sea aún escasa, donde no haya normalmente nieve o, simplemente, en las grandes ciudades, con el fin de que los aficionados no tengan que desplazarse a la montaña. ¡A este paso, no vamos a tener ni que movernos casi para que nos lo den todo en bandeja...! Vean, si no, la prueba.

El próximo día 17 de septiembre (o sea, que no se trata de ninguna improvisación caprichosa) se va a celebrar una gran prueba internacional de salto de esquí en... el estadio vienés del Prater. Sí, sí; el campo de fútbol de la capital austriaca. Se montará un trampolín con nieve artificial, se instalará una máquina especialmente concebida para la ocasión que propulsará a los saltadores a una velocidad de 100 kilómetros por hora en el lanzamiento, y los esquiadores irán a parar a la altura del césped y a detenerse junto a las tribunas, después de haber recorrido unos 50 metros.

Ya saben lo que pueden ir organizando algunos clubs de fútbol que están a punto de perder su estadio o sus jugadores (por embargo o venta en pública subasta) para intentar borrar sus números rojos: montar numeritos como el del Prater para sacar algo..., aunque a lo peor lo que sacan son los pies fríos y la cabeza caliente.



EN 1979 Y EN UNA PELICULA

# MONZON Y VALDES, OTRA VEZ FRENTE A FRENTE

● Los aficionados al deporte de las doce cuerdas van a disfrutar de lo lindo viendo de nuevo frente a frente a Carlos Monzón y a Valdés. Esta escena del combate que celebraron ambos púgiles en Mónaco, hace aproximadamente un año, se va a repetir, aunque sin guantes, en una pelea al viejo estilo, con los puños desnudos. Y es que los dos colosos han sido contratados para rodar una película el próximo año.

Lo que no se ha anticipado aún es qué bolsa cobrará cada uno.

En el Fortuna de Einnen juegan cuatro hermanas

# EL FUTBOL FEMENINO, EN AUGE EN ALEMANIA

● El fútbol femenino, que tuvo un pequeño «boom» en España, que se extendió más en Italia y que produjo el hecho extraordinario de que una joven madrileña, Conchi «Amancio» (Concepción Sánchez Freite, para más señas, que es la que aparece en la foto), emigrase del balompié femenino hispano al italiano, por un montón de miles de pesetas; el fútbol femenino, digo, lleva camino de extenderse con fuerza por otros países. En Alemania parece que el fenómeno va in crescendo: se va extendiendo de forma inesperada y progresiva. Y en el Fortuna de Einnen se da el caso insólito de que juegan cuatro hermanas, tres de ellas trillizas.

Habrá que ver los apuros de los árbitros para descubrir si una de estas sustituye en el descanso a su cansada hermana. Pueden hacer lo que muchos pensaron que hicieron los coreanos en el Mundial de Inglaterra.



¡Atención, futbolistas!

# UN JUGADOR ALEMAN, MULTADO POR DIVULGAR UN SECRETO DE SU CLUB

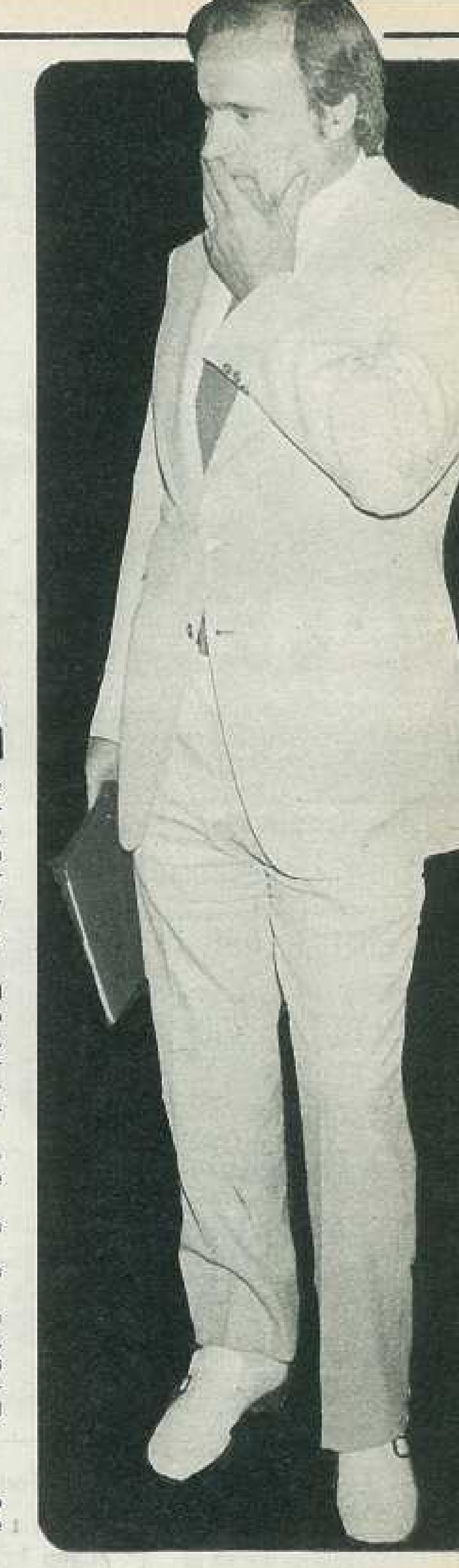
● Se dice el pecado, pero no el pecador. Por eso no vamos a revelar el nombre del futbolista multado recientemente en la Bundesliga por su club (cuyo nombre también silenciaremos para no dar pistas). Lo único que diremos es que se trata de un «libero» al que su club impuso una sanción de 17.017 pesetas, al cambio, por haber insultado a su entrenador, llamándole «imbécil». Cuando el jugador preguntó por qué la multa era de esa cantidad tan rara en lugar de haber sido de una cifra redonda, la respuesta que le dieron le vino a dar la razón de su postura ante el «míster» y, al mismo tiempo, una lección para el futuro:

Las 17 pesetas correspondían a la multa por el insulto al técnico; las 17.000, por... divulgar un secreto del club.

(Sin comentario.)

## LE QUEDAN AUN TRES AÑOS DE MANDATO

# MARCELINO GIL EMPUÑA EL TIMON DE LA NAVE RAYISTA



VALLECAS y el Rayo, en lo deportivo, tienen algo en común. Es como si la barriada y el equipo, hace tiempo, se hubieran fusionado. Sólo aquel paréntesis, aquel éxodo a Vallehermoso, hizo posible que se resquebrajaran un poco los pilares. Pequeñas fisuras que no se han cerrado con la vuelta del cuadro rayista a su marco. A ese Vallecas que vibra y se emociona con los triunfos y se entristece con las derrotas.

Entre medias, como brújula de la entidad, un hombre que lleva metido varios años en el mundo del fútbol. Un presidente, Marcelino Gil, que ha sabido capear el temporal cuando el viento azotó en dirección opuesta y que, también, supo empuñar el timón desde su asiento de mando para a toda máquina, con sus directivos, técnicos y jugadores, llegar a anclar en ese puerto que se soñaba, la División de Honor, y que algunos se pellizcaban en aquel lejano estío de la pasada temporada para comprobar que era una realidad.

Ensalzado más que criticado. Popular por derecho propio y unido a esa idiosincrasia que tiene el Rayo Vallecano. Picaresco y con gracia en las tertulias y serio y recto cuando hay que afrontar algún problema. Así, dicen, es Marcelino Gil.

Se ha superado lo que algunos pensaban que era una especie de quimera. Porque al Rayo, quiérase o no, se le dictó sentencia antes de tiempo. «¡Pasará por Primera sin pena ni gloria!» Los agoreros, los pitonisos de turno, han tenido que esconderse entre bastidores y guardar su «bola de cristal». Ahí quedó el Rayo, sin apuros y sin zozobras, en la categoría de los «grandes». Con un buen bagaje. Porque en la División de Honor bien puede presumir de haber sido «verdugo» de equipos que, por solera e historia, ya tenían un buen porcentaje a su favor cuando visitaron Vallecas. La alegría llegó a desbordarse para, después, reflexionar sobre las últimas notas del concierto liguero.

—¿Hacemos balance, Marcelino?

—Yo todavía...

Le he visto en más de una oportunidad recostado junto a la puerta del vestuario rayista. En esas mañanas domingueras, cuando en su semblante se reflejaba satisfacción y orgullo. Aunque no lo exteriorizara, a pesar de que prefería pasar inadvertido.

—Yo todavía no me he parado a pensar. Es decir, realizar ese balance de que me habla.

—La permanencia se aseguró. ¿No era éste el objetivo?

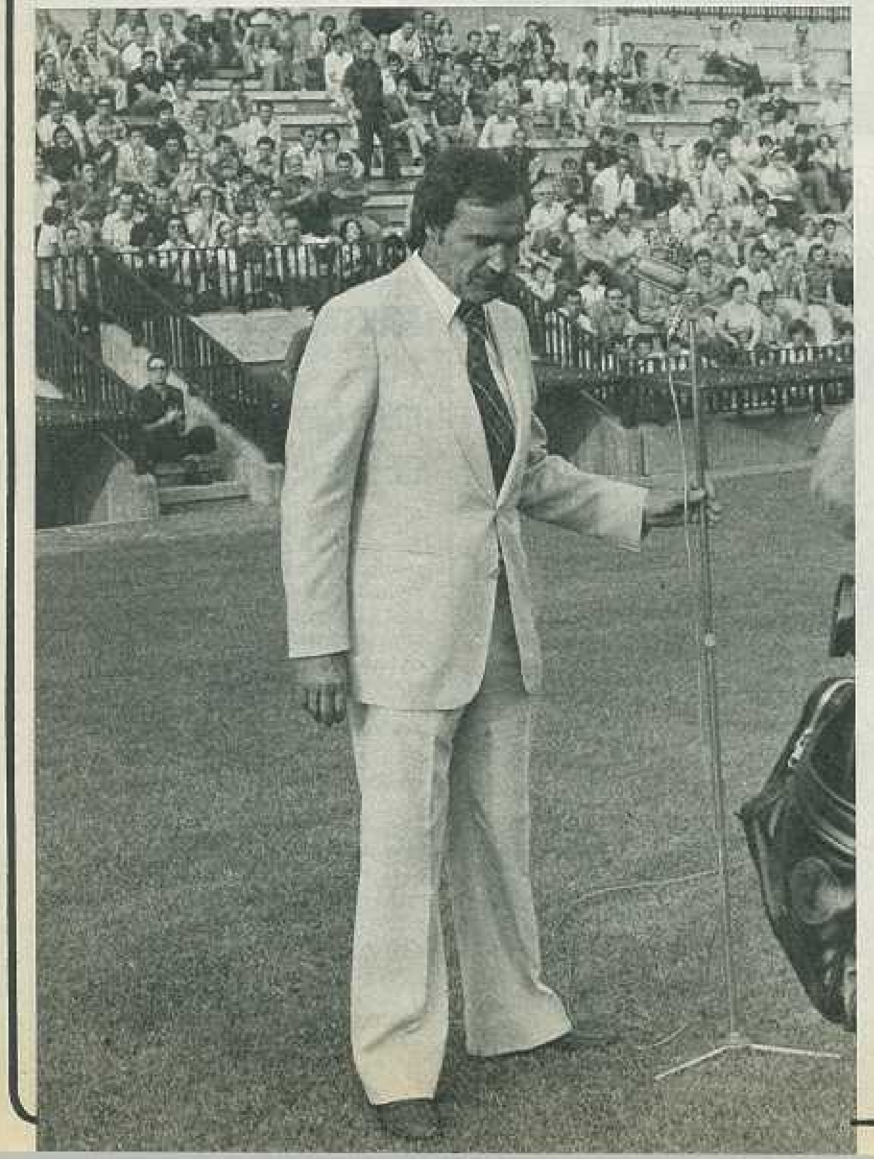
—En efecto. El quedarnos en Primera División ha sido una proeza.

De una primera vuelta fulgurante a una segunda un tanto opaca. A veces, hasta incierta. Con pequeños temores que se disiparon por completo en la penúltima jornada del campeonato. Fue el día que se respiró hondamente.

—¿Encontró una explicación?

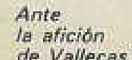
—¿A qué?

—A esa regularidad en el primer acto de la Liga y, después, a los vaivenes que sufrió el Rayo.



*La temporada iba a comenzar. Los primeros saludos en la División de Honor. Más tarde, el objetivo se cumplió.*



*Ante la afición de Vallecas.*

- «HA SIDO UNA PROEZA MANTENERNOS EN PRIMERA»
- «A PESAR DE LOS TRASPASOS, EL RAYO NO SE DESMANTELA»
- «SOMOS UN CLUB ECONOMICAMENTE DEBIL»
- «LA AFICION DE VALLECAS NO HA RESPONDIDO COMO ESPERABAMOS»
- «PERO TENEMOS CINCO MIL SOCIOS QUE SON UNOS FENOMENOS»
- «LA CRISIS DEL PAIS TAMBIEN SALPICO UN POCO AL FUTBOL»

**Por Luis Miguel GONZALEZ**



*Votación. Como presidente del Rayo, deposita su voto en un Pleno.*

—Es raro el equipo al que no le sucede esto. Tanto a los conceptuados «grandes» como a los «pequeños». Ahí está el caso del Madrid a mitad de temporada. Se supo recuperar y, a falta de tres jornadas, se proclamó campeón. A nosotros nos tocó casi a última hora. Fue a raíz de aquel partido que jugamos en nuestro campo frente al Salamanca. Veníamos de haber empatado en Las Palmas. A los salmantinos les íbamos ganando por tres a uno y, a falta de un par de minutos, nos igualaron a tres. A partir de ese momento cundió un poco el nerviosismo en nuestros jugadores. Pero, afortunadamente, todo pasó.

**TRASPASOS Y CIFRAS**

Las ofertas no se hicieron esperar. Conversaciones entre las paredes de un despacho que llegaron a fructificar. Hombres y nombres que han pasado a la nómina de otro club. González, Guzmán, Héctor Núñez...

—Marcelino, ¿se desmantela el Rayo?

—No. El Rayo no se desmantela. Nosotros somos un club económicamente débil. Motivo elocuente para que realicemos traspasos que son beneficiosos para la entidad. Y le digo esto porque otros clubs más potentes también lo hacen. Y no sólo en nuestro país, sino en el exterior. Por ejemplo, mire como en Alemania también se ponen en el mercado buenos jugadores. Por citarle uno de los que se habla últimamente, ahí está el caso de Bonhof.

—¿Cuánto le debe el Rayo?

—No me gusta hablar de cifras. Yo avalé unas cantidades, en unión de los directivos. Eso es lo que me debe el Rayo.

—¿No está un poco cansado?

—Al finalizar la temporada, creo que a los presidentes y directivos nos pasa como a los técnicos y jugadores: estamos saturados de fútbol. Después vienen las vacaciones, descansas, y vuelves con la misma ilusión y ganas de trabajar por la sociedad a la que quieres. ¿Que si me voy a ir sin cumplir el tiempo que me queda? La verdad es que no me paré a pensarlo, pero creo que finalizaré los tres años que aún me quedan como presidente del Rayo.

Habíamos prometido, al principio de la entrevista, que no íbamos a hablar del «affaire» Rayo-Betis. Tinta y palabras ya se vertieron y tampoco era cuestión de volver a removerlo. Sin embargo, por otro cauce, le pregunté a Marcelino:

—¿Qué opina de esos tejes y manejes que siempre hay en los finales de temporada?

—Esto no sólo sucede en el fútbol español. También en otros países. Están en juego muchos intereses. Por ello se producen esas circunstancias que, por bien de todos, se deberían esclarecer.

Una plantilla. Hombres en busca de sus propias reivindicaciones. Y este año los hubo del plantel del Rayo que, además de sus quejas, manifestaron que estuvieron en la brecha sin renovar.

—Tuvo mano izquierda...

—No soy solo quien decide. En unión de mi junta directiva tomo los acuerdos. Ella es la que toma decisiones. Y, en este aspecto, puedo decirle que estuvo acertada.

—Oiga, Marcelino, ¿buscó prestigio en el fútbol?

—Yo no busqué en el fútbol nada más que servirle. Y, en concreto, al Rayo Vallecano. Es cierto que el fútbol te da prestigio. Conoces a muchas personas. No fui a coger popularidad. Mi meta, la cual me forjé hace años, era la de ser presidente del equipo de mi barrio. Eso es lo que me llevó a trabajar con gran ilusión, y lo he conseguido.

—¿Quebraderos de cabeza?

—Todas las cosas dan quebraderos de cabeza. Un negocio, una empresa, la profesión de cada uno... En este aspecto, el fútbol no iba a ser una excepción. Pero superas esos quebraderos de cabeza y sigues con ambiciones.

—¿Qué sería el Rayo sin Marcelino Gil?

—Lo mismo que con él. Un equipo que puede codearse con los demás y que, dentro de unos años, alcanzará cotas más altas.

La afición, ese juez crítico. Elogios y alabanzas se equilibran con censuras y críticas.

—¿Qué siente un presidente cuando intentan agredirle?

—Es un momento de arrebato. En ese instante piensas en la insatisfacción, en el poco agradecimiento... Pero es un número pequeño de seguidores. No hay que darle mayor importancia. Al contrario, arremetes con más fe hacia el futuro.

—¿Respondió la afición de Vallecas como esperaba?

—No. Para qué nos vamos a engañar. Pensábamos llegar a los diez mil socios y no se han conseguido. Pero...

—¿Qué, Marcelino?

—Tenemos la mitad. Tenemos cinco mil socios que son unos fenómenos.

—¿Acusó el fútbol la crisis económica del país?

—Cuando esto sucede, salpica a todo un poco. Puede ser que el fútbol también lo acusara.

Serenidad y temple. Satisfecho y con la mirada puesta en el futuro. Un trío de temporadas le quedan por delante. Marcelino Gil empuña con fuerza el timón de la nave rayista.







**EL DOMINGO, EN PESCARA, CON TELEVISION EN DIRECTO**

# JOSE DURAN, OPORTUNIDAD MUNDIAL




*Haciendo footing. Como tantas veces, Durán se ha tomado muy en serio los entrenamientos ante la pelea del día 14.*

## «PUEDO DERROTAR A MATTIOLI»

## ● «NO ME PREOCUPA EL AMBIENTE, PORQUE MIS GRANDES TRIUNFOS LOS HE CONSEGUIDO FUERA DE ESPAÑA»

*El rótulo de la calle es significativo: «Calle de la Victoria». El madrileño espera lograr la victoria en Italia ante Mattioli.*

JOSE Durán se ha embarcado de nuevo en una difícil aventura. Quiere recuperar el cetro mundial, el título que perdiera una mala noche en Madrid frente a Miguel Angel Castellini. Hace algo más de un mes, desde Italia, le ofrecieron un combate con Rocco Mattioli, actual campeón del mundo en versión del WBC. Hubo negociaciones. Sabbatini, el todopoderoso promotor, llegó a trasladarse a Madrid para acabar llegando a un acuerdo con Enrique Soria. Ahora el combate ya es inminente. Todo está listo y los dos protagonistas velan sus armas en espera de la batalla decisiva. El próximo domingo, en Pescara, Durán tendrá la que puede ser última oportunidad de su carrera deportiva. Los pronósticos esta vez se inclinan del lado de Mattioli. Es más joven y se encuentra en el momento cumbre de su carrera deportiva. El italiano se ha convertido en el sucesor de Bruno Arcari, el último gran ídolo de los «tifossi». Mattioli, que empezó su carrera en Australia donde había emigrado su familia, fue recuperado para el boxeo italiano hace algunos años y empezaron sus grandes éxitos. Al final acabaría destronando al germano Dagge, un viejo conocido de nuestro José Durán. Y en Italia casi nadie duda de Rocco Mattioli. Se sabe que el español lleva bastante tiempo sin pelear. Parece un campeón de vuelta. Y no cabe duda de que el madrileño se encuentra al borde de la retirada. Todo esto también lo sabe el propio José Durán, un campeón que siempre ha sabido tener los pies sobre el suelo. Pero el madrileño también ha sabido descubrir a lo largo de sus años de boxeador que la experiencia sirve de mucho y a veces se puede dar la vuelta a una pelea. O romper el pronóstico más adverso. Quizá por eso José Durán espera tranquilo, inmutable, hasta sonriente. Dentro de unos días, en Pescara, tendrá que hacer frente con su boxeo elegante y técnico a un hombre fuerte y pegador como Rocco Mattioli.

—¿Cuáles son sus probabilidades?

—He aceptado este combate porque pienso que puedo ganar el título mundial. Para mí sería la culminación de mi carrera deportiva, porque no me quedaría nada por ganar. He sido campeón europeo y también mundial, en versión de la WBA. Ahora podría conquistar el cetro del WBC, que es el único que me falta.

—Lleva mucho tiempo sin pelear.

—Ha habido muchas razones. Pero lo cierto es que yo en esta última época no tenía necesidad de boxear todos los meses. Estaba esperando una oportunidad como ésta, porque seguía en el ranking mundial y era una tontería desgastarme en combates en los que tenía muy poco que ganar.

—El ambiente estará contra usted.

—Eso ya lo sé. Y es normal. Pero no me importa, porque precisamente los mejores combates los he realizado fuera de España y con el ambiente en contra. Y precisamente en el extranjero he conseguido mis mejores triunfos. La realidad es que me he visto obligado a realizar los combates más difíciles en terreno contrario.

Convendría recordar el espectacular récord de José Durán. Se proclamó campeón de Europa de los pesos superwelters el 7 de junio de 1974 en Madrid, al vencer por puntos al francés Jacques Kechichian. Después, el 3 de septiembre de aquel año, viajaría a Berlín para derrotar por «KOT» en el undécimo asalto a Dagge. En noviembre volvería a Berlín y, ante el asombro de los aficionados, derrotó por «KOT» en el penúltimo asalto a Joham Orsolics. De Berlín, a Viena, donde termina venciendo por puntos a Csandl. Estábamos ya en 1975 y entonces se le presentaría a Durán la primera oportunidad mundial, pero en Montecarlo, el 7 de mayo pierde por puntos ante el brasileño Oliveira. Un mes después —casi sin descanso— viaja de nuevo a Berlín —siempre en terreno contrario— y pierde su título europeo ante Dagge. Parecía que José Durán no se levantaría tras este tropiezo, pero el 18 de mayo de 1976 se marcha a Tokio. Es su segunda oportunidad mundial. Nadie creía en el madrileño y José Durán, en un combate espectacular, noquea a Koichi Wajima en el decimocuarto asalto, convirtiéndose en campeón del mundo de los superwelters. La corona le duraría poco tiempo, porque la pierde el 8 de octubre de 1976 ante Miguel Angel Castellini, en Madrid. Los jueces le dieron el triunfo por puntos al argentino, aunque Durán siempre se ha quejado de la injusticia de aquel resultado.

José Durán, que nació el 9 de octubre de 1945, en Madrid, ha hecho muy pocas cosas desde entonces. Ha hablado de retirada, ha peleado muy poco, aunque ha seguido acudiendo al gimnasio, esperando que le llegara una oportunidad que le permitiera poner broche de oro a su ya importante carrera de boxeador.

La oportunidad ha llegado. El domingo, en Pescara. Durán ha permanecido concentrado casi un mes en el hotel Peñagrande de Torrelodones. Se ha preparado a tope, como siempre, como si fuera un muchacho que necesitara hacer méritos. Pero el madrileño siempre ha sido un profesional de los pies a la cabeza. Y quizá en eso haya estado la base de sus triunfos. En el cuartel general del madrileño hay tranquilidad. Y optimismo. Enrique Soria, su preparador, también nos ha dado su opinión: «De Pepe puede esperarse todo, porque es un gran boxeador. Es cierto que el italiano es más joven, pero lo evidente es que Pepe está muy poco golpeado y le supera técnicamente. Durán es capaz de poner en apuros a cualquiera, y lo ha demostrado muchas veces. Y pienso que la forma de combatir de Mattioli le beneficia. Pepe puede conquistar el título mundial.»

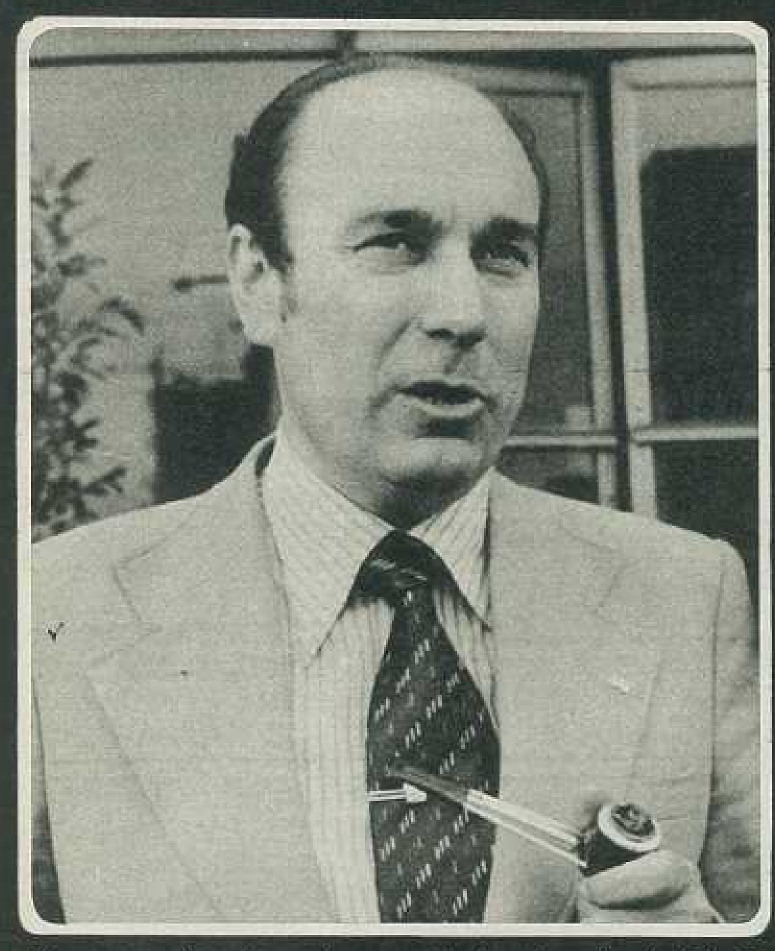
El domingo, y con televisión en directo para toda España, José Durán encontrará en su camino la que puede ser última oportunidad mundial. Rocco Mattioli le espera en Pescara.

**Vicente CARREÑO**

## HOY NOS RECIBE...

# MANUEL BENITO

## (UN LIDER EN ORGANIZACION)



*«Vamos a organizar sin escatimar, pero sin derrochar». Nos ha dicho Manuel Benito.*

- **«HEMOS ENCONTRADO EN EL PALACIO DE CONGRESOS DE MADRID EL LUGAR MARAVILLOSO PARA INSTALAR EL COMITE ORGANIZADOR DEL MUNDIAL-82»**
- **«TENEMOS UN LEMA: ORGANIZAR SIN ESCATIMAR, PERO SIN DERROCHAR»**
- **«LA MAYOR ALEGRIA DE MI VIDA ME LA LLEVE CUANDO ME LLAMO ANSELMO LOPEZ PARA TRABAJAR A SU LADO»**
- **«A LOS DOCE AÑOS EMPECE A JUGAR AL BALONCESTO Y A LOS QUINCE JUGABA Y ERA DIRIGENTE»**

**Por JULIAN DE REOYO**
**Fotos: CAMPOS**

ES fácil, muy fácil, dialogar con él. La puerta de su despacho siempre está abierta para recibirnos y resolvernos los mil y un problemas para los que le pedimos solución. Es difícil, muy difícil, entrevistarle. Siempre encuentra una excusa, un pretexto y unas frases que hacen cambiar nuestro rumbo: «No soy importante», «Entrevista a Fulanito, que está más enterado que yo», «Prefiero no salir en los papeles». Así es Manuel Benito. Pero en la actualidad Manuel Benito es el director del Comité Organizador del Mundial-82 que, como ustedes saben, se celebrará en España. El otro día le busqué una encerrona diciéndole que creía que muchos españoles querrían saber cómo va nuestro Mundial y que nadie mejor que él para contestarme a unas preguntas.

El Comité Organizador de la Copa Mundial de la FIFA, 1982, se ha trasladado de Juan de Mena al Palacio de Congresos y Exposiciones, y en la nueva sede cogí a Manuel Benito cuando estaba tomando tierra y aún no habían desembarcado la mayoría del equipaje de la furgoneta que hacía el traslado.

—¿Cómo aquí?

—Tú sabes que estábamos buscando una sede definitiva para el Comité y hasta se pensó en construir un edificio que luego pudiera quedar para la Federación Española de Fútbol, pero se pensó que nada mejor que este Palacio de Congresos, dadas las grandes facilidades que había en todos los órdenes, ya que aquí tenemos salas de proyección, restaurantes, auditorios, las mejores instalaciones para todo tipo de comunicaciones y todo lo más moderno que podamos precisar para el mejor desarrollo de nuestro cometido.

—¿Ha sido difícil lograrlo?

—Al contrario. Te puedo decir que en menos de un mes se ha pensado y realizado todo. Tanto el Ministerio al que pertenecemos como Rogelio Díez, director de este Palacio, nos han dado las máximas facilidades.

—¿Cuándo te vas a Argentina?

—En la madrugada del próximo día 10, y allí estaré hasta el 27 de junio.

—¿Principal cometido que llevas?

—Adentrarme en la organización. Los argentinos me han dado una acreditación para trabajar codo a codo con ellos, lo que supone un beneficio tremendo. Debía establecerse por la FIFA, para campeonatos posteriores, que la nación organizadora del siguiente Mundial al que se celebra tuviera una presencia dentro de la organización actual. Por supuesto que Colombia está recibiendo antecedentes de todo lo que vamos haciendo. También quiero recorrer todas las sedes y ver el funcionamiento interno de cada una de ellas. Llevo una amplia agenda de trabajo. Creo que me van a faltar horas.

—¿Qué habéis hecho en ese año que lleváis trabajando?

—Sería muy largo de contar. Puedo decirte a grandes rasgos que nos hemos puesto en contacto con todas las posibles sedes de nuestro Mundial y hemos pedido datos, que ya tenemos en su mayoría, de todos los pormenores de las instalaciones que pueden recibir algún partido en 1982. Se ha acreditado a los informadores españoles y ya lo estamos haciendo con los extranjeros. Se ha informado lo más ampliamente posible de lo que podemos hacer dentro de un trabajo meticuloso y lo más amplio posible.

—¿Te da miedo el envite que te han hecho?

—Me preocupa la resonancia que un Mundial tiene, pero no le tengo miedo; yo soy un loco de la organización. Ya organicé el Mundial de Baloncesto de Puerto Rico, a donde iba los viernes y regresaba los domingos. Estuve en las Olimpiadas de Munich y Montreal. Participé en la organización del Mundial de Baloncesto Junior celebrado en Vigo y en el Campeonato del Mundo de Patinaje Artístico celebrado en la misma localidad gallega. En el Europeo de Baloncesto en Barcelona, tuve también mi trabajo, y todo esto me ha formado para afrontar las más difíciles cosas sin miedo, pero con conciencia de lo mucho que nos jugamos.

—¿Cuál sería para ti el mayor acierto en tu actual misión?

—Hacer un Mundial facilón, no de cara a la galería, en el que todo el mundo se fuese contento. Tenemos un lema: «Organizar sin escatimar, pero sin derrochar.»

—¿Fallos posibles?

—No podemos fallar en nada; hay que poner todo el empeño en tener todo bien atado. El Mundial de España es una responsabilidad de cara al país y de la imagen que vamos a dar al mundo entero.

—¿De qué deporte salió Manolo Benito?

—Del baloncesto. Empecé a jugar a los doce años y a los quince jugaba y era dirigente. Tengo hasta mi título de entrenador regional. Luego, estuve en la Federación Regional gallega de este deporte como secretario general, también en la de hockey sobre patines y presidente del Comité Nacional de Minibasket, y de este mismo deporte soy administrador del comité internacional, del que es secretario general Agustín Domínguez.

—¿Cuál o cuáles han sido las mayores alegrías deportivas de tu vida?

—Son dos. La primera, cuando recibí la llamada de Anselmo López reclamándome para trabajar a su lado. La segunda, cuando Paquito Fernández Ochoa consiguió la medalla olímpica, no por mi vinculación a la nieve, sino por el propio Anselmo, lo que me hizo vivir desde aquí la alegría que pudiera tener mi gran amigo. Tampoco puedo olvidar la Medalla de Plata ganada en baloncesto en Barcelona, venciendo incluso a Rusia.

—¿Tristezas, recuerdos amargos?

—Tengo altibajos, parece que soy muy duro, muy introvertido. Las derrotas se superan. Para mí lo verdaderamente terrible es cuando se termina una competición; entonces me entra una tristeza terrible.

—Te prometo que cuando se termine el Mundial-82 procuraremos distraerte lo más posible en los siguientes días.

Y así quedamos, no in antes hablar de su Celta de Vigo, ni de que el Mundial no termina cuando el árbitro pita la terminación del partido final, sino muchos meses después. Hablamos de las, hasta ahora, señaladas sedes; Barcelona y Madrid. Me enseñó la encuesta hecha a los clubs, en la que no se deja nada en el tintero y se les pide toda clase de datos actuales y posibles de cara al futuro. Salí contento del Palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid, porque me parece un marco maravilloso, perfecto y necesario para todo lo concerniente a nuestro Mundial, y salí no menos contento porque, después de varios años, podía ofrecer a nuestros lectores una entrevista con este líder de la organización que se llama Manuel Benito. Gracias, Manolo.



*Benito y Reoyo, a la puerta del Palacio de Congresos, sede del Comité organizador del Mundial-82.*

ASI SON LOS CAMPEONES DE EUROPA DE BALONCESTO

# MANUEL SAINZ: EL EXITO

● *La Copa de Europa de Baloncesto es un torneo añejo y prestigioso. Comenzó a disputarse en la temporada 1957-58, de modo que este año, en la reciente final de Munich, se completó la vigésima primera edición.*

*El Real Madrid es, sin duda, el equipo rey en el historial de tan importante certamen. Ha participado en veinte de los veintiún torneos. Se ha proclamado seis veces campeón y en otras cinco ocasiones alcanzó la final.*

*El sexto título alcanzado por el Real Madrid tiene doble valor para el club: equipara el baloncesto con el fútbol en cuanto a trofeos continentales conseguidos, y establece también récord absoluto en el deporte de la canasta.*

*En atención a la gesta conseguida, iniciamos hoy una serie de reportajes en los que presentaremos a sus protagonistas. Uno a uno, aparecerán los campeones de Europa, la plantilla de este Real Madrid de baloncesto que ostenta también el título intercontinental. Para empezar, el técnico que los manda: Manuel Sainz.*

**EL TRABAJO POR BANDERA**

Me diría Sainz en el curso de la entrevista: «No me asusta el trabajo». Es algo evidente en su personalidad: la constancia. Ahora bien...

—¿Tienes la profesión que soñaste de muchacho?

—Soy enormemente feliz en ella, aunque de joven anhelaba convertirme en piloto civil, y la obsesión mantiene rescoldos. Creo, pese a todo, que no hubiera sido buen piloto; cuando el avión se agita, no me siento tranquilo, sino bastante receloso.

—¿Cómo fue tu infancia?

—Muy viajera. Mi padre trabajaba en el Banco Exterior y tuvo diversos traslados cuando yo era un chaval. Con seis años me llevaron de Tetuán a Las Palmas, luego fuimos a Sevilla, de donde procede la mayoría de mi familia, y al año siguiente llegamos a Madrid.

**PINEDO: «ERES UN PETARDO»**

—En la capital, supongo, empezaste con el baloncesto.

—Así es; en el colegio Ateneo, a los catorce años. Me gustó mucho desde el principio, y a los quince años ya fui a realizar una prueba con el Madrid. Es anecdótico, porque fue nada menos que Ignacio Pinedo quien me rechazó por malo. Y tenía razón.

—Pero mejoraste con rapidez.

—En efecto. La temporada siguiente ya ingresé en los juveniles madridistas, que entrenaban Frade y José Luis Feo. A partir de ahí, ascensión: Fiesta Alegre y Hesperia, que eran filiales del Real, y entrada en el primer equipo blanco, con veinte años.

A los dieciocho, Sainz ya había sido internacional, tras su brillante campaña en el Fiesta Alegre.

—Luego, lluvia de éxitos...

—Sí: muchos títulos, pero también constancia de que ninguno de ellos garantizaba el siguiente. Cada alegría es, a la vez, el comienzo de otro gran esfuerzo.

**«LA COPA DE EUROPA, LO MAS DIFICIL»**

—¿Qué cuesta más ganar, Copa de Europa o Liga?

—Son dos competiciones muy complicadas, pero considero más difícil la Copa de Europa, aunque parezca que hablo así por las circunstancias actuales. Incluso sin que jueguen los rusos, el torneo continental es más arduo para el título. La prueba es que en la edición anterior ni el TSKA ni nosotros llegamos a la final. Además, yo afirmaba también que prefería ganar la Copa de Europa antes que la Liga porque representaba un trofeo nuevo en mi etapa como entrenador.

—Pese a sus hazañas «extranjeras», al Madrid ya no le temen en casa igual que antes. ¿Lo has convertido en un equipo vulgar?

—No puede ser vulgar un titular europeo e intercontinental. Además, no pienso que se le haya perdido el respeto, ni mucho menos. El Madrid es un rival temible, no sólo en nuestro país sino en todo el mundo. Nuestra campaña de Liga no ha sido muy afortunada, o, al menos, no tanto como la del Juventud. Sin embargo, ya perdió otras dos Ligas el Madrid, y siguió imponiendo respeto. Ahora ocurrirá igual.

**«ES LOGICA LA SUPREMACIA DEL FUTBOL»**

En España, ningún entrenador de Primera tiene para vivir exclusivamente de su cargo como entrenador. Ni siquiera Sainz, que simultanea su labor en el club con la de profesor en el INEF.

—¿Es injusto que técnicos mediocres del fútbol, en cambio, tengan más fama y dinero?

—El fútbol es el deporte rey. Atrae gente, llena estadios. Es normal que sus técnicos estén bien retribuidos. Nosotros estamos en un deporte de minorías. Sin hablar de mi caso, muchos entrenadores de baloncesto no tienen apenas compensación a su esfuerzo, pero esto hay que arreglarlo sin tener en cuenta lo que ocurra en fútbol, cuya supremacía es lógica.

—¿Les gusta el baloncesto a tus hijos?

—El mayor, Daniel, tiene una afición grandísima; pienso que jugará al baloncesto. El segundo es un polifacético del deporte, aunque le veo especial habilidad para el fútbol. La niña aún es pequeña, pero creo que su deporte será cazar mariposas.

—¿Cómo reacciona tu mujer ante éxitos y fracasos?

—Me ayuda mucho. En los grandes triunfos me recuerda que la fama es efímera, con lo que pongo otra vez los pies en el suelo. En los días de derrota, sabe combatir el decaimiento moral. Entiende mucho de baloncesto, aunque lo niega en redondo y afirma que jamás hará observaciones técnicas, porque yo, como profesional, forzosamente he de saber más que ella.

Punto final. Empezamos hablando de trabajo y acabamos con la familia. Esas dos palabras enmarcan casi completamente la vida y milagros de Manuel Sainz.

**Martín TELLO**

(Fotos Javier Gálvez.)




*Curiosa imagen: Sainz instruye a los futbolistas en los secretos del baloncesto. José Luis, Anzarda, Marañón, Aguilar y García Remón escuchan atentamente.*



*Como jugador, cuatro Copas de Europa, más otra como entrenador. El historial de Lolo Sainz es brillante.*

**FICHA PERSONAL**

**Nombre:** Manuel Sainz Márquez.
**Nacido en:** Tetuán, 28 de agosto de 1940.
**Estado:** Casado, con Marita Merigó Castelló.
**Hijos:** Daniel (11 años), Sergio (10) y María Emma (6).
**Profesión:** Profesor del INEF. Entrenador nacional de baloncesto.
**Historial como jugador:** Desde los 14 a los 28 años en activo. 68 veces internacional. Campeón de Liga (8 veces), de Copa (5) y de Copa de Europa (4).
**Equipos:** Colegio Ateneo Politécnico, Real Madrid juvenil, Fiesta Alegre, Hesperia, R. Madrid senior.
**Historial como entrenador:** Diez temporadas por ahora: R. Madrid infantil, juvenil (2 años) y junior. Vallehermoso. Segundo entrenador R. Madrid (2). Primer entrenador madridista (3).
**Títulos como técnico:** campeón de España juvenil, junior y senior. Campeón de Liga (2), de Copa de Europa e intercontinental (2).

**FORMULARIO**

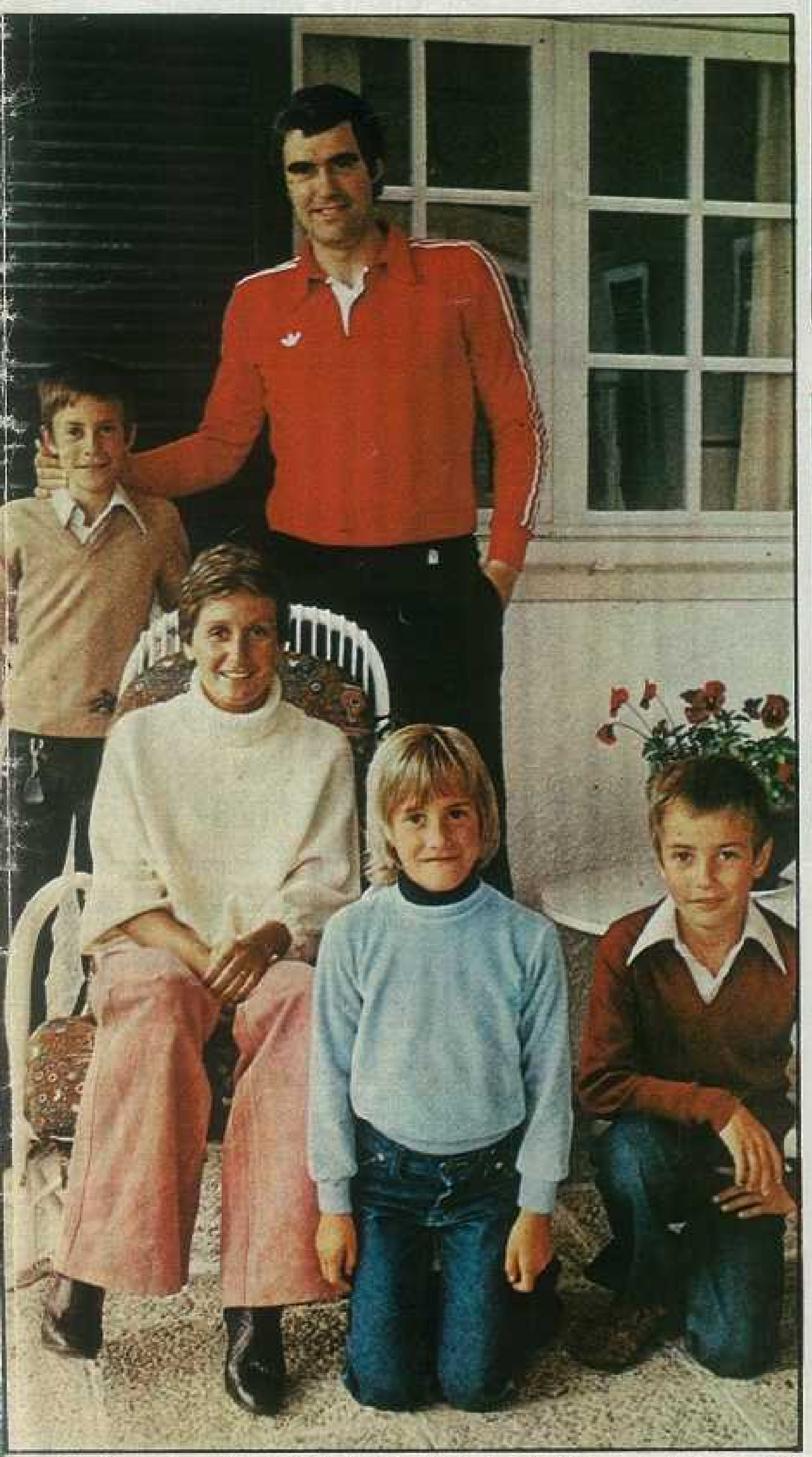
**Una ciudad para vivir:** Madrid.
**Un país:** España.
**Un coche:** Para Madrid, el «600».
**Un partido político:** Soy apolítico; pero si he de escoger, aquel que empiece la casa por los cimientos.
**Actriz favorita:** Kim Novak.
**Actor predilecto:** Paul Newman.
**Una petición al «mago de Aladino»:** Salud para mi familia y para mí.
**Un personaje histórico:** Doctor Alexander Fleming, al que debo la vida.
**Un arte:** La pintura.
**Un plato:** El cocido madrileño que prepara mi mujer, catalana.

# DE LA SENCILLEZ

**Curioso: como jugador y como técnico llegó desde campeón juvenil hasta titular continental**

**«Soy enormemente feliz con mi profesión»**

**«En el Madrid hay que trabajar sin pausa, porque ningún triunfo garantiza el siguiente»**



*Los Sainz, al completo: Lolo, Marita, Daniel, Sergio y María Emma, la benjamina de la familia.*



*«¿Mi plato favorito? El cocido madrileño que prepara mi mujer, catalana.»*



*Meditando instrucciones, en un «tiempo muerto».*



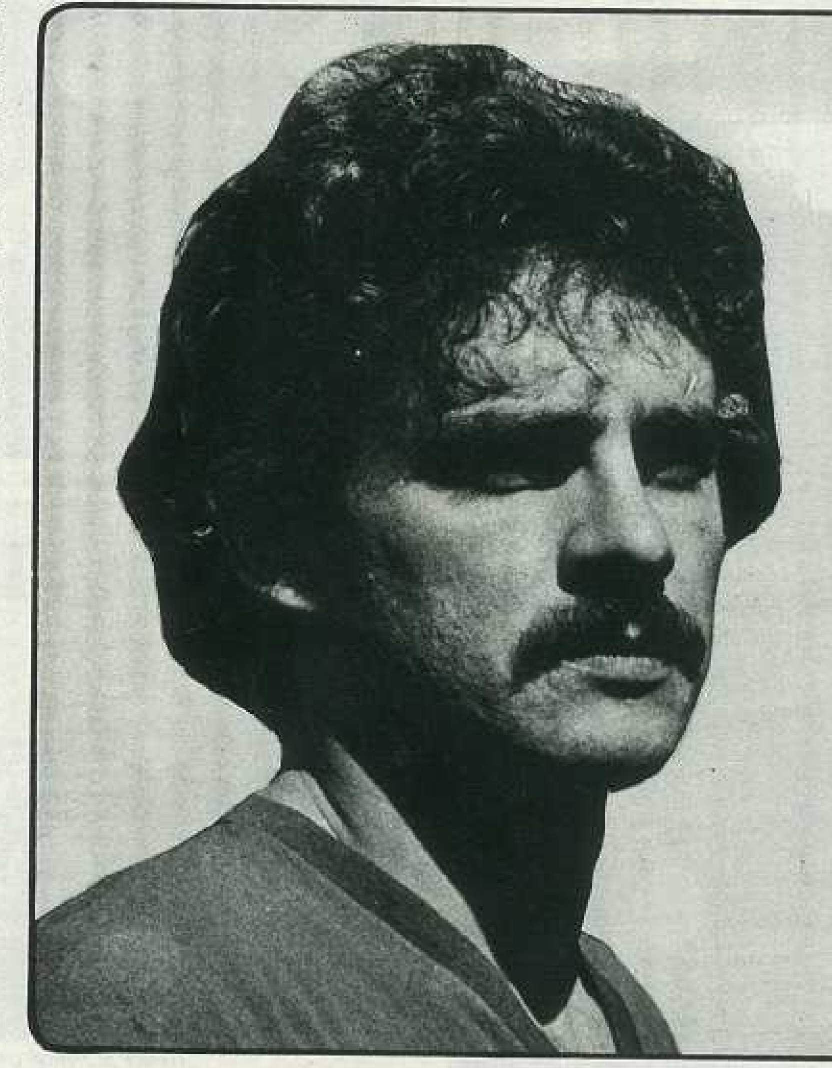

*Desde el banco también se aplaude.*




*Prolegómenos de un partido.*

«La Real me ha mejorado económicamente, tengo aquí a mi familia y estoy identificado con todo: no pienso en el traspaso»

# SATRUSTEGUI: «HE PERDIDO LAS ESPERANZAS DE IR AL MUNDIAL DE ARGENTINA»



«SI CONTASE CONMIGO, KUBALA ME HABRIA LLAMADO ULTIMAMENTE»

«TENGO LA CAPACIDAD SUFICIENTE PARA ESTAR EN ARGENTINA, PERO YA ME HE FORMADO LA LA IDEA DE NO IR»

UN REPASO A LA TEMPORADA QUE FINALIZO

«EN LA LIGA MERECIMOS CINCO O SEIS PUNTOS MAS»

«Y EN LA COPA DEBIMOS ESTAR EN LA FINAL: EN EL NOU CAMP SE COMETIO UNA INJUSTICIA CON NOSOTROS»

DESDE los diecisiete años —ahora tiene veinticuatro— pertenece Satrústegui a la disciplina de la Real Sociedad. Navarro de nacimiento, los técnicos donostiarras se fijaron rápidamente en él incorporándole a sus filas. Por espacio de dos temporadas militó en el «Sanse», el conjunto «nodriza» de la Real, que tantos y tan buenos jugadores da al primer equipo cada año. En estas dos temporadas en el filial el progreso en su juego fue rápido y continuo hasta el extremo de que los técnicos decidieron incorporarle al primer equipo. Y en estos cinco años Satrústegui no solamente se ha convertido en un jugador poco menos que imprescindible en las formaciones realistas sino que se ha consagrado como uno de los grandes valores del balompié nacional. Internacional en diversas ocasiones (figura en la lista de los cuarenta para el Mundial de Argentina) desde hace tiempo está en la cartera de los posibles fichajes de más de un «grande» de nuestro fútbol. Y si el fichaje no se ha consumado hace ya tiempo, la causa hay que buscarla en la negativa, conocida de todos, de los directivos de Atocha a traspasar a ninguno de aquellos jugadores que sean fundamentales para el equipo, a pesar de los millones que entrarían en su tesorería.

De todas formas, hasta hace unos meses, el jugador deseaba marcharse de la Real. Y digo deseaba porque ahora las cosas han cambiado. ¿Por qué? Hasta hace unos meses, no olvidemos que ni que entró muy joven en el equipo ni que la Real es uno de los clubs que menos paga o pagaba, Satrústegui percibía una ficha muy baja. Bajísima en comparación con las que percibían otros compañeros suyos en la selección o en el mismo equipo. El jugador, lógicamente, solicitó aumento de contrato al finalizar el que tenía firmado, pero el club dijo «no» a sus pretensiones. Quedó entonces en calidad de retenido con el diez por ciento «legal» de aumento, y las relaciones entre club y jugador comenzaron a ser tirantes hasta el extremo de que Satrústegui declaró en más de una ocasión que deseaba cambiar de aires. Ahora, hace unos meses, las cosas han cambiado.

—¿No es así?

—Efectivamente. Hasta hace poco tenía una ficha bajísima, y, al fin y al cabo, soy un profesional del fútbol. Me dedico a esto por entero y necesito una compensación. Ahora la Real me ha mejorado y sinceramente estoy muy contento y satisfecho, aunque tengo que decir que si en algún momento estuve descontento fue únicamente por el aspecto económico, pues por lo demás estaba, y estoy, plenamente identificado con la Real, con la gente, y llevo, en definitiva, muy adentro a la Real.

—Aunque no te voy a preguntar tu ficha, ¿está muy lejana de la que cobran otros jugadores de tus condiciones y características, en el Madrid, Atlético o Barcelona, por ejemplo?

—Aunque no sé lo que cobran esos jugadores, sí te puedo asegurar que, por lógica, la mía no llegará ni con mucho a la suya.

—¿Olvidada totalmente la idea del traspaso?

—Sí. Estoy muy contento y satisfecho en la Real. Tengo aquí a mi familia y estoy perfectamente identificado con todo.

—Supongamos ahora que llega la época de los traspasos, que la Real Sociedad recibe una oferta por tu traspaso que considera conveniente e interesante. ¿Aceptarías?

—Si a la Real le interesaba, pienso que tendría que decir que sí y aceptar.

—¿Cuántos millones vale Satrústegui teniendo en cuenta cómo está el mercado y esos cuarenta millones que el Atlético de Madrid ha pagado por el rayista González?

—No lo sé, pero imagino que si la Real accediese a traspasarme, aquel equipo al que le interesase tendría que pagar sus buenos millones.

**LA LIGA Y LA COPA**

No ha cuajado una temporada brillante la Real Sociedad. O, quizá, se esperaba más del once de Atocha. Se esperaba más de sus Satrústegui, López Ufarte, Murillo, Arconada, etc.



*Satrústegui frente a Miguel Angel.*

—¿Cómo ha sido en tu opinión?

—Creo que podía haber sido bastante mejor. En la Liga, en algunos partidos, hemos tenido verdadera mala suerte y merecíamos, en estos momentos, tener seis o siete puntos más.

—¿Y en la Copa?

—En la Copa fue una injusticia. Los finalistas deberíamos haber sido nosotros en lugar del Barcelona. Todo aquel que esté un poco enterado de lo que sucedió en el Nou Camp se dará perfectamente cuenta de ello.

—Recuérdaselo a quien lo haya olvidado...

—A los veinte minutos, cuando íbamos ganando por un gol a cero, nos expulsaron a un jugador y luego nos pitaron un penalty que no existió. Cruyff, con su gran habilidad, se tiró en el área y el árbitro señaló el penalty. Lo vio todo el mundo. Nosotros lo hemos podido ver aquí en repetidas ocasiones, dado que nos filmaron el partido los noventa minutos.

—Comparada la temporada presente con la pasada, ¿ha sido inferior?

—En lo que se refiere a la clasificación, sí, pero es preciso tener en cuenta que, para nosotros, ha sido una campaña de verdadera mala suerte.




*En pugna con el húngaro Pinter.*



*Dos grandes delanteros centros: Satrústegui y Santillana.*

Pero si la Real, en líneas generales, ha cuajado una temporada irregular, no se puede decir lo mismo de Satrústegui.

—¿Cómo ha sido para ti?

—Bueno, yo estoy satisfecho de ella. Me he superado en bastantes cosas aunque a la hora del gol no haya tenido excesiva suerte pese a disfrutar, en algunos partidos, de buenas ocasiones para marcar.

—¿Te consideras un hombre gol?

—Lo que a mí me gusta es estar en el área. Colaborar en todas las jugadas que se produzcan pero, de verdad, que el marcar no me obsesiona. Con tal de que ganemos, me es igual que marque yo o que lo haga otro cualquier compañero.

—¿Te consideras uno de los mejores jugadores actuales?

—A esta pregunta no te voy a contestar.

—¿Por qué?

—Prefiero que me valoren los demás.

Y agrega:

—Yo sé el valor que tengo en el fútbol, pero nunca lo he dicho ni lo diré. Prefiero que sean los aficionados quienes juzguen.

## A VUELTAS CON EL MUNDIAL

Satrústegui ha figurado en diversas ocasiones en las alineaciones formadas por Kubala en el once nacional. En estos momentos figura entre la lista de los cuarenta, enviada por la Federación a la FIFA de cara al Mundial ya cercano.

—¿Estarás entre los veintidós definitivos?

—Sinceramente no tengo ni idea, pero...

—¿Qué?

—He perdido las esperanzas.

—¿Por qué?

—No lo sé. Pienso que si cuenta conmigo para el Mundial me tendría que haber llamado últimamente. Desde luego, si a la hora de hacer la lista definitiva estoy entre los veintidós, me llevaré, qué duda cabe, una gran alegría.

—Y en caso contrario, una profunda decepción...

—Pues la verdad es que no.

—Explícate...

—No me sentiría defraudado porque ya me he formado la idea de que no me va a llamar. He admitido que no se acuerde de mí.

—¿Estás, acaso, en baja forma?

—No, no es eso.

Calla unos instantes. Luego, continúa:

—Mira: la verdad es que yo me veo con capacidad suficiente para estar en el Mundial y entre los veintidós, pero si no cuenta conmigo, lo aceptaré. Ya me he formado esa idea.

—Oye, ¿y tú qué piensas con respecto a nuestras posibilidades en Argentina? ¿Eres de los que crees que haremos el indio o de aquellos otros que están convencidos que se realizará un buen papel?

—Creo que ya se puede tener una pequeña base para opinar, pues hemos visto en acción a varias de las selecciones que van a acudir a Argentina y, personalmente, soy bastante optimista. Creo que se hará un buen papel.

## PENSANDO EN EL FUTURO

A pesar de su juventud, Satrústegui —el fútbol termina pronto— piensa ya en el futuro, en el día de mañana, cuando tenga que decir adiós a lo que durante una etapa de su vida ha sido su profesión.

—¿A qué te dedicas, aparte del fútbol?

—Tengo una representación de una marca de artículos deportivos.

—¿Da dinero?

—Ahora, no mucho, pero confío que me lo dé el día de mañana. Quiero montar algún negocio para sentirme respaldado en algo el día que deje el fútbol.

—Que aún está lejano, ¿no?

—Eso espero.

—¿Tienes novia?

—Estoy soltero y sin compromiso.

—Y ahora, las vacaciones...

—No, tendrán que esperar. El día diecinueve o el veinte nos vamos de gira por Venezuela, donde tenemos que jugar tres partidos.

Eso, claro, si Kubala no le incluye entre los veintidós. Satrústegui, a pesar de su desilusión, cambiaría gustoso Venezuela por Argentina. Suerte.

**Eloy S. CASTAÑARES**



*Gol de Satrústegui en la portería del Atlético de Madrid.*




# SATRUSTEGUI: UN VALOR EN ALZA



● Aunque es navarro de nacimiento, a Satrústegui se le puede considerar como un valor más de la cantera donostiarra, pues en ella se forjó, en las filas del «Sanse», y desde primer equipo de Atocha saltó a la selección y a la popularidad balompédica. En estos momentos es, junto con Arconada y López Ufarte, uno de los más firmes puntales de la Real y, desde hace varias temporadas, candidato a dar el salto a alguno de los grandes de nuestro fútbol. Ofertas han llegado ya hasta la gerencia donostiarra. En las imágenes de Seguí le vemos en pleno entrenamiento sobre el césped de Atocha y paseando por el paseo de la Concha. Satrústegui, sí, es un valor balompédico en alza.






- Baloncesto. Juventud, campeón de Liga. De los jugadores que citamos, sólo uno pertenece a su plantilla. ¿Cuál?

  A. Narciso Margall. ☐
  B. Ametller. ☐
  C. M. A. Estrada. ☐
  D. Bosch. ☐
  E. Schrader. ☐

- Baloncesto. En cambio, de los que citamos ahora, sólo uno no pertenece al Juventud. Identifíquelo...

  A. J. M. Ferrer. ☐
  B. Lauro Mulá. ☐
  C. Joaquín Costa. ☐
  C. Javier Abadía. ☐
  E. Ed Johnson. ☐

- Fútbol. Sólo un equipo español ha ganado la Recopa europea. ¿Cuál?

  A. Atlético de Madrid. ☐
  B. Valencia. ☐
  C. Athletic de Bilbao. ☐
  D. Barcelona. ☐
  E. Eurobetis. ☐

- De los equipos que citamos, todos menos uno han jugado la final de la Recopa europea. ¿Cuál falla?

  A. Zaragoza. ☐
  B. Real Madrid. ☐
  C. Barcelona. ☐
  D. Atlético de Madrid. ☐
  E. Anderlecht. ☐

- Fútbol. Ben Barek es entrenador de un equipo andaluz. ¿Cuál?

  A. Ceuta. ☐
  B. Nador. ☐
  C. Córdoba. ☐
  D. Jerez. ☐
  E. Sherry. ☐

- Fútbol. Castro parece el goleador más destacado de Segunda. ¿Su club?

  A. Zaragoza. ☐
  B. Celta. ☐
  C. Valladolid. ☐
  D. Coruña. ☐
  E. Cádiz. ☐

- Fútbol. Un jugador del Rayo ha logrado ya este año tres goles directos desde el córner. ¿Quién?

  A. Landaburu. ☐
  B. Alvarito. ☐
  C. Fermín. ☐
  D. José María. ☐
  E. Tempranillo. ☐

- Atletismo. Antonio Romero es el nuevo campeón de España de maratón. ¿Su club?

  A. Real Madrid. ☐
  B. Barcelona. ☐
  C. Burgos. ☐
  D. La Coruña. ☐
  E. Standard Lieja. ☐

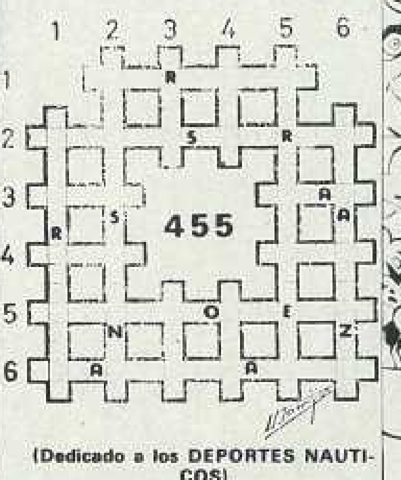
- Submarinismo. En marzo de 1959, el californiano Robert Foster batió el récord mundial de permanencia bajo el agua. Estuvo media hora respirando oxígeno de una bombona y luego aguantó sumergido... ¿cuánto?

  A. 3 minutos. ☐
  B. 5 minutos. ☐
  C. 8 minutos. ☐
  D. 13 minutos. ☐
  E. Tres horas y un responso. ☐

- Balonmano. Michelín de Valladolid ha ascendido a la División de Honor, en compañía de...

  A. Banco Ibérico Madrid. ☐
  B. Octavio Vitoria. ☐
  C. Helios Zaragoza. ☐
  D. Seat. ☐
  E. Calpisa. ☐

## REJAGRAMA




**(Dedicado a los DEPORTES NAUTICOS)**

**MODO DE RESOLVERLO**

Se procederá como si se tratase de un simple crucigrama, colocando una letra en cada uno de los cuadros de la «reja» de acuerdo con las definiciones que se indican.

Las letras que ya figuran sobre el dibujo, para facilidad de su resolución, son comunes a la terminación de una palabra y principio de la siguiente.

Una vez resuelto correctamente el rejagrama aparecerán entre los cuadros de la «reja» ocho palabras empleadas en los DEPORTES NAUTICOS.

**DEFINICIONES**

HORIZONTALES. 1: Proveer de armas. Desechar o repeler la mujer propia. 2: **Balandras pequeñas.** Jersey, blusa o camisa tejida. **Arte de pesca para coger cangrejos.** 3: Sacar filo a un instrumento en la muela. **Parte delantera de la embarcación.** Parte saliente de las vasijas que sirven para asirlas. 4: Persona que no ha contraído matrimonio. Lecho de los desposados. 5: **Parte de donde viene el viento.** Punto cardinal. Río de Alemania que nace en el lago Barkan y desemboca en el Mar del Norte. **Parte posterior de la embarcación.** Masa de aire que rodea la tierra. Provincia andaluza.

VERTICALES. 1: Molusco cefalópodo comestible. Parte de la silla u otro asiento en que descansan las espaldas (plural). 2: **Embarcaciones que se emplean en las regatas.** Tumefacción causada por el frío, principalmente en los pies, manos y orejas. Calificación de un tribunal de exámenes. 3: Marchar. **Utensilios de madera en forma de pala larga y estrecha para mover las embarcaciones.** Cortado, dividido, suelto. 4: Casa o lugar en que se falta ruidosamente al decoro. **El que rema.** 5: **Lado izquierdo de la embarcación, mirando de popa a proa.** Recostarse en la silla, echándola hacia atrás al apoyarse en el respaldo. Ayuda, clíster, lavativa. 6: Animal marino con el cuerpo en forma de casquete esférico. Mortero de metal. Localidad de Marruecos a orillas del río Muluya.

## DIEZ ERRORES DIEZ

¡MAMAAA...! ¡LLAMA A MI NOVIA Y DILE QUE TENEMOS CATORCE!
TU NOVIA YA LO SABE

¡MAMAAA...! ¡LLAMA A MI NOVIA Y DILE QUE TENEMOS CATORCE!
TU NOVIA YA LO SABE

# horóscopo del deportista

## del 9 al 15 de mayo de 1978 — Por MARCO ALFA



**ARIES**
**21 marzo-20 abril**
FORMA FISICA: Buena. Ciertas atenciones se harán ahora poco necesarias. REFLEJOS: Concéntrese más. Los fallos serán importantes durante los primeros días. PELIGROS: Proteja su columna vertebral de posibles golpes. SUERTE: Presentará un aspecto positivo durante el 11 y el 14.

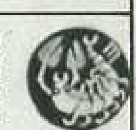


**LIBRA**
**23 septiembre-22 octubre**
FORMA FISICA: Sus pulmones requerirán una vida más al aire libre. REFLEJOS: Lentos por lo general. Procure hacer ejercicios de concentración. PELIGROS: Siga el consejo arriba dado y nada tendrá que lamentar. SUERTE: Encontrará mayor apoyo en ella durante el 12 y el 14.

**TAURO**
**21 abril-20 mayo**
FORMA FISICA: Conviene a su estabilidad más ejercicios al aire libre. REFLEJOS: Jugarán un excelente papel en deportes poco potentes. PELIGROS: Ninguno le amenaza por ahora. Viva libre de temores. SUERTE: Ayudará poco a sus proyectos la influencia de ella.



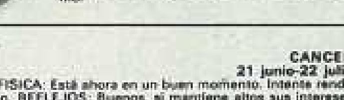
**ESCORPION**
**23 octubre-21 noviembre**
FORMA FISICA: Se entrará en un período de tiempo de franca estabilidad. REFLEJOS: Presentarán un excelente tiempo de reacción. PELIGROS: Cuídese de los deportes de velocidad durante el 15. SUERTE: Evite nuevos proyectos de vida. Las cosas pueden complicársele fácilmente.



**GEMINIS**
**21 mayo-20 junio**
FORMA FISICA: Habrá un considerable aumento de vitalidad. REFLEJOS: Se superarán con respecto a días pasados. PELIGROS: Será una semana bastante tranquila en este terreno. SUERTE: Su mejor día será el 12. Procure aprovecharlo al máximo.



**SAGITARIO**
**22 noviembre-21 diciembre**
FORMA FISICA: Semana propicia para alcanzar un óptimo nivel funcional. REFLEJOS: Muy rápidos y precisos. Confíe en ellos. PELIGROS: Nada contrario se advierte en el estudio de este terreno. SUERTE: Le dará la espalda durante los días 9 y 15.



**CANCER**
**21 junio-22 julio**
FORMA FISICA: Está ahora en un buen momento. Intente rendir al máximo. REFLEJOS: Buenos, si mantiene altos sus intereses deportivos. PELIGROS: Le amenazan algunas caídas durante el 13. SUERTE: Le apoyará, excepto en el día arriba indicado.



**CAPRICORNIO**
**22 diciembre-20 enero**
FORMA FISICA: Atraviesa un período de tiempo poco favorable para la salud. REFLEJOS: Podrá obtener un normal rendimiento de ellos. PELIGROS: La falta de cuidados afectará demasiado a su organismo. SUERTE: De aspecto generalmente neutral o negativo.





**LEO**
**23 julio-22 agosto**
FORMA FISICA: Los gastos de energía serán importantes. Procure cuidarse más. REFLEJOS: Buenos, si sigue el consejo arriba dado. PELIGROS: Podrá contar con una excelente protección astral en este terreno. SUERTE: Las cosas marcharán mejor para usted durante el 10 y el 12.



**ACUARIO**
**21 enero-19 febrero**
FORMA FISICA: Buena. Intente superar el rendimiento con respecto a días pasados. REFLEJOS: Jugarán un buen papel en su actividad favorita. PELIGROS: Será una semana sin grandes dificultades en este sentido. SUERTE: Las cosas marcharán mejor para usted durante el 14.

**VIRGO**
**23 agosto-22 septiembre**
FORMA FISICA: Nada desfavorable se advierte en el estudio de este terreno. REFLEJOS: Muy rápidos y precisos. Confíe en ellos. PELIGROS: Será una semana sin grandes complicaciones en este sentido. SUERTE: Encontrará sobrado apoyo en ella durante el 11.



**PISCIS**
**20 febrero-20 marzo**
FORMA FISICA: El optimismo funcional será la tónica común en estos días. REFLEJOS: Responderán muy bien a sus necesidades deportivas. PELIGROS: Los riesgos serán poco importantes. Viva libre de temores. SUERTE: La influencia ajena se hará muy necesaria a sus proyectos.



# EL MUNDO DE LA CANASTA

Escriben: CARLOS JIMENEZ y MARTIN TELLO

## EL ARBITRAL: ¿PROBLEMA INSOLUBLE?



*Pedro Hernández Cabrera, un joven árbitro canario, el más destacado en Primera División, y condenado al aburrimiento por un absurdo sistema de designación.*

● El hecho de que el problema arbitral exista en todas las latitudes del mundo del baloncesto no debiera ser una excusa para ignorar que, en nuestro país, los señores de gris no andan muy boyantes.

Más directo aún: el estamento arbitral es el que peor funciona en nuestro baloncesto. Y con gran diferencia, además. Los colegiados suelen quejarse de estar poco promocionados, poco apoyados, poco..., pero la triste realidad es que ellos se preparan poco y mal, no suelen aceptar las posibilidades de mejora que se les ofrecen y, para colmo, les falta una dosis de modestia para comprender y analizar sus propios fallos. Nos referimos, desde luego, a la generalidad, que casos particulares meritorios existen, sin duda.

España cuenta con 26 árbitros de Primera División. O al menos contó con ellos en esta última temporada. Pero un repaso a la lista de nombres nos permitiría dividirlos en tres categorías, según su rendimiento en la chancha:

INTERNACIONALES (cuatro): J. A. Gárate, C. Bagué, J. Mariné y P. Hernández Cabrera.

PRIMERA (once): A. Ballesteros, L. Escobar, F. J. Fajardo, J. Marcé, V. Mas, F. Torrents, M. Vilagrasa, O. Bennasar, F. J. Cardalda, V. Abellán y A. Herrera.

SEGUNDA (once): F. Ruiz Godoy, F. Santolaria, P. Berdonces, J. Gavaldá, A. Pardo, P. Velasco, S. Vidal, A. Echarren, A. Urreizti, J. López Vicente y J. Páez.

Aparte de esta clasificación, hay que referirse a los árbitros que, en determinadas ocasiones, han evidenciado una falta de ecuanimidad difícilmente comprensible en quienes juzgan un litigio deportivo. En este caso habría que poner especialmente a los señores Torrents y Vidal, dejando al señor Bagué en un apartado más curioso, como el árbitro que puede hacerlo todo: rayar en lo perfecto y, por contra, ensañarse con un equipo o jugador por cualquier nimiedad. Volviendo a los colegiados Torrents y Vidal, hay que matizar que el primero parece capaz de actuar a buen nivel cuando su «corazoncito» no se halla comprometido, mientras el segundo es muy inferior técnicamente.

En el Comité Nacional de Arbitros hay un nuevo presidente en la persona de Angel Sancha, que más de una vez recibió el título de «mejor árbitro de la temporada». Sin embargo, no parece que entre sus ideas esté la de calificar a los colegiados preferentemente por su calidad técnica, pero haciendo excluyente la falta de ecuanimidad.

Por otro lado, todos parecen coincidir en que la fórmula utilizada en la temporada que muere para la designación de árbitros es pésima. Esto no quiere decir que vaya a ser cambiada, ya que los dirigentes de nuestros clubs no parecen tener ideas muy concretas de lo que desean en cuanto a calidad, y sí en fórmulas que ahorren eso que se llama «chocolate del loro».

Resumen: o hay «milagrito» o tendremos problema arbitral para rato.

## SERRA-SLAVNIC: TITULO Y PROMOCION




● Todo indica que, después del título de Liga conseguido, Antonio Serra y Zoran Slavnic seguirán en el Juventud. Han sido los artífices del éxito, los que han hecho un equipo campeón de lo que era un tercero en discordia. Al mismo tiempo, el técnico mataronés y el base yugoslavo están elevando su cotización de forma notable. «Moka» Slavnic ha declarado a una revista italiana, «Basket», que le gustaría mucho jugar en Italia. También ha manifestado que su contrato con el Juventud es por dos años, aunque fácil de cortar tras el primero, lo cual, según nuestras noticias, es inexacto: son dos, bien definidos. En cuanto a Serra, que estuvo varias veces a la espera de que el Barcelona le llamase, ahora pasará a poner condiciones, porque parece que los azulgranas, definitivamente, quisieran tenerle al frente de su caótica plantilla.

(Foto Tello.)

SOLUCION A ¿ESTA USTED SEGURO?

1. Bosch (D). 2. Joaquín Costa (C). 3. Atlético de Madrid (A). 4. Zaragoza (A). 5. Córdoba (C). 6. Coruña (D). 7. Landaburu (A). 8. Standard Lieja (E). 9. 13 minutos (D). 10. Helios Zaragoza (C).

SOLUCION A LOS DIEZ ERRORES

1. Boca del personaje pintado en el cuadro. 2. Agujero en el tiesto. 3. Labios de la señorita. 4. Una de las flores del ramo. 5. «Siete» en el respaldo de la butaca. 6. Boca del señor. 7. Cordón del zapato derecho del mismo personaje. 8. Uno de los signos de la quiniela que aparece en pantalla. 9. Bombilla en el flexo. 10. Una de las patas del televisor.

SOLUCION AL REJAGRAMA

HORIZONTALES: 1. Armar. Repudiar. 2. Balandros. Suéter. Retel. 3. Amolar. Proa. Asa. 4. Célibe. Tálamo. 5. Barlovento. Oeste. Eider. 6. Popa. Atmósfera. Almería.

VERTICALES: 1. Calamar. Respaldos. 2. Traineras. Sabañón. Nota. 3. Ir. Remos. Inciso. 4. Burdel. Romero. 5. Babor. Retreparse. Enema. 6. Medusa. Almirez. Zaio.

# INKA

## PSICOANALISTA CON CLIENTELA MUY DEPORTISTA

Por DON OPAS - Foto: LARRU



# TENIENTE COLOMBO

## ¡Contratado por «doña Federica» para investigar la compra, venta y alquiler de partidos!

DOCTORA: Pase, teniente.

COLOMBO: Gracias. ¿Dónde está el cadáver?

DOCTORA: ¿Qué cadáver? ¡Aquí no hay ningún cadáver!

COLOMBO: ¡Oh, perdóneme, señorita! Es que se me va el santo al crimen... ¡Cómo me paso la vida entre fiambres!

DOCTORA: Lo comprendo, teniente.

COLOMBO: Mis compañeros ya me llaman «el teniente Salchichón». Precisamente por estar siempre entre fiambres...

DOCTORA: ¡Así que usted es el célebre y televisivo teniente Colombo!

COLOMBO: El mismo que viste y calza, y gabardinea. Para servirle a Dios, al Departamento de Homicidios, a «doña Federica» y a usted.

DOCTORA: ¿También a «doña Federica»?

COLOMBO: ¡A «doña Federica», a la que Dios guarde muchos años, para bien del balompierna celtibérico!

DOCTORA: ¡Qué guasón es usted, teniente!

COLOMBO: Hablo más en serio que el fiscal del distrito. ¡«Doña Federica» es la reserva espiritual del cuerpierna carpetovetónico!

DOCTORA: Por favor, teniente, no se vaya por los cerros de Ubeda, que ya sabemos todos lo mucho que le gusta enrollarse...

COLOMBO: Verá usted: hace unas semanas, me visitó en mi despacho un enviado especial de «doña Federica». Pretendía contratar mis servicios para que investigase los trescientos setenta y cinco casos de compra, venta y alquiler de partidos denunciados hasta el día de la fecha. Aunque debo puntualizar que ayer, a mediodía, ya íbamos por el caso número quinientos ochenta y nueve... ¡y los que te rondaré, morena!

DOCTORA: ¿Cuál fue su respuesta al emisario?

COLOMBO: El caso me interesó desde el principio. Pedí permiso a mi jefe, que me lo concedió. Y, aprovechando mis vacaciones anuales, me trasladé a España dispuesto a iniciar las investigaciones. Claro que «doña Federica» me hizo una advertencia que, en un principio, me desorientó bastante. «Teniente —díjome—, investigue usted cuanto, como y donde quiera, pero no mucho.» Y me guiñó un ojo.

DOCTORA: Bien. Lo que no entiendo es por qué ha venido usted a mi loquería. ¿O es que esperaba encontrar aquí a la flor y nata de los compradores, vendedores y alquiladores de partidos?

COLOMBO: He venido... ¡porque estoy loco! Mejor dicho, ¡me han vuelto loco! Entre unos y otros me han puesto el coco como un bombo. Ahí está, por ejemplo, el caso de don Saturio. Este tipo había comprado, vendido y alquilado ¡cuatro veces un mismo partido! O el caso del Golondrón Club de Fútbol, equipo que, por dos «kilos» y catorce docenas de pasteles, se comprometió ante don Flaviano a ganar, perder y empatar —¡los tres resultados a la vez!— su partido contra el Real Pirulí de La Habana. ¡En mi larga historia de investigador jamás me encontré con casos tan chocantes!

DOCTORA: Voy comprendiendo su caso. Le recetaré un batido de aspirinas.

COLOMBO: Pero falta lo más gordo: el final del caso. Ayer me presenté en el domicilio de «doña Federica» con el resultado de mis investigaciones. Un «dossier» con tantos pelos y señales, que mi clienta, según iba leyéndolo, se ponía blanca, negra, verde, gris, azul, amarilla... Al final, le dio tal sofocón, que perdió el sentido y tuve que practicarle la respiración boca a boca, lo que, por cierto, me fastidió bastante, porque «doña Federica» no es precisamente mi paisana Raquel Welch. Cuando recobró el conocimiento, me balbuceó: «Gracias, teniente, por su interés, pero... ¡se ha «pasao» usted, jopé! ¿Qué quiere, que se arme el tomate del siglo?» Me pidió el «dossier», que archivó inmediatamente en el brasero, y me extendió un cheque, con prima y todo, por mis servicios. ¡Ah! Y para que me fuese contento me hizo un bonito y práctico regalo.

DOCTORA: ¿Un pase para el Mundial de Argentina?

COLOMBO: No. ¡Una gabardina nueva!

MOTOCICLISMO

# ROTUNDO EXITO DEL VI MOTO-CROSS "¡QUE GRANDE SER JOVEN!" (EL CORTE INGLES)

## DELISLE, GOMEZ, LAZARRAGA Y PRIM, BRILLANTES VENCEDORES



Aspecto del circuito. Más de 20.000 espectadores se dieron cita en la convocatoria de El Corte Inglés.



La carrera de juveniles fue muy competida. En la foto, José Luis Gómez (18) y Miguel Angel Román (15), primero y segundo, respectivamente.




Lazarraga, Enrique del Rey y Calor Tertre, primeros clasificados en la clase junior. — Fotos V. Requena.




José María Prim, brillante vencedor absoluto de la competición.

Un año más El Cortes Inglés ha convocado a la juventud madrileña para ofrecerle un espectáculo deportivo de gran interés y que ha culminado con un rotundo éxito. El VI Moto-Cross «¡Qué grande ser joven!» ha sido punto de atracción para más de veinticinco mil espectadores en la fría mañana de este torrencial mes de mayo. Y en esta ocasión se ha batido un auténtico récord al congrgar cerca de trescientos participantes que buscan la victoria.

José María Prim, García Lazarraga, Miguel Angel Román y O'Neil Delisle han sido los auténticos protagonistas de esta reunión juvenil. Lograron el triunfo en las respectivas categorías disputadas. Todas ellas con un denominador común: la promoción de jóvenes valores.

El Corte Inglés, con el asesoramiento técnico del Real Moto Club de España, se ha apuntado un tanto muy importante, demostrando su poder de convocatoria y buen hacer en este tipo de acontecimientos destinados a satisfacer las inquietudes de nuestros jóvenes.